د. حسن البنداري

أستاذ البلاغة والنقد الأدبى بكلية البنات_جامعة عين شمس

إحكام النص الشعرى في التراث النقرى والبلاغي

الناشر

الطبعة الأولى ٢٠٠١ إحكام النص الشعرى في التراث النقدك واليلاخي عنوان الكتاب: إحكام النصص الشعرى في التصراث النقدى والبلاغي في التصراث النقدى والبلاغي النسورة في التسراث النقدي والبلاغي الناشر؛ مكتبة الأنجلو المصرية ت: ٣٩١٤٣٣٧ الناسورة والتنسيق الفنى: مكتب النسورة وت المحددة الفنان: عبد الرحمان النشار. الإشراف الفنان: عبد الرحمان النشار. الإشراف الفنان: الناسار ويزاين وقع الإيادة المحددة وقع الإيادة وقع الإيادة والمحددة والمحددة وقع الإيادة والمحددة والمحددة

حقوق انطبع والترجمة والاقتباس محفوظة

aēlaõ

الإحكام الشعرى: التاريخ والأفكار

عمد النقاد العرب القدامى فى القرن الثالث الهجرى _ فى ظل اتساع الدولة الإسلامية واستقرارها _ إلى طرق أبواب الفكر الآخر، يعينهم على ذلك المترجمون من الفرس، والهنود، والعرب. وقد بدأوا نشاطهم هذا باستيعاب طموح _ مازجته الدهشة، وخالطه التساؤل _ لكتب ورسائل عديدة وأفكار تترد على ألسنة مواطنيهم من العرب والموالى. ثم ما لبثوا أن ميثوا ما استوعبوه فى صدورهم وعقولهم، بعد أن أضافوا إليه من نظراتهم النقدية الخاصة بهم، حتى تمكنوا من طرح رؤى تقدية ذات «خصوصية متميزة»، طبعت النشاط النقدى بالطابع العربى، ووجهت أصحابه إلى فحص الإبداع الشعرى فى زمن الجاهلية، وبعدها، بدراسات تفاوتت فى التوجة من حيث ميل بعضها إلى إبداء أحكام عامة مختصرة، وميل البعض الآخر إلى التعليل الذى يتسم أحياناً بالاقتصاد فى التعبير، و يتصف أحيانا أخرى بالتفصيل.

ولما كان « النص الشعرى» هو النص المستقر في البيئات الأدبية بمختلف الأمصار _ فإن النقاد قد انصرفوا إليه بالتأمل والفحص والدراسة. ويسجل التاريخ الأدبى طائفة من الملاحظات النقدية الكبرى، جاءت نتيجة فحصهم التراث الشعرى، وتحاورهم معه. وهي ملاحظات شكلت قضايا مشهورة الأن في بيئاتنا الأدبية المعاصرة، كقضايا «انتحال الشعر، واللفظ والمعني، وعمود الشعر، والسرقات، والإعجاز، والنظم، وإحكام الشعر أوتوثيقه..».

والحق أن القضية الأخيرة «إحكام الشعر» ـ قد حظيت باهتمام النقاد ابتداء من القرن الثانى الهجرى على يد عبد الله بن المقفع المتوفى فى عام ١٤٢هـ، على نحو ما ظهر ذلك فى كتابه الأدب الكبير، ومن ثم فإنه يعتبر أول من تناول بالتحليل أهمية أن يكون النص الأدبى مترابطا محكماً، إذ الإحكام مظهر جمالى تتسم به موجودات الكون، وكافة المخلوقات، وأنواع الصناعات، ومنها صنعة الشعر.

ولئن اعتبرنا عبد الله بن المقفع أحد روافد الفكر الفارسى الذى بدأ يصب في نهر الفكر العربي، فإن الدولة الإسلامية في القرنين الثالث والرابع قد شجعت على استمرار هذا الرافد، كما شجعت على أن تصب في هذا النهر روافد أخرى: هندية، وإغريقية عن طريق ترجمة كتب مختارة من التراثين الهندى والإغريقي، ومن ثم تضاعف إثراء الفكر العربي عامة، والفكر النقدى والبلاغي خاصة، على نحو ما ظهر ذلك في تلك القضايا المشهورة.

والواقع أنهم لم يخصصوا كتبا مستقلة، عن هذه القضية النقدية أو تلك؛ وإنما تناولوها بنصوص تضمها كتبهم التي تعرض للفن الشعري، أو الفن النثرى، أو لمواضع من القرآن الكريم بالتحليل القائم على الذوق السليم المثقف بعلوم اللغة والبلاغة والتفسير، ومذاهب الشعر وفنونه المختلفة. فكتاب «طبقات فحول الشعراء» لم يكن مقصوراً على قضية «الانتحال»، إذ تحدث ابن سلام المتوفى في عام ٢٣١ أو ٢٣٢هـ عن طبقات الشعراء ومستوياتهم الفنية، وعن مسائل لغوية تتعلق بالنص الشعرى. ولم يخصص ابن قتيبة ٢٧٦ كتابه «الشعر والشعراء» للحديث عن تقاليد القصيدة العربية، بل تناول أفكارا أخرى كاللفظ والمعنى، واخبار الشعراء، وتضمن كتاب «انوازنة» فكرة الآمدي المتوفى في عام ٧١١هـ عن عمود الشعر، إلى جانب أفكاره الأخرى عن المقارنة بين فني أبي تمام والبحتري. ولم يكن كتاب الوساطة للجرجاني مقصورا على تناول شاعرية المتنبي، والمناقشة العادلة للخصومة، إذ عرض لإحكام الشعر، ومعيار الحكم عليه، ودور الطبيعة، واختلاف الأمزجة في التشكيل الشعرى، و«الأساس الأخلاقي» للناقد. وجاءت نظرية «النظم» لعبد القاهر الجرجاني مع قضايا أخرى في كتابيه: أسرار البلاغة، ودلائل الإعجاز . . وهكذا.

ومن ثم فإن قضية إحكام الشعر التي يتصدى لها هذا الكتاب متنزعة من عدة مصادر قديمة، ليس بها عنوان مخصص لها، ولا حديث مباشر عنها، وإنما استخلصنا معالم هذه القضية من نظراتهم النقدية في نصوص شعرية،

ونثرية عديدة، اتجهت إلى بحث أفكار الإحكام النوعى للشعر العربى بنصوص نقدية متمايزة؛ فثمة نصوص تعنى بالصيغ المتجاورة، وأخرى بالجمل والأبيات، وثالثة بالمعانى والأغراض. ولذلك يجىء هذا الكتاب في ثلاثة فصول.

أما الفصل الأول وهو "إحكام الصيغ المتجاورة: فيعرض لآراء النقاد الخاصة بأهمية إحكام النص الأدبى أو الشعرى؛ على نحو ما يظهر فى نصوص عبد الله بن المقفع الذى عرض لهذا الجانب في إطار حثه على ضرورة إحكام بناء الشعر، وذلك بجمع المتشابه والمتوافق من الألفاظ والصيغ.

وقد أسس هذه الضرورة على قوى حسية تعمل علي إحداث هذا الإحكام، وهي قوى السمع والبصر والحس، خلال عقد مقارنة بين دور الصانع الماهر الذي يرتب وحدات صنعته الدقيقة بنظام وانسجام، ودور المبدع (الكاتب أو الشاعر) الماهر في ترتيب وحدات كلامه الجزئية التي تقنعنا فنقبل عليها أن ننفر منها. وتجعل هذه الفكرة ابن المقفع أول ناقد عربي يطرق باب «العلاقات» الجزئية المشكّلة لإحكام النص الأدبي.

وبهذه الرؤية النقدية مهد ابن المقفع طريق البحث فى العلاقات الرابطة لسواه من النقاد اللاحقين عليه فى القرن الثالث الهجرى. وربما يكون الجاحظ قد أفاد من رؤية ابن المقفع وهو يتوسع فى دراسة القوى الرابطة للقصيدة التى تريط حروف الصيغة المفردة، أو تربط الصيغة مع صيغة مجاورة لها.

وقد بين أن الربط أو الضم لكى يحقق التأثير لدى المتلقى يجب أن يتم فى أطر «التخالف الصوتى» و«الاستدعاء التبادلى»، و«التماثل والتشابه». ويرى أن قيمة التعبير تكمن فى مراعاة صاحبه لحال المتلقى، بأن يتجنب «التطويل»، لأنه يفقد الشعر خاصية الارتباط بين أجزاء الصياغة على المستويين اللفظى والمعنوى. كما أنه يعرض لفكرة «إحاطة اللفظ بالمعنى على نحو تام»، إذ إن هذه الإحاطة تؤدى إلى إحكام الشعر وترابطه وتوثيقه.

وأما ابن قتيبة المتوفى عام ٢٧٦هـ _ فإنه عنى بفكرة الربط بين الصيغة ومدلولها الأصلى الحقيقى في موطن تناوله العلاقة بين الاستعارة والحقيقة، أو بين عنصرى الصورة الفنية الجزئية. ويرى أن هذه الرابطة ناشئة عن أمرين الأول هو: قوة الصفة في أحد طرفى الصورة الاستعارية، والثانى يتعين في: «استقصاء الصفة» على نحو من الضرورة الفعّالة.

وقد عنى ثعلب المتوفى عام ٢٩١هـ، ببحث الإحكام الشعرى فى معرض تناوله لظاهرتى «الأبيات الغرّ» و«الأبيات المرجّلة»، مؤكدا بذلك على أهمية ربط، أو إحكام صيغ البيت الواحد، بعضها مع بعض.

ويؤكد أبو سعيد السيرافي المتوفى عام ٣٦٢هـ على مفهوم الربط الجزئى في ضوء «المعنى النحوى»، الذى يلزم الأديب بوضع الحروف في مواضعها المتتضية لها، وذلك بترتيب الحروف المكونة للكلمة على حسب «السلامة الصوتية». ويرى أن الوعى بوظائف الأدوات النحوبة يؤدى بالضرورة إلى الوعى بالنص واستيعاب خصائصه، وأن فهم معانى النحو متوقف على دقة

استخدام العناصر الجزئية للنص الأدبى.

ولم يبتعد الرمّانى المتوفى عام ٣٨٦هـ عن أفكار كلّ من الجاحظ، وأبى سعيد السيرافى، عند عنايته بنظام حروف الصيغة المفردة، ولكنه توسّع فى فكرة هذا النظام وزادها تفصيلا، حين تحدث عن «تلاؤم الحروف»، مستفيدا فى ذلك من فكرة ابن قتيبة عن صلة الاستعارة بالحقيقة. كما تحدث عن علاقة الصيغة بنظيرتها فى قيمة التجانس.

وعرض الرمانى إلى جانب ذلك لألوان التأليف فهو: متنافر، ومتلائم فى الطبقة الوسطى، ومتلائم فى الطبقة العليا، ويركز على مدى الترابط الكائن فى حروف الصيغة المتنافرة فى حال الانفراد، وفى حال السضم إلى صيغة أخرى مماثلة. ويكشف عن الرابطة الكائنة بين الصيغة ومثيلتها، ويحصرها فى: فنى «التجانس»، أو «المزاوجة»، كما يكشف عن هذه الرابطة المتوافرة فى الصورة الاستعارية وأصلها الحقيقى.

وقد عين الخطابى المتوفى عام ٣٨٨هـ العلاقة الرابطة بين عنصرى الصياغة الأدبية، حين عمد إلى حصر الربط، أو الإحكام الأسلوبى فى نظام لغوى جمالى، قائم على توثيق الصيغ المفردة سمّاه «النظم»، أو طريقة التأليف.

على حين التمس أبو هـ لال العسكرى المتوفى عـام ٣٩٥هـ إحكام الصيغ المتجـاورة في عدد من الفنون البـ لاغية مـ ثل: التوشيح، ورد الأعـ جاز على الصدور، والإشارة، والمجاورة، والتـ فسير، والإيغال، والتذييل، والـ تقسيم، والمماثلة، والكناية والتعريض، والإرداف والتوابع، والاستشهاد والاحتجاج.

وعمد إلى تعيين عدد من الروابط الجمالية في هذه الفنون، مثل رابطة «المشابهة التصويرية» الكائنة في فن «الاستشهاد والاحتجاج». فهذه الرابطة تعنى مثول معنى في بيت أو بيتين، ثم يجيء الشاعر بمعنى آخر يستشهد به ويحتج على سلامة تلك الفكرة وطرافتها وجدّتها. ومثل رابطة «التلازم» المتعينة في فن «الإرداف والتوابع». وتفيد هذه الرابطة أن يترك الأديب، أو القائل صيغة دالة على معنى مراد، ويأتي بصيغة مرادفة له، ليكون هذا المرادف معبرا عن المعنى المتروك. ومثل الرابطة «التطابقية» القائمة في فن «المماثلة»، من حيث عدول الشاعر عن صيغة صريحة في الدلالة على معنى «المماثلة»، من حيث عدول الشاعر عن صيغة صريحة في الدلالة على معنى الصريح والمعنى الكنائي في فن «الكناية والتعريض».

وأما ابن سنان الخفاجي المتوفي عام ٢٦٦هـ فقد بحث هذا الإحكام الفني ضوء روابط «التباين»، و«التلازم»، و«التناسب». فكشف عن رابطة «التباين» في حدود حروف الصيغة المفردة، وفي حال إضافتها إلى صيغة أخرى متماثلتين لفظا ومعني. وحذر من تركيب صيغتين في جملة واحدة تقاربت حروفهما أو تماثلت أصواتهما، وذلك لتحقيق إحكام النص وترابطه. كما كشف عن رابطة «التلازم» المماثلة في تأليف النص من صيغ متحدة مكررة. فالتكرار أو التوالي الفني لصيغ معينة مطلوب، إذا استلزمه المعني واستدعاه، وتوقف وضوحه عليه. بينما ظهرت رابطة «التناسب» في حثه على وضع الصيغة في مكانها المناسب، أو الملائم في الأسلوب تحقيقاً للتأليف المحكم المؤثر.

ويبحث الفصل الثانى، وهو «إحكام الجمل والأبيات» آراء النقاد القدامى، التى تتناول هذه النوع من الإحكام الأسلوبى، الساعى إلى تحقيق الترابط الجمالى بين الجمل والأبيات، وذلك فى عدد من النصوص الشعرية، وكيف أن أصحاب هذه النصوص حرصوا على إحكامها بقصد غير صريح _ هو: الاستحواذ على قدرة التلقى لدى القارئ أو السامع، على نحوما تظهره رؤى كل من الجاحظ، وابن طباطبا، والجرجانى، وابن رشيق، وعبد القاهر.

فالجاحظ يتناول ظاهرة مُحكمة هى «القرآن»، أو الموافقة أو التشابه بين وحدات النص الشعرى، وذلك فى ضوء النقد الذى وجهه رؤبة بن العجاج إلى بعض شعر ابنه رؤبة، وفى ضوء نصة على ضرورة أن يكون البيت مقرونا إلى جاره، ومضموما إلى لفقه، كما قال أحد الشعراء فى شعر عمر بن لجأ نافيا أفضلية شعره على سواه: «أنا أقول الشعر وأخاه، وأنت تقول الشعر وابن عمه».

كما رأى الجاحظ _ لتحقيق الإحكام أيضاً _ أنه يجب التقليل من الحِكَم، والأمثال في الشعر. فكثرتهما تفقده ترابطه وتوثيقه؛ لأن صيغ كلّ منهما تمثل استقلالاً، يجعلها معزولة عن غيرها من الصيغ، فلا يتيح ذلك للذهن أن ينتقل من جزئية إلى أخرى انتقالاً مسبباً، مما ينفى عن الشعر في هذه الحالة قوة التأثير المرجو.

وتمضى بعض أفكار ابن طباطبا المتوفى فى ٣٢٢هـ عن الإحكام _ فى مجرى النقاد السابقين عليه، وإن جاءت مطبوعة بشخصيته البحثية، القائمة

على التحليل الدقيق الذي ينحصر في وجهين. الوجه الأول: يتعلق يتنوع الروابط الدالة، فهي تتعين في التوافق، والتوثيق، والمشاكلة. ويريد بالتوافق: مراعاة تنسيق الأبيات، وحسن تجاورها، ويقصد بالتوثيق: اجتناب فضل الحشو بين بدء القصيدة وختامها. بينما تعنى رابطة المشاكلة (أو المشابهة): بأن يجعل الشاعر المصراع الأول مشاكلاً للمصراع الثاني. وأما الوجه الثاني، فيختص بدور المعيار الذهني، ويراه أساسياً في عملية الربط، فهو يحقق التنظيم القادر على ربط بدء النص بآخره. وهذا المعيار يجعل الشعر مختلفا عن كل من الرسالة والخطبة، التي تتسم أجزاؤهما باستقلال لا يعببهما، ولكن يعيب الشعر، لأن هذا الاستقلال يصيب القصيدة بالتفكك، ومن ثم يجردها من الإحكام المنشود.

ويطرح ابن طباطبا بالإضافة إلى ذلك مبدأ يمكن تسميته بـ "تقوية وحدة القصيدة"، ويتمثل ذلك في توجيه الشاعر إلى إشراك المتلقى من خلال أمرين هما: أن يبدأ الشاعر شعره بما يعين المتلقى على "توقع نمو" المعنى الشعرى وتحركه"، وأن يعرض بهذا المعنى ويشعر المتلقى به، بدلاً من الإفصاح عنه. ويضمن الشاعر بهذين الأمرين جذب المتلقى، والاستحواذ على قدرة المتابعة لديه، لا سيما أن هذين الأمرين _ يؤثران في نفسه، ويكونان بمثابة تبشير بما يتوقع أن يصدره الشاعر من معان وأفكار.

ويؤكد على بن عبد العزيز الجرجاني المتوفى عام ٣٩٢هـ على أهمية «سلامة النظم»، التي تتعين في جمالية ربط الجمل المتجاورة وتوثيقها، وذلك

في معرض تحليله لبعض شعر أبى تمام، كما يتناول «مزيّة النظم» التى يقصد بها «إحكام النص». هذا الإحكام الذى يفيد أن النص الأدبى يشتمل على عناصر فعّالة هى: انتظام المحاسن، والتئام الخلقة، وتناصف الأجزاء، وتقابل الأقسام، وهى جميعاً توثّق الشعر وتحكمه، على نحو ما يظهر في بعض شعر المتنبى.

وقد جاء حديث ابن رشيق المتوفى عام٥٦هـ عن «الإحكام» من خلال تناوله نصين. أحدهما للحطيئة، وثانيهما لأبى ذؤيب الهذلى. أما حديثه عن إحكام نص الحطيئة فقد عكس فكرته عن القيمة الجمالية للنص المحكم، فقد رأى أن من الضرورى «إتقان بنية الشعر»، وإحكام عقد القوافى، وتلاحم الكلام بعضه ببعض، على حين كشف تحليله لنص أبى ذؤيب عن «اطراد نسق الفاءات العاطفة»، دليلاً على تميزه برابطه الإحكام الفنى، التى يمكن تسميتها برابطة «التوقف والتعاقب»، الخاصة بفورية وصل الأبيات، نتيجة اعتماد النص على عدد غير قليل من حرف (الفاء) العاطفة.

وتتضح أفكار عبد القاهر الجرجاني المتوفي عام ٤٧١هـ عن «الإحكام» في خمسة وجوه، اشتملت على نصوص نقدية، حلّلت طائفة من النصوص الشعرية.

أما الوجه الأول فهو: «قوة المعنى النحوى»، ويريد به أن قيمة نظم النص الشعرى ترجع إلى المعنى النحوى، الذى هو معنى ذهنى تعهد إليه مهمة عقد الصلات، وتحقيق الروابط بين وحدات النص وأجزائه، بغرض إحكامه

الذي يؤدي إلى الحكم عليه "بحسن التأليف، وسلامة النظم". على نحو ما يظهر ذلك في بعض أشعار المتنبي، التي خضعت للفحص والتحليل.

ويعنى الوجه الثانى وهو: «التناسب الاستدعائى بين المعنى النحوى والمضمون الأدبى» ـ ببيان أن «سلامة النظم» مرهونة بمهارة الشاعر فى توظيف المعانى والأغراض، وبُحسن موقع بعضها من بعض، وباستعمال بعضها بسبب من بعض. وفى هذا الإطار عقد مشابهة بين وظيفة حركة المعانى النحوية لدى الشاعر، وعمل الفنان الرسام؛ فدور كل من الشاعر والرسام يقوم على «الاستدعاء»؛ فالشاعر يستدعى صيغه المحددة بواسطة المعنى النحوى، والرسام يستدعى ألوانه المتناغمة عن طريق المعنى الصناعى التصويرى. ولكل منهما دوره فى تحقيق الإحكام؛ إذ يُحكم الشاعر بناء شعره بمزج الصيغ المتوافقة وتركيبها، ويوثق الرسام صورته الفنية بمواقع مساحات الصيغ المتلائمة، وبالمقاير المتناسبة.

ويتحدد الوجه الثالث وهو: «التضام» في أن جودة «نظم النص الشعرى» تتأسس على فاعلية الصيغ أو الوحدات المتجاورة، التي تعمل داخل النص على التضام والتلاحم. وهذه الفاعلية تحكم النص وتوثقه، على النحو الذي تحقق في غير نص شعرى.

ويتعين الوجه الرابع فى «التواصل الداخلى»، المحكوم بإعمال الشاعر ذهنه فى وضع الجزء المعين بمكان فى النص، ثم يضع جزءاً آخر بجواره ملائماً له ومتناسبا معه، كما يصنع «البّناء» حين يثبت أحجار المبنى فى أماكنها

حسب خطته الذهنية المرسومة سلفا. وقد عبر عبد القاهر عن هذه الفكرة بالتماسه «التواصل» المحكم في فن بلاغي هو: «التقسيم والجمع»، الذي ورد في بعض أشعار البحتري، وحسان بن ثابت.

وأما الوجه الخامس وهو: «الضم ومعانى النحو» فيريد به أن إحكام الشعر رهن بصحة ضم الصيغ ذات المعانى النحوية الذهنية إلى بعضها البعض ضما محكما، مثلما يصنع النسّاج الذى يغزل الخيوط، ثم ينسجها فى شكل حرير فارسى عالى القيمة. وإن كان عمل الشاعر يغاير عمل النساج، من حيث أن الشاعر يحرص على توخّى معانى النحو الذهنية الرابطة لوحدات النص أو أجزائه، التى اجتهد ـ سلفاً ـ فى أن تكون متجاورة. وعدم التوخّى هذه المعانى يؤدى إلى رصف صيغ متنابعة يتعذر تبين الرابطة التى تربط بينها.

وفى ضوء هذه الفكرة حلّل بيتا لأبى تمام، وأبيات لكل من على بن جعفر، ومزرِد، وكثير بن عبدالرحمن، لينتهى هذا الوجه بالتنبيه على تأثير «إحكام الشعر وترابطه» فى المتلقى: القارئ والسامع، من حيث الاستحواذ على قدرة التلقى لديهما، وبث الإحساس بالمتعة عندهما أثناء القراءة، أو الاستماع.

ويختص الفصل الثالث بطرح تحليلى لآراء النقاد القدامى فى إحكام الشعر من جهة المعانى المتعددة، والأغراض المختلفة، مثل ابن قتيبة، وابن طباطبا، والجرجانى، وأبى هلال العسكرى، وابن رشيق، الذين اعتمدوا فى إثبات هذا الإحكام على عدد من المبادئ الفنية، استقوها من نصوص شعرية عديدة.

فابن قتيبة يحدد الروابط التى تربط معانى قصيدة المدح وأغراضها المتعددة، وكيف أن مشولها فى القسصيدة يشكل إحكاما لها. ورأى أن هذه الروابط تتضمن خاصية «الاستدعاء»، بمعنى أن يستدعى كل غرض، الغرض الذى يليه على جهة الضرورة. كما يرى أنه للمحافظة على إحكام النص لابد من تحقيق التوازن، أو المساواة بين الأغراض؛ بأن لا يزيد الحديث فى غرض، ثم ينقص فى غرض آخر، أو لا يطيل الكلام فى غرض معين، ويقصره فى الغرض الآخر. ويرى أن هذا التوازن (أو التسوية) ليس إلا ترابطا يؤدى إلى إحكام النص.

وقد حرص ابن طباطبا العلوى على أن يكون للقصيدة إحكامها وترابطها، وذلك بأن بين أن قيمة القصيدة تتوقف على وصل أجزائها، وترابط عناصرها أو وحداتها، ويكون هذا الوصل أو الترابط «لطيفا»، أو فنيا، بحيث يكون ثمة حُسن تخلص من معنى إلى آخر على نحو من السهولة واليسر، لا على جهة التعسف والإكراه.

ولتقوية فكرته هذه اعتمد على نصوص شعرية عديدة، تخلص فيها قاتلوها من معان معينة إلى المعانى التى أرادوها من مدح، أو هجاء، أو افتخار، وغير ذلك وتفننوا فى الانتقال إلى ما بعدها مثل: الأعشى، وزهير، والنمرى، وابن وهب، ودعبل، وغيرهم من الشعراء المحافظين. كما أنه فحص التخلص الوارد فى بعض أشعار الشعراء المحدثين، وعمد إلى المقارنة بين تخلص هؤلاء وهؤلاء. فانتهى إلى القول بأن للقدماء عدة طرق هى:

وصف معاناة أهوال الرحلة، واستئناف الكلام، وربط شكرى الزمان، وعقد الشابهة بين أمرين. على حين عمد الشعراء المحدثون إلى أمر آخر وهو: أنهم سلكوا غير هذه السبيل، ولطفوا القول في وسيلة التخلص من معان معينة إلى المعانى التى أرادوها. وجديدهم في الوصل والربط ينحصر في أن استئناف قول الشعر بعد العجز عنه، يتوقف على «تمجيد» الممدوح والثناء عليه، أو على «ثقل» انقضاء الزمن على رحيل الأحبة، ومن ثم ينتقل إلى وصف شوقه لهم، وتحسره على فراقهم، أو الانتقال من وصف مظاهر الطبيعة المثارة بفضل حلول فصل الربيع، الذي يشبه خلق المعتصم وهديه. فهذا التخلص، أو الخروج الفني ليس إلا ترابطا، أو إحكاما فعالا للنص الشعرى.

أما الجرجانى فى كتابه الوساطة فقد تناول إحكام القصيدة بحديثه التحليلى لثلاث قوى هى: الاستهلال، والتخلص، والخاتمة، وذلك فى ضوء نصوص متنوعة للمتنبى، أحسن فيها التخلص، أو الخروج من معنى إلى معنى آخر على نحو من الإقناع. فالتخلص وسيلة فنية تُحكم القصيدة، لأنها تعنى ربط معانية المتعددة، أو غراضه المختلفة.

وقد توافقت آراء أبى هلال العسكرى مع آراء الجرجانى فى «إطلاق الخروج» على عسملية الانتقال المسوع من معنى إلى آخر فى القصيدة، على نحو ما جاء فى أشعار: النابغة، وعلقمة بن عبدة، ودجانة بن عبد قيس التميمى، وتأبط شرا، ومسلم بن الوليد، وابن وهب. ولكنه أضاف إلى آراء

الجرجانى آراء أخرى أجملها فى وجهتين؛ الأولى: تتعلق بطبيعة تقاليد التصيدة القديمة، وهى مذهب الشعراء القدامى، الذين اعتمدوا فى الانتقال على صيغ جاهزة، أو معدة سلفا، اتبعها الشعراء من بعدهم وتقيدوا بها، كما يظهر فى «خروج» امرىء القيس، وعلقمة بن عبدة. والوجهة الثانية هى الوجهة الجديدة فى «الخروج»، كما صنع مسلم بن الوليد، وابن وهب، وأبو نواس، إذا إنهم انتقلوا من معنى شرب الخمر، إلى معنى المدح والثناء.

ولم تبتعد أفكار ابن رشيق عن «الخروج» كثيرا عن فكرة الجرجاني، من حيث أنه أكد على أهمية إحكام القصيدة؛ بضرورة اشتمالها على ثلاثة أجزاء رئيسة، يجرى الانتقال بها من جزء إلى آخر على جهة التناسب، وهى: البدء، والخروج، والخاتمة. ورأى أن كل جزء من هذه الأجزاء ينبغى لتحقيق إحكام القصيدة _ أن يشتمل على قوة فعالة، تعمل على ربطه باجزء الذي يليه.

كما رأى أن المحافظة على هذا الإحكام تقتضى استبعاد صيغ مهددة له، مثل: (آلا) و(خليلى)، و(قد) فى الخروج الخاص بالابتداء. وبيّن أن ثمة طريقتين فى البدء الساعى إلى الاتصال بالجزء التالى، الأولى هى: تصريح الشاعر بمعاناته فى قطع الصحراء، وهذه المعاناة تسوّغ «الثناء» على الممدوح الذى يقضى بمكافأته. والثانية هى: ذكر النسيب المثير للعاطفة، التى تبعث فيه الرغبة فى المدح، الذى يستميل قلب الممدوح فيكافئه ويعطيه، على نحو ما يظهر فى نصوص النابغة، وأبى تمام، والبحترى.

ويعزز ابن رشيق فكرته عن "إحكام القصيدة"، ببيان أن هذا الإحكام يتطلب مراعاة "الحركة التبادلية"، بمعنى أن يتخلص الشاعر من معنى إلى معنى آخر، ثم يعود إلى ما كان يعزز هذه الفكرة بذكر أن ثمة عيبا يجب تجنبه، لأنه يهدد وحدة القصيدة، ويتمثل هذا العيب فى ظاهرة "الطفر والانقطاع" عند الخروج، أو التخلص من معنى إلى آخر، وتعنى هذه الظاهرة غياب المناسبة، أو الصلة بين المعنى الذى ينتقل منه الشاعر إلى المعنى الآخر. وهذا النوع _ كما يرى _ بمثابة نقل مفاجئ يسلب من القصيدة خاصية الإحكام، على نحو ما ظهر فى بعض شعر أبى تمام. وللتخفيف من أثر "النقل المفاجئ" يعرض ابن رشيق بعض الصيغ التى يمكن لشعراء هذه الظاهرة توظيفها. مثل صيغتى "دع ذا" و"عد عن ذا" القديمتين، اللتين استخدمهما البحترى في بعض قصائده، رغبة منه فى توثيقها وإحكامها.

لقد أردت في هذا الكتاب تقديم إجابة صريحة، وعملية تواجه دعوات تنطلق بين الحين والآخر في حياتنا الأدبية والنقدية، زاعمة أن "نصوص التراث النقدى العربي" القديم للله "مجرد تراث جامد"، لا تتلام موضوعاته ولا لغته مع القارئ المعاصر، الذي اكتسب معارف جديدة تتجاوزه، ومن ثم فإنه ينبغي على هذا التراث الجامد أن يظل، أو يخزن في صندوق مغلق، لا يجوز فتحه وإخراجه، لا سيما أن أغلب الدراسات النقدية الحديثة التي تصدّت لتناول أفكاره لله قررت أنها قالت فيه كلمتها الأخيرة، ولم يعد بحاجة إلى رؤية إضافية.

وربما يصدق هذا الزعم الجائر وما يشابهه، الذي تحفل به دراسات وصفية اقتصرت على رصد حركته التاريخية، أو قنعت بوصفه دون استنطاق صيغه، واستنباتها في بيئتنا الأدبية. ولكن هذا الزعم لن يصمد أمام دراسات أخرى تحليلية اجتهدت في التحاور معه، وإحيائه، وإثبات أن فكره حافل بنظرات دقيقة، قابلة لأن تكون عماد رؤى الناقد الحديث، حين يسلط المزيد من الاضواء الكاشفة على نصوص ذلك التراث، لبيان أفكاره الحيوية ومحتوياته المهرة.

حسن البندادي الجيزة العرم في ١ / ١ / ١ / ٢ ٠٠٠

تمعير

مجالات الإحكام

تقضى نصوص النقاد العرب القدماء التي بحثت إحكام النص الشعرى، بالنظر في كلمات تتقارب مدلولاتها وتتشابه معانيها مثل: النظم، والتعليق، والربط، والتوثيق، والاتصال، وذلك بغرض تحديد مفاهيمها، لاسيما وأنها تتردد على ألسنة هؤلاء النقاد، عند الحديث عن إحكام الشعر وترابطه.

ورغم أن كل كلمة من هذه الكلمات، تبدو متمايزة عن غيرها فى صفحات المعاجم، فإنها فى مجموعها غير بعيدة عن معنى واحد كلى يشملها وهو: الترابط والإحكام.

فالنظم عند ابن منظور: مادة نظم، هو: التأليف، ونظمت اللؤلؤ: أى جمعته فى السلك، وكل شىء قرنته بآخر، أو ضممت بعضه إلى بعض فقد نظمته، والنظم: نظمك الخرز بعضه إلى بعض فى نظام واحد (١).

ويقول في كلمة التعليق، مادة علق: «علق بالشيء علقا وعلقه: نشب فيه، وما بينهما علاقة: أي شيء يتعلق به أحدهما على الآخر»(٢).

⁽۱) لسان العسرب: تصنيف: يوسف خسراط . دار لسان العسرب، بيروت ط١٩٧٤م٣/

⁽٢) السابق ١ / ٨٦٣ .

ويقول في الربط، مادة ربط: «ربط الشيء يربطه ربطا، فهو مربوط وربيط؛ أي شده والرباط: ما تشد به القربة والدابة وغيرهما»(١).

ويقول في كلمة التوثيق: الوثاقة: مصدر الشيء الوثيق المحكم، والوثاق اسم الإيثاق، تقول: أوثمقته إيثاقاً ووثاقاً. والحبل أو الشيء الذي يوثق به، وثاق، والجمع: الوثق بمنزلة الرباط والربط، وأوثقه في الرثاق: أي شده، وقال تعالى: فشدوا الوثاق، ووثق الشيء وثاقه فهو وثيق، أي صار وثيقاً، والأنثى وثيقة، والوثيقة في الأمر إحكامه. والوثيق الشيء المحكم، ووثقت الشيء توثيقاً فهو موثق. والوثيقة: الإحكام في الأمر (٢). ويقول في الاتصال، مادة وصل: وصلت الشيء وصلا وصلة. والوصل خلاف الفيصل. واتصل الشيء بالشيء بالشيء! لم ينقطع. واتصل الرجل: انتسب، ويقال: وصل إليه واتصل: إذا انتهى (٣)

والمرجح أن مدلولات هذه الكلمات أو مفاهيمها لم تغب عن أذهان نقادنا العرب القدامي، وهم يبحثون عما في النص الشعرى من روابط وعلاقات.

وقد التمسوا في النص الشعرى «الترابط أو الإحكام الجزئي» الذي يعنى بربط الصيغة المفردة بما يجاورها وبما يتلوها من صيغ، «والترابط أو الإحكام

⁽۱) السابق ۱ / ۱۸۰ _ ۱۱۰۹ .

⁽٢) السابق ٣ / ٨٧٦ .

⁽٣) السابق ٣ / ٩٣٦ .

الكلى» الذى يشير إلى ناحيتين، الأولى هى: تضام الوحدات أو الجمل والأبيات، والثانية هى: اتصال المعانى والأغراض الواردة فى القصيدة. وفى ضوء هذا التنوع يمضى هذا الكتباب فى ثلاثة فيصول هى: إحكام الصيغ المتجاورة، وإحكام الجمل والأبيبات، وإحكام الأغراض والمعانى الواردة فى القصيدة، أو النص الشعرى..

* * *

الفصل الأول إحكام الصينة المتجاورة

الفصل الأول إحكام الصيغ المتجاورة

يع مد الناقد إلى بحث اللفظ المفرد ومعناه على أساس التعلق والربط بغيره، ولعل أول من تحدث عن منزلة اللفظ المفرد في الصياغة، أو مكان الجزئية في الأسلوب، هو عبد الله بن المقفع (-١٤٢ هـ) في القرن الثاني الهجرى، فقد قال في كتاب الأدب الكبير:

"فإذا خرج الناس من أن يكون لهم عمل أصيل، وأن يقولوا قولا بديعا، فليعلم الواصفون المخبرون أن أحدهم، وإن أحسن وأبلغ، ليس زائدا على أن يكون كسصاحب فسعوص، وجد ياقوتا وزبرجدا ومرجانا، فنظمه قدلائد وسموطا وأكاليل، ووضع كل فص موضعه، وجمع إلى كل لون شبهه، مما يزيد بذلك حسنا، فسمى بذلك صائغاً دقيقاً (أو صانعاً دقيقاً)، وكساغة الذهب والفضة، صنعوا فيها ما يعجب الناس من الحلى والآنية، وكالنحل

وجدت ثمرات أخرجها الله طيبة، وسلكت سبلا جعلها الله ذللا؛ شفاء وطعاما وشراباً، منسوباً إليها، مذكورا به أمرها وصنعتها. فمن جرى على لسانه كلام يستحسنه، أو يستحسن منه، فلا يعجبن به إعجاب المخترع المبتدع، فإنه إنما اجتباه كما وصفنا»(١).

فقد قارن في هذا النص بين دور الصانع الماهر في ترتيب وحدات الصنعة الدقيقة، ودور البليغ الكاتب أو الشاعر في الترتيب المقنع لوحدات كلامه اجزئية. وكما يشير النص فإن ثمة علاقة رابطة في عمل كل منهما، وهي «الجمع بين المتشابه والمتوافق»؛ ذلك أن ناظم الجوهر، أو الفصوص، يجاور بين الأحجار المتوافقة النوع، والمتشابهة اللون عند نظمه القلادة، أو العقد، وكذلك يصنع الصائغ، فإنه يصهر كتلتي الذهب والفضة، ليجعل منهما الحلي والآنية، مراعياً التناسب في التشكيل الجديد.

ويرى ابن المقفع أن النحلة التي تعتبر صانعاً ماهراً تجمع ـ عند العمل ـ بين العناصر النباتية المتوافقة في المادة السكرية؛ فتمتص الرحيق من هذا وذاك قصدا إلى إخراج مادة جديدة.

أى أن كل فشة عمدت إلى الجمع والتركيب، مستهدفة الإفادة والتأثير؛ فحقق كل من الجواهرى، والصائغ، الانسجام والحسن، فتسر لذلك الأبصار والنفوس، وأفرزت النحلة ما جمعته من ألوان الرحيق عسلا يغذى ويشفى.

⁽١) عبد الله بن المقفع: الأدب الكبير دار الجيل، بيروت ص ١٢٦ ، ١٢٧ .

وهكذا الحال بالنسبة لعمل البليغ أو الشاعر، إذ إنه يضع الكلمة المفردة إلى جانب الكلمة المناسبة لها، بغرض تركيب وتكوين صورة لغوية سلسة غير متوعرة، خالية من التنافر والاضطراب. مما يجعل لها تأثيرها الإيجابي في المتلقى، فيقبل عليها لتبينه ما تنطوى عليه من حسن، بسبب هذا التجاور الفعال.

وهذا النوع من الكلام، شأنه شأن أى صنعة منظمة دقيقة محكمة، كصنعة العقد والقلادة وصنعة الحلى والآنية، وصنعة العسل الشافى، لا يكتسب الحسن من غير سبب، ولا يوجه إليه الاستحسان من فراغ _ ولا يوصف بالإبداع والاختراع بلا أساس "ف من جرى على لسانه كلام يستحسنه، أو يستحسن منه، فلا يعجبن به إعجباب المخترع المبتدع"، لأنه قد خضع قبل أن يظهر بتلك الدقة المؤثرة، إلى عمل نشط، قام على ثلاثية الذهن والسمع والحس، فبها أمكن لصاحب الكلام، أو السشاعر، أن يكون الصورة اللغوية السليمة؛ ذلك أن وضع اللفظ المفرد وضعاً صحيحاً إلى جوار نظيره، يستدعى تدخلا ذهنيا، ولن يكون للذهن فاعليته، مالم يعنه السمع الذي يحكم على صحة تجاور الألفاظ من الناحية الصوتية، والحس الباطني الذي ينشط في ضم الكلمات ذات الطاقة التأثيرية الواحدة ، فلم يكن الاستحسان الخاص إلا بهذا الجهد الذي بذله البليغ، أو الشاعر، عما يدعو إلى القول، إن ثمة ضرورة يجب تحقيقها في النص الشعرى ليحظى بالإحكام فالتأثير، وهي توفير الجمع بين المتشابه والمتوافق من الألفاظ.

وإذا كان عبد الله بن المقفع، لم يقدم - في هذا النص - شواهد من النثر، أو الشعر - فيكفيه أنه كان أول من طرق باب العلاقات الجزئية الماثلة في النص الأدبي، فاتحاً بذلك طريقاً جديدة لمن وليه من العلماء النقاد، ليعالجوا ما ذكره على جهة التوسع والتفصيل. يقول الجاحظ (- ٢٥٥هـ) في ضرورة ضم المتوافق من الألفاظ:

«ومن ألفاظ العرب، ألفاظ تتنافر، وإن كانت مجموعة في بيت شعر لم يستطع المنشد إنشادها إلا ببعض الاستكراه، فمن ذلك قول الشاعر:

وقبر حرب بمكانٍ قفرٍ وليس قربَ قبرِ حربِ قبرُ

ولما رأى من لا علم له، أن أحداً لا يستطيع أن ينشد هذا البيت ثلاث مرات في نسق واحد، فلا يتتعتع، ولا يتلجلج، وقيل لهم أن ذلك إنما اعتراه إذ كان من أشعار الجن _ صدقوا بذلك . ومن ذلك قول ابن سيرين:

لم يُضرها والحمد لله شيء وانثنت نحو عزف نفسٍ ذهُول

فتفقد النصف الأخير من هذا البيت، فإنك ستجد بعض ألفاظه يتبرأ من بعض» (١).

يفصح الجاحظ هنا عما لم يفصح عنه ابن المقفع؛ حيث ذكر الألفاظ المتنافرة في بيت واحد باعتباره وحدة جرئية في النص الشعرى، كما جاء في كلا البيتين، وقد بين أن ذلك أدى إلى صعوبة النطق وهدفه من بيان هذا الأثر، هو نفس ما نص عليه ابن المقفع، وهو ضرورة مراعاة ضم الألفاظ إلى ما يماثلها، في سهولة نطقها، وبعد مخارجها.

ومعنى هذا أنه يجب على الشاعر تجنب ضم الألفاظ ذات الحروف المتقاربة، والأصوات المتحدة المخرج؛ لأن ذلك يؤدى إلى صعوبة فى النطق وثقل فى السمع، على نحو ما تمثل فى بيت (وقبر حرب..) إذ إن «بعض ألفاظه يتبرأ من بعض»، وبيت (لم يضرها .. نحو عزف نفس ذهول) لأنه «يثقل التلفظ به وسماعه، لما فيه من تكرر حروف الحلق»(1).

وقد قوى الجاحظ هذه الفكرة بقوله: «وأنشدني أبو العاصي قال: أنشدني خلف الأحمر.

وبعض قريض القوم أولاد علة يُكدُّ لسان الناطق المتحفظ وقال ابو العاصى: وأنشدني في ذلك أبو البيداء الرياحي:

وشعر كبعر الكبش فرق بينه لسان دَعِي في القريض دخيل أما قول خلف، فإنه يقول: إذا كان الشعر مستكرها، وكانت ألفاظ البيت

 ⁽۲) ابن سنان الخفاجى : سر الفصاحة بتحقيق: عبد المتعال الصعيدى، مكتبة صبيح، مصر ط ۱۹۲۹ صـ ۸۸ .

من الشعر، لا يقع بعضها مماثلاً لبعض، كان ما بينها من التنافر، ما بين أولاد العلات، وإذا كانت الكلمة ليس موقعها إلى جنب أختها مرضيا موافقا، كان على اللسان عند إنشاد ذلك الشعر مؤونة .. وأما قوله (كبعر الكبش)؛ فإنما ذهب إلى أن بعر الكبش، يقع متفرقا غير مؤتلف، ولا متجاور، وكذلك حروف الكلام، وأجزاء البيت من الشعر، تراها متفقة ملسا ولينة المعاطف سهلة، وتراها مختلفة سهلة لينة ورطنة مواتية(١) سلسة النظام، خفيفة على اللسان، حتى كأن البيت بأسره كلمة واحدة، وحتى كأن الكلمة بأسرها حرف واحد»(٢).

يهدف الجاحظ بهذه التقوية إلى التأكيد على مثول رابطة «التماثل والتشابه» في البيت المفرد وصولاً إلى إحكامه، فإحكام القصيدة، ولتحقيق هذا الهدف يجب تجنب وقوع التنافر اللفظى، والخلل التركيبي، حال نشدان جمع المتوافق من الألفاظ، وتجنب تكرير اللفظ، أو الحرف الخارج من مخرج واحد، وإبعاد الكلمة المفردة عن نظيرتها، على نحو ما سجل ذلك خلف الأحمر في بيته.

ولكن هذه الرابطة قد تتعدى مجرد حصرها، في تجاور المتشابه والمتماثل من الألفاظ، إلى ضم الألفاظ ذات الحروف المتصفة بصفات نوعية هى: سهولة المخرج، والرقة، والخفة على اللسان، على نحو استدعائى، حتى

⁽١) البيان والتبيين ١/٦٦.

⁽٢) السابق : ١ / ٦٦.

يمكن النظر إلى البيت جميعه ـ باعتباره وحدة كبرى في النص ـ كأنه كلمة واحدة، وإلى الكلمة بسائر حروفها، كأنها حرف واحد.

وقد أتى الجاحظ بمثالين للألفاظ، أو الأجـزاء المنسجمة القابلة للربط، أو «لما لا تتباين ألفاظه ولا تتنافر أجزاؤه؛ أولهما قول الثقفى:

من كان ذا عضد يدرك ظلامته إن الذليل الذى ليست له عضد تنبو يداه إذا ما قل ناصره ويأنف الضيم إذ أثرى له عدد وثانيهما قول أبى حية النميرى.

رمتنی وستر الله بینی وبینها عشیة آرام الکناس رمیسم رمیم التی قالت لجارات بیتها ضمنت لکم ألا یزال یهیم ألا رب یوم لو رمتنی رمیتها ولکن عهدی بالنضال قدیم

يعقب الجاحظ على هذين المثالين بقوله «فهذا في اقتران الألفاظ»(١)؛ أى أن الرابطة في النص الشعرى، لا تتحقق إلا باقتران الألفاظ المتخالفة أو الكلمات المتغايرة، من جهة تألفها من الحروف المتباعدة المخارج، الخالية من التكرار المتقارب في النطق، وهذه الرابطة هي «التخالف».

⁽۱) البيان والتبيين ١/ ٦٨ _ ٦٩. عضد: ساعد الإنسان: ما بين المرفق إلى الكتف ٨٠٣/٢. ظلامة: يكره ١١٦/١. تنبو: تتباعد ٥٧٣/٣. آرام الكناس: مكان. رميم. اسم امرأة.

وقد التمس الجاحظ هذه الرابطة في الكلمة المفردة من الناحية الصوتية فقال: «فأما في اقتران الحروف، فإن الجيم (ج) لا تقارن الظاء (ظ)، ولا القاف (ق)، ولا الطاء (ط)، ولا الغين (غ). بتقديم، ولا بتأخير، والزاى لا تقارن الظاء (ظ)، ولا السين (س)، ولا الضاد (ض)، ولا الذال (ذ) بتقديم ولا بتأخير (۱).

ويقصد بهذا أن تحقيق رابطة الجمع بين المتوافق من الحروف، تقضى بتجنب الجمع بين الحروف المتماثلة صوتيا، حتى لا تكون ثقينة فى النطق وعلى السمع، مثل حرفى الجميم والزاى، اللذين لا يوافقهما اقتران تلك الحروف المعينة بهما.

ويعنى هذا أن علاقة هذين الحرفين بالحروف المذكورة متحدة صوتياً، ومن ثم فإن الاقتران في هذه الحالة عثل ثقلاً وتنافراً يفقد الكلمة إمكانية الانسجام والربط، فالجاحظ يرجع عدم قرن الحروف الأربعة وهي: (ظ و و ط خ) بحرف الجيم (ج) قرنا مباشراً دون فاصل إلى أن كل واحد من الحروف الخمسة هو حرف مجهور، أو صوت مجهور Voiced «تتذبذب الأوتار الصوتية حال النطق به، كما تشير إلى ذلك الدراسات الصوتية القديمة والحديثة؛ إذ إن الجمع أو القرن بين الأصوات المجهورة في إطار اللفظ المفرد وينشأ عنه تنافر بين الحروف، وثقل في النطق، وعلى السمع.

البيان والتبيين : ١/٦٩ .

إن هذا السبب نفسه هو الذى جعل الجاحظ يحدر من القرن بين الزاى (ز)، والحروف (ط - س - ض - ذ). إذ هى جميعاً مجهورة، وعلى هذا فإنه يمنع قرن الحرف المهموس، بحرف آخر مهموس، إذ الحرف المهموس صوت مهموس: Voiceless كما يشير علم اللغة الحديث «لا تتذبذب الأوتار الصوتية حال النطق به»(۱).

ومن ثم فإن صحة اللفظ وسلامته في النثر، أو وفي الشعر، تقوم على قرن المجهور بالمهموس. وفي هذا إشارة إلى أن ثمة ضرورة على الشاعر أو الناثر، وهي اختيار الألفاظ التي تنطوى على ما يمكن أن يسمى قاعدة «التضاد الصوتي، أو التخالف الحرفي»، وتوافر هذه القاعدة في ثروة الشاعر اللفظية، يمنح ألفاظه، أو مفرداته خاصية الانسجام والترابط.

وقد بحث الجاحظ مسألة ارتباط المعنى الجزئي باللفظ المفرد، أو بالكلمة

⁽۱) د. كمال بشر، علم اللغة العام (الأصوات). ص ۸۷. وقد حصر الدكتور كمال بشر الأصوات المهموسة في العربية في (۱۲ صوتا) وهي ت، ث ، ح ، خ ، س ، ش ، ص ، ط ، ف ، ق ، ك ، ه . انظر ص ۸۷. ويلاحظ أن حرفي الطاء (ط) والقاف (ق) هنا مهموسان بينما جاءا عند الجاحظ في نصه مجهورين، وليس ثمة من اضطراب، لأن علماء العربية أضافوا الطاء (ط) والقاف (ق) إلى الأصوات المجهورة وأخرجوها من الأصوات المهموسة)وذلك راجع إلى أن النطق بهما لا يوافق نطقنا لهذين الصوتين. ص ۸۸ من علم اللغة العام. كما يلاحظ أن حرف السين (س) وهو مهموس وارد في نص الجاحظ ضمن ما يعتبر من الأصوات المجهورة، فهل يُقال إن النطق بهذا الحرف كان نطقا قديما يخالف نطقنا به حديثا، أم أن الجاحظ قد أخطأ في وضع هذا الحرف هنا ضمن الأصوات المجهورة؟

المفردة معتمداً على ما طرحه من أقوال فى «الصحيفة الهندية» التى تختص ببلاغة الهنود، فقد ورد فى هذه الصحيفة: «ومن علم حق المعنى أن يكون الاسم (١). له طبقا وتلك الحال له وفقا، ويكون الاسم له، لافاضلا، ولا مفضولاً، ولا مقصراً، ولا مشتركاً، ولامضمنا، ويكون مع ذلك ذاكرا لما عقد عليه أول كلامه، ويكون تصفحه لمصادره، فى وزن تصفحه لموارده، ويكون لفظه مونقاً، ولهول تلك المقامات معاوداً (٢).

فهو يرى أن من الضرورى تطابق المعنى الجنزئى وتوافقه مع اللفظ المفرد، أو الكلمة المفردة، بحيث يكون الأخير مؤديا له ومصوراً إياه على جهة التحديد، ويكون على قدره، من حيث الدلالة عليه دون زيادة أو نقص، ويترتب على ذلك أن على الشاعر ألا يعرض المعنى العالى القدر، الرفيع المنزلة بلفظ ضعيف ولا ركيك. وألا يعرضه بلفظ يقبل الاشتراك، فيتعدد فهمه، ويتنوع تفسيره. وكل هذا يفيد أن الربط بين اللفظ المفرد والمعنى الجزئى في النص الأدبى، لا يتحقق إلا عن طريق مراعاة التطابق بينهما.

كما يرى الجاحظ كذلك أنه من المضرورى الإشارة فى آخر الكلام إلى ما ذكره البليغ فى أوله: «ويكون مع ذلك ذاكرا لما عقد عليه أول كلامه»، ويهدف بذلك إلى توفير رابط يربط جزئيات الكلام لفظا ومعنى بعضها ببعض، لأن الإشارة إلى السابق، ليست إلا سيطرة ذهنية لغوية على مسير

⁽١) يقصد بالاسم : اللفظ، أو الكلمة المفردة .

⁽۲) البيان والتبيين ۱/ ۹۳ .

الصياغة. وهذه السيطرة تعمد إلى التسوية فى الاهتمام بين المتقدم والمتأخر من الكلام ، أو بين أوله وآخره، ولذا قال: «ويكون تصفحه لمصادره فى وزن تصفحه لموارده» كما سبق.

وقد أكمل الجاحظ فكرته عن الربط بين عنصرى الصياغة (اللفظ والمعنى) فروى روايتين: الأولى: لأبى الحسن فى قوله: قيل لإياس: ما فيك عيب إلا كثرة الكلام. قال: فتسمعون صوابا أم خطأ؟ قالوا: لا ، بل صواباً، قال: فالزيادة من الخير خير».

يعلق الجاحظ على هذه الرواية بقوله: «وليس كما قال؛ لأن للكلام غاية، ولنشاط السامعين نهاية، وما فضل عن قدر الاحتمال، ودعا إلى الاستثقال والملال، فذلك الفاضل هو الهذر، وهو الخطل، وهو الإسهاب الذي سمعت الحكماء يعيبونه»(۱). والرواية الثانية: لثمامة في قوله: «قلت لجعفر(۲): ما البيان؟ قال: أن يكون الاسم يحيط بمعناك، ويجلى مغزاك، وتخرجه عن الشركة، ولا تستعين عليه بالفكرة، والذي لابد منه: أن يكون سليما من التكلف، بعيدا من الصنعة، بريشاً من التعقيد، غنياً عن التأويل(۳)». ويضيف الجاحظ إلى ذلك قول الأصمعي: «البليغ من طبق المفصل(٤)، وأغناك عن المفسر(٥)». ويقول الجاحظ أخيراً «وقال بعضهم للفصل(٤)، وأغناك عن المفسر(٥)». ويقول الجاحظ أخيراً «وقال بعضهم للفصل(٤)، وأغناك عن المفسر(٥)». ويقول الجاحظ أخيراً «وقال بعضهم للفصل(٤)، وأغناك عن المفسر(٥)».

⁽١) البيان والتبيين ١/ ٩٩ .

⁽٣) السابق ١/٥١١ .

⁽۲) يقصد جعفر بن يحيى البرمكي

⁽٤) أي إصابة محكمة قابان العضو من العضو، ثم جعل لحسن الإصابة في القول.

⁽٥) البيان والتبيين ١/٥١١ .

وهو أحسن ما اجتبيناه ودوناه ـ لا يكون الـكلام يستحق اسم البلاغـة حتى يسابق معناه لفظه، ولفظه معناه، فـلا يكون لفظه إلى سمعك أسبق من معناه إلى قلبك»(١).

يهدف الجاحظ من فحص هذه الأقوال الأربعة، واختبارها _ إلى التعرف على وجهة الربط بين عنصرى الصياغة. فرأى أن «الزيادة» في المعنى عن طريق النطويل اللفظى، لا بد أن تكون خاضعة لرابطة قائمة على «الاحتياج»، وعلى «مراعاة» حال المتلقى.

ويترتب على ذلك أن أية زيادة يحدثها الشاعر في المعنى المتناول، لابد أن تكون مستدعاة من قبل هذا المعنى على جهة الضرورة، لحاجته إليها بأن تكمل نقصا، أوتوضح غامضاً فيه. وإذا غاب عن الزيادة هذا الشرط اعتبرت غيسر ضرورية وسهل من ثَمَّ الاستسغناء عنها. ولذلك اعتسرض الجاحظ على قول أبى الحسن "فالزيادة من الخيسر خير». لأنه رأى أن "للكلام غاية ولنشاط السامعين نهاية.

أى أن قيمة الكلام فى بلوغ غايت المنحصرة فى إتمام المعنى وإكماله عند حد معين، وفى سد حماجة هذا المعنى، بما ينيره، ويضيئه، كالتمصوير مثلا، ولذلك فما زاد على هذه الغاية المؤثرة يعد تطويلاً أو تزيداً فى الكلام يدل على فقد ترابطه.

⁽۱) السابق ١١٥/١ .

كما أن قيمة الكلام في مراعاة البليغ، أو الشاعر، أن نشاط المتلقى في الإصغاء، أو المتابعة يكون بصفة عامة محدودا، ولذا فالتطويل ليس في صالحه ولا في صالح النص الملقى إليه، لأن مازاد على الطاقة المحدودة، وما أثار الملل والاستثقال في النفس _ يعتبر إسهابا غير فني، يفقد «الرابطة» بين أجزاء الصياغة اللفظية والمعنوية.

وفى إطار فكرتى الاحتياج والمراعاة يرى الجاحظ ضرورة مثولهما، باعتبار أنهما يمثلان رابطة تحقق الترابط بين العنصرين، وهى رابطة التلازم التى تعنى إحاطة اللفظ بالمعنى إحاطة تامة، تؤدى إلى الإحكام، فلا يكون مستنوع الدلالة، أو كثير التأويل، والتى تعنى كذلك الاستدعاء التبادلي، أى استدعاء كل من العنصرين للآخر على جهة الضرورة.

وقد عنى ابن قتيبة (ـــ ٢٧٦ هـ) ببحث الرابطة الجزئية بين اللفظ ومدلوله الأصلى، عند تناوله العلاقـة بين الاستعـارة والحقيقـة، فرأى أن هذه الرابطة ناشئة عن أمرين يتعلقان بنوع الوصف اللاحق بالاستعارة وطبيعته.

أما الأمر الأول: فهو قوة الصفة في أحد طرفي الصورة الاستعارية، وذلك في قوله: «فالعرب تستعير الكلمة في تضعها مكان الكلمة، إذا كان المسمى بها من الآخر، أو مجاوراً له أو مشاكلاً له، في قولون للنبات: (نوء)؛ لأنه عن النوء يكون عندهم، قال رؤبة (وجف أنواء السحاب المرتزق). أي جف البقل، ويقولون للمطر سماء، لأنه من السماء ينزل، ويقولون: مازلنا نطأ السماء حتى أتيناكم، قال الشاعر:

إذا سقط السماء بأرض قوم رعيناه وإن كانوا غضابا

ويقال: ضحكت الأرض، إذا أنبتت؛ لأنها تبدى عن حسن النبات وتتفتق عن الزهور مشاكلاً، كما يتفتق الضاحك عن الثغر، ولذلك قبل لطلع النخل إذا تفتق عنه كافوره _ الضحك؛ لأنه يبدو منه للناظرين كبياض الثغر، ويقال: ضحكت الطلعة، ويقال: النور يضاحك الشمس، لأنه يدور معها، قال الأعشى يذكر روضة:

يضاحك الشمس منها كوكبٌ شَرِقٌ مُؤزرٌ بعميم النبت مكتهلُ ومثل هذا كثير في كلام العرب»(١).

ثم يذكر ما فى القرآن الكريم من استعارات، ومنها استعارة: (يوم يكشف عن ساق)، أى عن شدة الأمر . . وأصل هذا أن الرجل إذا وقع فى أمر عظيم يحتاج إلى المعاناة والجد فيه _ شمر عن ساقه عنده، فاستعيرت الساق فى موضع الشدة؛ قال دريد بن الصمة يرثى رجلاً:

كميش الإزار خارج نصف ساقه صبورٌ على الجلاَّء طلاَّع أَنجُدِ وقال الهذلي :

وكنت إذا جارى دعا لمضوفة أشمر حتى ينصف الساق متزرى (٢)

⁽١) ابن قتيبة: تأويل مشكل القرآن. ت السيد أحمد صقر ص١٨٨ وأنواء: جمع نوء : مطر السجاب. لسان العرب ٣ / ٧٣٦ .

⁽۱) تأویل مشکل القرآن ص۱۸۹، ودیوان درید بن الصّمة ص۱۵، وکسمیش: عزوم: ماض سریع فی آموره ۳۰/ ۲۹۵.

يلتمس ابن قتيبة في هذين النصين تبلك الرابطة التي يجب أن تربط بين صورة الاستعارة والحقيقة، التي استعيض عنها بهذه الصورة، وهي «قوة الصفة في المستعار»، التي تتأسس على أحد ثلاثة أسس وهي: «أن المستعار من المستعار له، أو من سببه، أو محاور له، أو مشابه»؛ فقول رؤبة: (جف أنواء السحاب) يعنى به جف البقل، أو النبات، لأن مطر السحاب سبب في إنباته، وكذلك قول الشاعر (سقط . . رعيناه . .) يقصد به: رعوا النبات لأنه ناشيء عن المطر .

وتربط هذه الرابطة أيضاً بين المتساكلين، أو المتوافقين، وبين المتجاورين؛ فبالنسبة للمتشاكلين، قوله (ضحكت الأرض)، أريد به ظهور النبات أو الزهر الحسن، وكل من الضحك والظهور مشاكل مشابه، فكما يتفتق الضاحك عن الثغر الجميل تنبت الأرض زهرها ونباتها الحسن. وفيما يتعلق بالمتجاورين، تظهر هذه الرابطة في قول الشاعر «النور يضاحك الشمس» وقول الأعشى (يضاحك الشمس منها كوكب. .) - لأن مضاحكة كل من النور والكوكب للشمس، عنى بها الظهور والإشراق، والنور والكوكب يدوران مع الشمس ويجاورانها، ولهذا يرى ابن قتيبة أن «الشيء يستعار للشيء، لقوة الصفة في المستعار. ولذلك أقيم مقامه، لإيضاح المعنى وإبرازه(۱).

⁽١) تأويل مشكل القرآن ص ١٨٩ .

و لأمر الثانى الذى يربط الاستعارة بالحقيقة أو الواقع ــ هو «استقصاء الصفة». وقد عرض لذلك ابن قتيبة عند حديثه عن المبالغة فى الاستعارة؛ فقد بين «أن قبول العرب فى العظيم الشأن الرفيع المنزلة: (أظلمت الشمس له، أو كسف القمر لقدره، أو بكت الريح والبرق والسماء والأرض) ـ يريدون به: المبالغة فى وصف الحبيبة به، وأنها قد شملت وعمت، وليس ذلك بكذب، لأنهم جميعاً متواطئون عليه، والسامعون له يعرفون مذهب القائل فيه، وهكذا يفعلون فى كل ما أرادوا أن يعظموه ويستقصوا صفته»(١).

يريد ابن قتيبة في هذا النص بيان أن الرابطة الكائنة بين المستعار والمستعار والمستعار في العبارات المجازية السابقة، هي استقصاء، ورصد أغلب نواحي العظمة في الرجل موضوع الحديث. وهذا الاستقصاء، أو الرصد يمثل ضرورة؛ لأن صاحب الصفة المستقصاة يستحقه، ولأن قول القائل غير بعيد عن مداركهم، إذ هم يعرفون مذهبه، ويفهمون توجهه في وصف المرثى، أو الممدوح.

ويتضع من ذلك، أن ما عرض إليه ابن قتيبة محصور في الاهتمام بقوة الرابطة الجزئية في الصورةالاستعارية المحدودة، المنحصرة في دائرة الفكرة الجزئية.

⁽۱) السابق ص ۱۹۰ .

ولكن أبا العثّ بَاس أحمد بن ثعلب (_ ٢٩١هـ) وسع هذه الفكرة، فالتمس قوة «الرابطة الجنزئية» في البناء الكلى للبيت، أو الأبيات، وذلك في مبحثين من كتاب قواعد الشعر هما: «الأبيات المعرب»، «والأبيات المرجلة» التي يمكن للمتلقى أن يقف في كليهما على عناية ثعلب لفكرة الإحكام، أو الترابط الماثلة في بعض النصوص الشعرية.

يقول في المبحث الأول: "والأبيات الغر، واحدها أغر، وهو ما نجم من صدر البيت بتمام معناه دون عجزه، وكان لو طرح آخره لأغنى أوله بوضوح دلالته . فأخف الكلام على الناطق مؤونة وأسهله على السامع محملا ما فهم عن ابتدائه مراد قائله، وأبان قليله ووضح دليله؛ فقد وصفت العرب الإيجاز فقرطته، وذكرت الاختصار ففضلته، فقالوا : لمحة دالة لا تخطىء ولا تبطئ، ووحى صرح عن ضمير، وأوما فأغنى، وهذه الطبقة من الاختيار والنوع، كقول الخنساء :

وإن صخرا لتأتم الهداة ب كأنه علم في رأسه نار وقال النابغة :

فإنك كالليل الذي هو مدركي وإن خلت أنَّ المنتأى عنك واسع(١)

⁽۱) ثعلب : قواعد الشعر، ت: محمد عبد المنعم خفاجي ط (۱) ۱۹٤۸ الحلبي بمصر ص ۲۷ ـــ ۲۸ ، وديوان الخنساء ص ۹۳ وديوان النابغة ص ۱۰۸ .

فشعلب يقف إلى جانب البيت الذى تمشل فيه الجزئية قوة مستقلة، هذه الجزئية المتعلقة بالمصدر، الذى يجب أن يفى بالمعنى المراد دون عجزه، على أساس أن أخف الكلام «ما فهم عن ابتدائه مراد قائله، وأبان قليله ووضح دليله».

وقد بنى ثعلب ذلك على فكرته عن الذوق العربى المتمكن فى النفوس، إذ إن العرب تميل إلى الإيجاز فى القول، وتعتبره مظهراً بلاغياً، حيث تفضل اللمحة الدالة، والإيحاء بالمعنى والإيماء إليه، بدلاً من التفصيل والتطويل والإسهاب، على نحو ما ظهر فى بيتى الخنساء والنابغة.

فصدر بيت الخنساء بدا أنه قد اشتمل على معنى يمكن الاكتفاء به دون حاجة إلى عجز يكمله؛ فصخر قد امتلك قوة تأثير ظاهرة يقصدها الناس ويهتدون بها، وقد بدا عجز هذا البيت كذلك متضمناً معنى يجرى في مجرى صدره ويمكن الاقتصار عليه. وعلى الرغم من هذه الاستقلالية الظاهرة للصدر والعجز، فإن ثمة رابطة تربط بينهما يمكن تسميتها «تقوية المعنى»، حيث قد جاء العجز مقوياً لمعنى في الصدر متقدم وضع مراده، بهدف تأكيده ودعمه، ولذا لا يمكن التسليم بالاستقلال التام لجزئي البيت، إذ لا معنى لابتداء أمر دون تنمية، كما أنه لا معنى لوصف مقدمة رأس الفرس بالغر من غير تصور طبيعة باقى جسمه.

وكذلك يقال في بيت النابغة؛ فصدره يحتوى على معنى قصد فيه النابغة مدح النعمان الذي كان قد أهدر دمه _ بأنه ملاحق له كظلام الليل، ويشتمل عجزه على معنى هو أنه لا مهرب ولا أمل رغم بعد المسافة بينهما، فهو

ملاحق له كذلك. فالأساس الذى بنى عليه كلا ألجزأين واحد وهو «الملاحقة المستمرة». ومن هنا فقد يتصور أن ثمة استقلالا لكل جزء عن الآخر، ولكن يمنع هذا التصور مثول تلك الرابطة التى ربطت بين جزئى البيت وهى «تقوية المعنى»، التى تهدف هنا إلى التسليم بقوة تأثير شخصية النعمان، وشدة حضوره فى ذهن النابغة، رغم الهروب وبعد المسافة.

ولكن ثعلبا يطور فكرته على نحو أصرح وأوضع، إذ نظر فى البيت الواحد، على أساس أنه جملة واحدة لا تكتمل إلا بالفراغ منها، يقول: فى المبحث الثانى محدداً وصف« الأبيات المرجلة»(١).

«والأبيات المرجلة هي التي يكمل معنى كل بيت منها بتمامه، ولا ينفصل الكلام منه ببعض يحسن الوقوف عليه غير قافيته، فهو أبعدها عن عمود البلاغة وأزمها عند أهل الرواية، إذا كان فهم الابتداء مقروناً بآخره وكان صدره منوطاً(٢) بعجزه، فلو طرحت قافية البيت، وجبت استمالته ونسب إلى التخليط قائله، قال امرؤ القيس:

إذا المرء لم يخزُن عليه لسانه فليس على شئ سواه بخزان وقال زهير:

فان الحق مقطعة ثلاث عين أو نفار أو جالاء (٣)

⁽١) قواعد الشعر ص ٧٩ .

⁽٢) منوطأ = متوقفاً مرهونا .

⁽۳) قسواعد الشسعسر ص۷۹ ـ ۸۰ وثعمة أمثلة أخسرى لأبى تمام ص ۰۰ والحسارث بن حلزة والحنسساء وآخسرين ص ۸۰ وديوان زهيسر مرئ القسيس ص ۹۰ وديوان زهيسر ص ۱۲ .

فهو يرى أن البيت المرجَّل هو الذى لا يكمل معناه، ولا يمكن تصور مراد قائله إلا بعد الانتهاء من قراءة آخر كلمة فيه وهى «القافية». ومن ثم فإنه لا يكتفى ببعضه عن جميعه، لأن معنى العجز مكمل لصدره؛ وفى هذا دليل على أنه يرى ضرورة الارتباط بينهما حتى تتحقق للبيت وحدته، على نحو ما تبين فى بيتى امرىء القيس، وزهير؛ فقد ذكر زهير فى بدء بيته أن الحق يستهدف ثلاثة أمور. إن التوقف عند هذا البدء _ حسب رأى ثلعب _ ليس فنيا؛ لأنه نقص يمكن مجانبته لو أكمل هذا البدء، وحينئذ يكون المعنى الذي يتضمنه العجز هو الذى استدعاه الصدر، فعقب ذكر «الثلاث» كان لابد من عدها والنص عليها جميعا، فالرابطة بينهما تتعين في قوة الجزئية الساعية إلى أخرى ضرورة، فهى رابطة «استدعائية تكميلية».

ولكن قوة الجزئية المتحركة، اختلف مفهومها عند أبي سعيد السيرافي (ـ ٣٦٢ هـ) عن مفهومها لدى السابقين عليه، إذ إنه نظر إليها في إطار المعنى النحوى، الذي يعتبر الأساس الصحيح لبناء النص الشعرى: يقول في ذلك: «معانى النحو منقسمة بين حركات اللفظ وسكناته، وبين وضع الحروف في مواضعها المقتضية لها، وبين تأليف الكلام بالتقديم والتأخير، وتوخى الصواب في ذلك، وتجنب الخطأ من ذلك. وإن زاع شيء عن هذا النعت فإنه لا يخلو من أن يكون سائغاً بالاستعمال النادر والتأويل البعيد، أو مردوداً لخروجه من عادة القوم الجارية على فطرتهم(١).

⁽۱) أبو سعيد السيرافي: ضمن كتاب : الإمتاع والمؤانسة لأبي حيان التوحيدي. تحقيق أحمد أمين، وأحمد الزين، دار مكتبة الحياة _ بيروت لبنان _ ٢١/١ .

يتعين من النص أن السيرافي يؤكد على أن الوعى بدور الأدوات النحوية ووظائفها باعتبارها ـ جزئيات وعناصر في بناء النص الشعرى ـ يقود إلى فهم هذا النص واستيعاب خصائصه؛ لأن التوظيف الواعي لهذه الأدوات يسبب بدوره إدراكا للمعاني النحوية في النص الأدبى، التي هي نتيجة فاعلية هذا التوظيف، وهذا يعني أن معاني النحو لا تفهم فهما صحيحاً إلا بمراعاة عناصر جزئية في النص، واستخدامها استخداما فعالاً، ومن هذه العناصر حركات اللفظ وسكناته، أي صحة ضبط الكلمة بناء على موقعها الإعرابي، ومنها «وضع الحروف في مواضعها المقتضية لها» أي ترتيب الحروف المكونة للكلمة على حسب السلامة الصوتية، ومنها «تأليف الكلام» الذي يقضى بتعديل الجزئيات، أو الألفاظ وتنظيمها عن طريق التقديم والتأخير، وتوخي الصواب وتجنب الحظأ في ذلك.

فالرابطة التى أوجدتها قوة الجزئية هنا _ هى «رابطة تدرجية نامية»؛ لأن البحث فى صوغ النص الشعرى _ أو الأدبى _ ينبغى أن يبدأ بالحرف من حيث اقترانه بغيره فى الكلمة الواحدة، على نحو صحيح غير متنافر صوتياً، ثم يثنى بالكلمة أو اللفظ، من جهة إسناده إلى لفظ آخر فى «جملة جامعة» لهما، تتحقق فيها صحة الحركات وسكناتها، ثم يثلث بتأليف الجمل وتوثيقها، مما يتبيح وضوح المعانى النحوية التى تعين على فهم النص وإدراكه.

وقد شارك أبو الحسن على بسن عيسى الرمانى (ــ ٣٨٦هـ)، السيرافي عنايته بنظام حروف اللفظ، كما شارك الجاحظ فى ذلك(١)، وهو بسبيل التدليل على إعــجاز القرآن الكريم، وإن كان الرمانى قد عمـد إلى التوسع (١) انظر ص ٢٩، ٣٠، ٤٥، ٤٦ من هذا الفصل.

فيما ذكراه عند بحثه في «تلاؤم الحروف»، وفيهما تكلم فيه ابن قتيبة خاصا بصلة الاستعارة بالحقيقة الجزئية، فضلا عن انفراده بالحديث عن علاقة الكلمة بنظيرتها في مبحث التجانس.

ففى تلاوم الحروف يقول: «التلاؤم: نقيض التنافر، والتلاؤم: تعديل الحروف فى التأليف، والتأليف على ثلاثة أوجه: متنافر، ومتلائم فى الطبقة الوسطى، ومتلائم فى الطبقة العليا؛ فالتأليف المتنافر، كقول الشاعر:

وقبر حرب بمكان قفر وليس قرب قبر حرب قبر وبر قبر حرب قبر وأما التأليف المتلائم في الطبقة الوسطى، وهو من أحسنها، فكقول الشاعر: (أبي حية النميري)

رمتنی وستر الله بینی وبینها عشیــة آرام الکناس رمیـم رمیم التی قالت جیران بینها ضمنت لکم ألا یزال یهیـم ألا رب یوم لو رمتنی رمینها ولکن عهدی بالنضال قدیم

والمتلائم في الطبقة العليا: القرآن كله، وذلك بين لمن تأمله، والفرق بينه وبين غيره من الكلام في تلاؤم الحروف، على نحو الفرق بين المتنافر والمتلائم في الطبقة الوسطى، وبعض الناس أشد إحساسا بذلك وفطنة له من بعض، كما أن بعضهم أشد إحساساً بتمييز الموزون في الشعر من المكسور، واختلاف الناس في ذلك من جهة الطباع كاختلافهم في الصور والأخلاق، والسبب في التلاؤم تعديل الحروف الشديد، وذلك أنه إذا بعد البعد الشديد كان بمنزلة الظفر، وإذا قرب القرب الشديد كان بمنزلة مشي المقيد، لأنه بمنزلة رفع اللسان ورده إلى مكانه، وكلاهما صعب على اللسان،

والسهولة من ذلك في الاعستدال، ولذلك وقع في الكلام الإدغام والإبدال» (١).

يظهر من النص أن الرماني، يبحث في الفرق بين التأليف المتلائم والتأليف المتنافر، وفي كل منهما يعنى ببيان مدى الترابط في حروف الكلمة المتلائمة، وحروف الكلمة المتنافرة في حال الانفراد، وفي حال الضم إلى أخرى مماثلة؛ فالحروف في بيت (وقبر حرب. . .) فاقدة للربط الفعال؛ لأنها متنافرة تنافرا ثقل على اللسان نطقها، إذ إنها حروف مجهورة تقاربت في المخارج قربا شديداً مع تكرارها، فأشبهت مشى الإنسان المقيد، وتجنب ذلك يكون بتباعد الحروف من المخارج، أي بقرن المجهور بالمهموس، وبتوظيف الإدغام والإبدال، وحينشذ يتحقق للنص (الاعتدال)، فيسمهل على اللسان نطق هذه الحروف، وتتقبل الأذن سماعها.

وكما أرجع سهولة النطق إلى اختيار صاحب الكلام، أسند « تعديل الحروف في التأليف» إلى قدرته الشعورية التي تنشد التلاؤم، ذلك أن تلاؤم الحروف وترابطها وانسجامها مع بعضها البعض للهناص الشاعر وفطئته، فيفرق حال استعمالها بين المتنافر والمتلائم كما يفرق بين الموزون من الشعر والمكسور منه، على نحو ما اتسضح في أبيات أبي حية النمرى (رمتني المي آخر الأبيات)؛ فلم تكن الحروف فيها متباعدة بعداً شديداً، ولم تكن قريبة قربا شديداً؛ لأن صاحبها قد عمد إلى الاعتدال، ومن ثم فإن الرابطة وينشدها الرماني هنا هي: رابطة «التخالف، أو التضاد».

⁽١) النكت في إعجاز القرآن ضمن. ثلاث رسائل في إعجاز القرآن. ت محمد خلف الله أحمد ود. محمد زغلول سلام، دار المعاروف ط ١٩٧٠م

وقد التمس الرمانى قيمة هذا التلاؤم فى التعبير الفنى، وذلك بقوله: اوالفائدة فى التلاؤم، حسن الكلام فى السمع، وسهولته فى اللفظ، وتقبل المعنى له فى النفس لما يرد عليها من حسن الصورة وطريق الدلالة، ومثل ذلك مثل قراءة الكتاب فى أحسن ما يكون من الخط والحرف، وقراءته فى أقبح ما يكون من الحرف والخط، فذلك متفاوت في الصورة، وإن كانت المعانى واحدة (1).

فالتلاؤم عنده يحقق ثلاث فوائد، تؤثر كل واحدة منها في نفس المتلقى، الأولى: أنه يجعل الكلام النشرى والكلام الشعرى حسن الوقع على سمعه والثانية: أنه يسهل اللفظ وييسره، إذ النفس عادة تميل إلي الوضوح واليسر، وتأبى الغموض والتعقيد، كما هو حالها مع ضد الكلام المتلائم وهو المتنافر. والثالثة: أنه يعمل على توافق اللفظ مع المعنى المراد صوغه، فتتقبل النفس الصياغة اللفظية المتوافقة.

فهذه الفوائد الثلاث تمثل مجتمعة وظيفة فعالة، تتدخل في تعديل حروف الكلمة أو اللفظ، فيسهل نطقها ويحسن على السمع ورودها. ولذا قال: «ومخارج الحروف مختلفة: فحمنها ما هو من أقصى الحلق، ومنها ما هو من أدنى الفم، ومنها ما هو الوسائط بين ذلك، والتلاؤم في التعديل من غير بعد شديد أو قرب شديد، وذلك يظهر بسهولته على اللسان، وحسنه في الأسماع وتقبله في الطباع. فإذا انضاف إلى ذلك حسن البيان في صحة البرهان في أعلى الطبقات، ظهر الإعجاز للجيد الطباع، البصير بجواهر الكلام، كما يظهر له أعلى طبقات الشعر من أدناها إذا تفاوت ما بينها» (٢).

⁽۱) ثلاث رسائل ص ۹٦ .

⁽٢) السابق ص ٩٦ .

فهو يريد من الشاعر – والكاتب – التدخل في تعديل الحروف نظراً للاختلاف الحاصل في مخارجها، بحيث يكون ثمة «اختيار وسط»؛ فلا يتطرف في الإبعاد بين الحروف المتوافقة، ولا يشتط في التقريب بين الحروف المتخالفة، وحينشذ تكون عملية التعديل مؤثرة تأثيرا إيجابيا في المثلقي. وهدف التعديل على هذا النحو هو توفير فاعلية للحروف، قادرة على إحداث رابطة مؤثرة في ربط الألفاظ، وهي رابطة التخالف والتغاير المعتدلة.

وفى مبحث التجانس عرض الرمانى لربط الكلمة بما يناظرها، فقال: «تجانس البلاغة هو بيان بأنواع الكلام، الذى يجمعه أصل واحد فى اللغة، والتجانس على وجهين: مزاوجة ومناسبة؛ فالمزاوجة تقمع فى الجزاء، كقوله تعالى: ﴿فمن اعتدى عليكم فاعتدوا عليه﴾. أى جاوزه بما يستحق عن طريق العدل، إلا أنه استعير للثانى لفظ الاعتداء لتأكيد الدلالة على المساواة فى المقدار، فجاء على مزاوجة الكلام، لحسن البيان. . . والعرب تقول: الجزاء بالجزاء، وإنما هو على مزاوجة الكلام. قال عمرو بن كلثوم:

أَلاَ لا يَجْهَلَنْ أحدٌ علينا فنجهلَ فوق جَهْلِ الجاهلينا

فهذا حسن في البلاغة، ولكنه دون بلاغة القرآن، لأنه لا يؤذن بالعدل، كما أذنت بلاغة القرآن، وإنما فيه الإيذان براجع الوبال فقط، والاستعارة للثاني أولى من الاستعارة للأول؛ لأن الثاني يحتذى فيه على الأصل، فلذلك نقصت منزلة قولهم الجزاء بالجزاء عن الاستعارة بمزاوجة الكلام في القرآن(۱).

⁽۱) السابق ص ۹۹ ــ ۱۰۰. الزوزني شرح المعلمقات السبع، دار الجيل، بيسروت ط(۲) ۱۹۸۲ ص۱۷۸

فالرابطة الكائنة بين الكلمة ونظيرتها في لغة العرب النشرية والشعرية هي رابطة «التجانس» أو «المزاوجة»، ذلك لأن الكلمة الثانية في كل من الآية الكريمة (.. فاعتدوا)، وبيت عمرو بن كلشوم (.. فنجهل..)، ليست حقيقية، أي لا تعنى الاعتداء في الآية، والجهل في البيت، إذ هي استعارة، الغرض منها ذو وجهين؛ أحدهما: داخلي، أي التدليل على أن ثمة مجابهة يجب أن توظف ضد عمل غير مشروع، فيكون الجزاء من جنس العمل، وثانيهما خارجي: أي «تأكيد الدلالة على المساواة في المقدار» بمعنى أن الكلمة الثانية قد حققت وصفا جمالياً تمثل في «مزاوجة الكلام»، وهو قيمة بيانية تمد التعبير بالجمال والحسن.

وبعد أن التمس الرمانى الرابطة فى الحسروف المكونة للكلمة، وفى الكلمة ونظيرتها، عمد إلى التماس الرابطة التى تربط بين الصورة الاستعارية وأصلها الحقيقى، قال: «الاستعارة: تعليق العبارة على غير ما وضعت له فى أصل اللغة على جهة النقل للإبانة . . وكل استعارة، فلابد فيها من أشياء: مستعار، ومستعار له، ومستعار منه، فاللفظ المستعار قد نقل عن أصل إلى فرع للبيان، وكل استعارة بليغة فهى جمع بين شيئين، بمعنى مشترك بينهما يكسب بيان أحدهما بالآخر . . وكل استعارة حسنة فهى تَوجب بيان لا تنوب منابه الحقيقة كانت أولى به ولم تجز الاستعارة . وكل استعارة فلابد لها من حقيقة وهى أصل الدلالة على المعنى فى اللغة، كقول امرىء القيس فى صفة انفرس: (قيد الأوابد)، والحقيقة فيه : مانع الأوابد، وقيد الأوابد أبلغ وأحسن . . فكل استعارة لابد لها من حقيقة ولابد من بيان لا يضهم بالحقيقة (۱).

(١) السابق ص ٨٥ ــ ٨٦ .

فشمة صلة، أو رابطة بين الصورة الاستعارية والحقيقة المعبر عنها بهذه الصورة؛ وذلك لأن هناك أصلا تدور في فلكه الحقيقة التي أخذت منه الاستعارة، وهو أصل الدلالة على المعنى في اللغة. وإذا كان الأمر كذلك، ثبت أن «كل استعارة لابد لها من حقيقة». كما تبين في قول امرىء القيس، ثبت أن «كل استعارة لابد لها من اللفظ الحقيقي هو «مانع الأوابد»، و «قيد الأوابد»، في وصفه الفرس، فاللفظ الحقيقي هو «مانع الأوابد»، و «قيد الأوابد»، استعارة أبلغ وأحسن، لكنها لا تنفك عن الحقيقة؛ إذ إن من الظاهر أن اللفظ البديل (قيد) – له صلة قوية باللفظ الأصلى الحقيقي (مانع)، ومن ثم كانت الرابطة بينهما رابطة «تلاحم والتصاق».

وقد تقدم الخطابى (ــ ٣٨٨ هـ) بالبحث فى الترابط الجزئى خطوة أوسع من خطا سابقيه، حينما التمس الرابطة بين اللفظ والمعنى فى القرآن، وأوصله ذلك إلى تناولها فى النص الشعرى، وقد استقى من بحثه هذا فكرة اعتبرها قاعدة يستند إلينها حال التوجه إلى التماس تلك الرابطة، وهى أن الكلام لايكتمل إلا بشلائة أمور: "لفظ حامل، ومعنى به قائم، ورابط لهما ناظم»(١).

وتعنى هذه القاعدة أن العلاقة الرابطة بين عنصرى النص ـ اللفظ والمعنى ـ تتحدد في النظم وطريقة التأليف، ولذلك قال: «ولم نقتصر فيما اعتمدناه من البلاغة لإعجاز القرآن على مفرد الألفاظ، التي منها يتركب الكلام دون ما يتضمنه من ودائعة، التي هي معانيه، وملابسه التي هي نظوم تأليفه» (٢).

وقال أيضا: "فأما المعانى التي تحملها الألفاظ، فالأمر في معاناتها أشد، لأنها نتائج العقول، وولائد الأفهام، وبنات الأفكار. وأما رسوم النظم (١) رسالة القول في بيان إعجاز القرآن. ضمن كتاب ثلاث رسائل في إعجاز القرآن. (٢) السابق ص ٣٦.

فالحاجة إلى الثقافة والحذق فيها أكثر لأنها لجام الألفاظ، وزمام المعانى، وبها تنظيم أجزاء الكلام، ويلتتم بعضه ببعض، فتقدم له صورة فى النفس، يتشكل بها البيان»(١).

وتدل هذه النصوص، على أن الكلام ــ والشعر ــ لكى يكون له قيمة لابد أن تتوافر لعنصريه رابطة توثق بينها، وهى «النظم»، أو فاعلية التواصل التي تعرضهما متلاحمين بشكل معين، وطريقة خاصة. ومعنى هذا أن كلأ من اللفظ والمعنى في حالة الانفراد ليس له قيمة ما لم تجمعها رابطة النظم: والدليل على ذلك أن إعجاز التعبير القرآني ليس في «مفرد الالفاظ»، ولا في المعنى المستقل بل هو في «نظوم التأليف» أو «رسوم النظم» التي تعتبر مظهراً لتوافر الرابطة الموثقة لعنصرى اللفظ والمعنى.

ويرى الخطابى أن المعانى إذا كانت حاجتها إلى المعاناة شديدة لجلب انفاض تتوافق مع جودتها، فإن حاجة رسوم النظم فى ذلك أشد؛ لأن ما تنطوى عليه من ثقافه وحذق يتدخل فى اختيار اللفظ والمعنى، ويقدمها تقديد متلاحماً ملتئما.

يترتب على مهارات الثقافة والتنظيم والالتئام تشكيل صورة بيانية مؤثرة من هذين العنصرين لا بأحدهما على انفراد، ولذلك يقول: "إذا كان الأمر في ذلك على ما وصفناه، فقد علم أنه ليس المفرد بذرب اللسان وطلاقته كافيا لهذا الشأن، ولا كان من أوتى حظا من بديهة وعارضة، كان ناهضا بحمله ومضطلعاً بعبئه، ما لم يكن يجمع إليها سائر الشرائط التى ذكرناه على الوجه الذي حددناه»(١).

⁽١) السابق ص ٣٦.

⁽۲) السابق ص ۳۷ .

يلاحظ أن الخطابى في ما ذكره من نصوص، لم يأخذ المتلقى في اعتباره وهو يتحدث عن شروط اكتمال الكلام التى حددها باللفظ، والمعنى، والربط، كما تبين منذ قليل، وذلك على الرغم من أن المتلقى يعد طرف أساسياً في اكتمال الكلام، فبدونه يفقد الكلام قيمته، ولعل ذلك راجع إلى أن المتلقى لا يحتاج إلى اشارة إليه أو نص عليه، لكونه معدوداً على نحو ضمنى في تلك الشروط الثلاثة، إذ ليس من المعقول أن يتصور كلام مكتمل دون أن يكون هناك متلق يتلقاه، كما أن ذلك قد يعود إلى اعتقاد الخطابى في عدم الخاجة إلى النص عليه، نعرفة الناس وإدراكهم لوجوده، سواء ذكر أم لم يذكر.

وقد بحث أبو هلال العسكرى (ــ ٣٩٥هـ) الرابطة الجزئية في النص الشعرى بحثا متميزاً عن سابقيه؛ لأنه نشد هذه الرابطة في عدد غير قليل من المنون البلاغية، في إطار طائفة من المباحث غير قليلة كذلك(١)؛ فقد التمس الرابطة بين الصيغ الجزئية في كل فن من هذه الفنون، فوجدها عديدة، ويمكن حصر ما فرضته تحديداته في أربع روابط.

الرابطة الأولى: الرابطة الاستدعائية. وقد توافرت في مباحث: التوشيع، ورد الاعجاز، والإشارة، والمجاورة؛ فقال في التوشيح: «أن يكون مستدأ الكلام يبين عن مقطعه، وأوله يخبر بآخره، ومصدره يشهد بعجزه، حتى لو

⁽۱) كان من الضرورى بالنظرة الفاحصة أن يتم اختيار بعض هذه الباحث للبحث والدرس، نظرا لكثرتها وللتشابه الحاصل بين بعضها، وأن يكتفى بالإشارة إلى ما يشبه أو يقترب من هذه المباحث المختارة . وقد غيرت ترتيب أبى هلال لهذه المباحث بناء على هذا الاختيار الذى فرض زاوية النظر إليها، وهى التدرج في عرض الروابط، وعقد صلة بين بعضها البعض.

سمعت شعراً، أو عرفت رويًه ثم سمعت صدر بيت منه ـ وقفت على عجزه قبل بلوغ السماع إليه، وخير الشعر ما تسابق صدروه أعجازه ومعانيه ألفاظه، فتراه سلساً فى النظام جارياً على اللسان لا يتنافى، ولا يتنافر، كأنه سبيكة مفرغة، وشى منمنم، أو عقد منظم من جوهر متشاكل، متمكن القوافى، غير قلقة، وثابتة غير مرجة(١)، ألفاظه متطابقة، وقوافيه متوافقة، ومعانيه متعادلة، كل شيء منه موضوع فى موضعه، وواقع فى موقعه. . ومن أمثلة ذك قول الراعى:

وإن وزن الحصى فوزنت قومى وجدت حصى ضريبتهم رزينا

إذا سمع الإنسان أول هذا البيت _ وقد تقدمت عنده قافية القصيدة _ استخرج لفظ قافيته؛ لأنه عرف أن قوله (وزن الحصى)، سيأتى بعده (رزين) لعلتين احداهما أن قافية القصيدة توجبه، والأخرى أن نظام البيت يقتضيه؛ لأن الذى يفاخر برجاحة الحصى ينبغى أن يصفه بالرزانة "(٢).

يبين هذا التحديد أن جوده الشعر تكون فى ترابط صيغ البيت الجنزئية وتعلقها، سواء أكان هذا الترابط مختصا بالبناء اللفظى أم مختصا بالمعانى، وهذا ضرورى لإحكام بناء البيت. فقيمة هذا البيت، أو ما يشبهه تتأسس على اتصال وحداته ومقاطعه، بحيث ينبىء مبتدأ الكلام عن مقطعه، ويخبر أوله بآخره، وصدره بعجزه.

⁽۱) غير مرجة: غير قلقة . المرج = القلق . مرج الخاتم في إصبعي أي قلق. لسان العرب ٢٦١/٣

⁽٢) كتاب الصناعتين ص ٣٨٣ ــ ٣٨٣ وتنظر نصوص أخرى في ٣٨٣ . ٣٨٤ .

وقد قوى أبو هلال فكرته عن هذا النوع من الترابط بحقيقة «التسابق»، أى تسابق الصدور والأعجاز، وتسابق المعانى والألفاظ التى يفضل بها بيت الشعر، وهذا التسابق يؤدى إلى جعل الشعير محكم البناء، إذ يكون منظم العناصر، متوازن الوحدات، مستقر القوافى، ويفيد فى مثول الرابطة بين الصيغ؛ ففى بيت الراعى (وإن وُزن الحصى . . . رزينا) دل صدره (وزن الحصى) على أخره، أو قافيتة، على جهة الاستدعاء، حيث يكون بمقدرة السامع أن يضع بسهولة صيغة (رزينا)، والذى سهل ذلك علتان: العلة الأولى: أن قافية البت السابق توحى بهذه الصيغة، وتمهد لها، وتشير إليها. والعلة الثانية: أن المعنى الشعرى فى البيت ونظامه يقتضيانها؛ لأن فخره بقومه بأنهم فى رجاحة الحصى وثقله ـ يتطلب وصفهم بالرزانة، فالرابطة بين صيغة البدء، وصيغة الختام «رابطة استدعائية».

الرابطة الثانية: وإذا كان أبو هلال قد عنى بالتماس الرابطة الاستدعائية بين الصيغ، طلبا لإعطاء النص الشعرى حقه من التكامل و فإنه قد عمد إلى بحث رابطة أخرى تقوى هذه التكامل و تؤكده، وهى «الرابطة الاستيفائية». التى عالجها في عدد من المباحث. وهى: مبحث «التفسير» ومفهومه: «أن يورد الشاعر، أو الناثر معانى فيحتاج إلى شرح أحوالها، فإذا شرحت، تأتى في الشرح بتلك المعانى من غير عدول عنها أو زيادة تزاد فيها . . . كقول الفرزدة (٢).

⁽۱) كتاب الصناعتين صـ ٣٨٥ _ ٣٩٠ . (٢) ديوانه : ١٨٧/٢ .

لقد جئتُ قوما لو لجأتَ إليهم طريدَ دم أو حاملا ثِقْلَ مَغْرَم لألفيت منهم معطيا أو مطاعنا وراءك شزرا بالوشيج المقوم

ففسر قوله حاملاً ثقل مغرم، بقوله: تلقى فيهم من يعطيك، وقوله: طريد دم ، بقوله: تلقى فيهم من يطاعن دونك»(١).

ويقصد أن الفرزدق قد ذكر في البيت الأول أسرين: طريد الدم، أو المطلوب بالثار، والمشقل بالديون، واقتضى كل منهما تفسيرا لإكمال المعنى واستيافائه، ومن ثم فقد أدى البيت الثاني دوره في هذا الغرض حيث فسر (حاملاً ثقل مغرم) بـ (لأ لفيت فيهم معطياً) و(طريد دم) بـ (مطاعنا).

والمبحث الشاني هو «الإيغال»: ويعني به يأن يستوفي معنى الكلام قسال البلوغ إلى مقطعه. ثم يأتي بالمقطع الأخير، فيزيد معنى آخر يزيد به وضوحاً وشرحاً، وتوكيداً وحسنا، وأصل الكلام من قولهم، أو غل في الأمر إذا أبعد الذهاب فيه، كقول ذى الرمة(٢):

قف العيس في أطلال ميّة فاسأل رسومًا كأخلاق الرداء المسلسل

فتم كلامه بالرداء قبل المسلسل، ثم قال المسلسل، فزاد شيئاً بالمسلسل. وقول الأعشى(٣):

كناطح صخرةً يوما ليفْلقَها فلمَ يضرُّها وَأَوْهَى قرنَهُ ٱلوَعلُ

(۱) كتاب الصناعتين : ص ٢٤٥ ـ ٢٤٦.
 (۲) ديوانه : صـ ٥٤٨.

(٣) ديوانه : صد ٩٨، وكتاب الصناعتين ٣٩٥.

وقصد بذلك أن ذا الرمة أتم كلامه بلفظ السرداء، مبينا أن رسوم أطلال الحبيبة وآثارها صارت كالرداء القديم البالي، ولكنه لم يكتف بذلك، فأعطى الرداء وصفا آخر، حيث ذكر المسلسل قاصداً به ردىء النسج رقيقه. وهذا الوصف إيغال في المعنى واستيفاء لجوانبه، فالرابطة بين الصيغة الأولى (الرداء) والصيغة الثانية (المسلسل) استيفائية تكميلية، لاسيما أن تلك الرسوم تماثل بخطوطها المضطربة، الثوب الردىء النسج غير المنتظم. وهكذا الحال بالنسبة لبيت الأعشى. فقد كمل الكلام بمقطع (فلم يضرها). التي تعنى إخفاق تأثير نطح الثور الصخرة، ولكنه أتى بمقطع آخر بسبب نظام القافية، وهو (وأوهى قرنه الوعل). فمثل ذلك إيغالاً في المعنى أظهر عبث المحاولة، فالعلاقة الرابطة بين المقطعين «تكميلية استيفائية».

والمبحث الثالث وهو: «التتميم والتكميل». حدده أبو هلال بقوله: «هو أن توفى المعنى حظه من الجودة ، وتعطيه نصيبه من الصحة، ثم لا تغادر معنى يكون فيه تمامه إلا تورده، أو لفظاً يكون فيه توكيده إلا تـذكره، كقول طرفة(١):

فَسَقَى ديارَكِ غيرَ مُفْسِدِها صَوْبُ الربيعِ وديمةٌ تَهْمِي فقوله (غير مفسدها) إتمام للمعنى (٢).

ويريد بذلك أن جزئية (غير مفسدها) نفت أن يكون المطر أفسد دار المحبوبة، وأكدت بقاء تلك الدار على حالها رغم رحيلها عنها. وهذا نوع من توفية المعنى، حتى لا ينظن أن المطر قد أباد تلك الدار بجزئية (فسقى ديارك)، فالرابطة بين الجزئيتين «استيفائية تكميلية».

⁽۱) ديوانه صد ۸۸ . (۲) كتاب الصناعتين صد ٣٨٩.

والمبحث الرابع التذييل الذي حدده بقوله: «هو إعادة الألفاظ المترادفة على المعنى بعينه (أو على المعنى الواحد) حتى يظهر لمن يفهمه، ويتوكد عند من فهمه. . وبنبغى أن يستعمل في المواطن الجامعة والمواقف الحافلة، لأن تلك المواطن تجمع البطىء الفهم، والبعيد الذهن. والثاقب القريحة، والجيّد الخاطر. فإذا تكررت الألفاظ على المعنى الواحد، توكد عند الذهن اللقن، وصح للكليل البليد . . مثل قول الحطيئة(١):

قومٌ هُمُ الأنفُ والأذنابُ غيرُهم ومن يَقيس بأنفِ الناقةِ الذَّنبَا(٢) »؟

يقصد أبو هلال بذلك أن جزئية السطر الأول (قوم هم الأنف والأذناب غيرهم) ـ تعنى مدح القبيلة بإثبات أنف الناقة لهم، وذم غيرهم، بإثبات أذناب النوق لهم، وأن جزئية الشطر الثانى التساؤلية (ومن يقيس بأنف الناقة الذنبا؟) هدفها الإنكار على من يسوى بين الأنف والأذناب. وقد تكرر فى هذه الجزئية لفظان، أراد بهما توضيح المدح والذم لمن جهل، وتأكيدهما لمن علم، فالرابطة بين الجزئيتين «استيفائية تكميلية»، استوفت المعنى وأكملته للبطىء الفهم، لحاجته إلى كشفه، وللسريع الفهم «ليزداد المعنى انشراحاً».

والمبحث الخامس: «صحة التقسيم». الذي حدده بقوله: «أن تقسم الكلام قسمة مستوية، تحتوى على جميع أنواعه، ولا يخرج منها جنس من أجناسه، فمن ذلك قبول الله تعالى: «هو الذي يريكم البرق خوفاً وطمعاً»، وهذا أحسن تقسيم، لأن الناس عند رؤية البرق بين خائف وطامع ليس فيهم ثالث.. ومن المنظوم قول نصيب: (٣)

⁽۱) ديوانه : ١٩٤. (٢) كتاب الصناعتين صـ ٣٨٨ .

⁽٣) الصناعتين ٣٤١ _ ٣٤٣ .

فإن الحسق مقطعه ثلاث يمين أو نفسار أو جسلاء فذلكهم مقاطع كلّ حسق ثلاث كلهن لكم شفساء ومن عيوب القسمة قول بعض العرب:

سَقَالُ أَسَقَيْتُيْنِ اللَّهُ سَقَيْتًا طهوراً والغمام يرى الغَمَاماً فقال (سقيتين) ثم قال (سقيا طهوراً) ولم يذكر الأخرى.

وقول عبد الله بن سليم(٢) :

فهبطتُ غَيْثًا ما يَفزَّعُ وحشهُ من بين مُسْرِبٍ ناوِيْ وكنوُسِ

فقسم قسمة رديثة؛ لأنه جعل الوحش بين سمين، وداخل في كناسه، وكان ينبغى أن يقول: من بين سمين وهزيل، أو بين كانس وظاهر. ويجوز أن يكون السمين كانسا وظاهرا، والكانس سميناً وهزيلا . . وقريب منه قول الأخطل: (٣)

⁽١) ٧٨. نفار = استنجاد للقتال. جلاء = خروج من البلده.

 ⁽۲) مسرب ناوی = سمین. کنوس داخل فی کناسة، فهو موضع فی الشجر یکتن فیه
 الوحش ویستتر.

⁽٣) ديوانه ص ٩٣

إذا المتقت الأبطالُ أَبْصَرُتَ لونَهُ ﴿ مَضِينًا وَأَعِنَاقُ الْكُمَاةَ خُضُوعُ

كان ينبغى أن يقول: وألوان الكماة كاسفة. والمضيئة المع الخضوع وديئة جدا، ومن القسمة الرديثة قول جرير:(١)

صارت حنيفةُ الثلاثا فتلأيهم من العبيد وثلثٌ من مَوالينا

أنشده ورجل من حنيفة حاضر، فقيل له : من أى قسم أنت؟ فقال من الثلث الملغى ذكره (٢).

فأبو هلال في هذا النص يعنى بتحديد الرابط بين جزئيات المعنى الشعرى - في إطار القسمة المستوية، فإذا نُصَّ في مبدأ الكلام - النشرى أو الشعرى - على معنى استهدفت فيه القسمة المستوية -، وجب أن تكون هذه القسمة مستوفاة، كما ظهر في الآية الكريمة، فالناس عند رؤية المطر، انقسموا بين خائف من توهجه، وطامع فيما يعقبه من خير وهو المطر، ولا ثالث لهما، وعلى نحو ما تبين في نصى نصيب وزهير، فالقسمة عند الأول: أن الأقوال قد انحصرت في الرفض بلا، وفي القبول بنعم، وفي الجهل بما ندرى، وهي عند الشانى: أن الحق تركز في يمين بإرجاعه، أو نفار من أجله، أو جلاء للمغيرين عليه.

إن استيفاء القسمة على هذا النظام، دليل على صحتها التي تعنى أن منشئ

⁽۲) دیوانه ص ۱۱۶

⁽٣) كتاب الصناعتين ص ٣٤١ ـ ٣٤٣ . وتنظر أمثلة أخرى ص ٣٣٤ ، ٣٤٤ .

النص قد الترم بتقديم جزئيات المعنى المستهدف، مما يمنحها قوة الترابط والانسجام، ولذلك يمكننا أن نقول في ضوء هذه النصوص والنصوص الأخرى المشابهة لها الرابطة الماثلة هنا هي «استيفائية تكميلية»، استوفت نواحى المعنى المتناول وأكملته.

وإذا تخلفت من القسمة جزئية، أو ألغيت دلَّ هذا التخلف أو الإلغاء على فقدان القوة الرابطة، إذ إنَّ صاحب النص سيطالب حيننذ باستيفاء ما ألزم نفسه به، على نحو ما وقع في أبيات القسمة المعيبة؛ فالشاعر في قوله (سقاه سقيتين..). قد وضح قسمته ابتداء بأنها أمران، فذكر السقية الأولى ولم يذكر الثانية المضادة لها، ومن ثم كانت القسمة ناقصة. ومقتضى قسمة عبدالله بن سليم في قوله: (بين مسرب ناوئ وكنوس) أن يكون الوحش بين سمين وهزيل، ولكنه لم يذكر سوى السمين، فهي قسمة ناقصة كذلك.

وعلى هذا مضت قسمة الأخطل للون والإضاءة؛ فصيغة «مضيئاً» لا يلائمها صيغة (الخضوع)، وإنما يلائمها صيغة غائبة وهى (الظلام). كما مضت أيضا قسمة جرير؛ فقد نص على أن قبيلة حنيفة ثلاث طوائف، أو فئات فذكر ثلثين، أو فئتين وهما العبيد والموالى، ولم يذكر الفئة الثالثة، أو الثلث الأخير، وهو «العرب الخلص». ولذلك حاكم هذا البيت أحد السامعين من حنيفة مشيرا إلى نقص قسمة المعنى الشعرى، لإلغاء جرير تلك الفئة، وذلك بجوابه عندما سئل: من أى قسم هو؟، فقد قال: «من الثلث

الملغى ذكره»، ومعنى هذا أن الرابطة هنا مفقودة بسبب عدم استيفاء المعنى وإكماله.

والتمس أبو هلال هذه الرابطة في الصيغ اللفظية المتحددة في مبحث. "رد الأعجاز على الصدور". فقد ذكر: أنك إذا قدمت ألفاظاً تقتضى جواباً فالمرضى أن تأتى بتلك الألفاظ في الجواب، ولا تنتقل عنها إلى غيرها مما هو في معناها. . . وهو ينقسم أقساماً منها: ما يوافق آخر كلمة في البيت آخر كلمة في النصف الأول منه، مثل قول جرير(١):

زَعم الفرزدقُ أن سيقتلُ مَرْبعاً أَبْشِسر بطول سَلاَمة يا مَرْبَعُ (٢)»

فقد است دعت الصيغة الأولى جواباً وإخباراً عنها، لأن حمله جرير على الفرزدق تصوره يريد قتل مربع ولكن ثمة شك في قدرة الفرزدق على ذلك، ومن ثم فإن فإن مربعاً مكتوب له طول السلامة والبقاء.

ومنها: ما يوافق أول كلمة منه آخر كلمة في النصف الأخير كقول الشاعر (الأفيشر)(٣):

سريع إلى ابن العم يلطم وجهاة وليس إلى داعى الوَغَى بسريع "(٤)

⁽¹⁾ ديوانه ص ٣٤٨ ، ومربع = لقب رواية جرير.

⁽٢) كتاب الصناعتين ص ٤٠٠ _ ١ - ٤ .

⁽٣) معاهد التنصيص : ٣٤٢/٣، ونهاية الأدب ١٠٩/٧.

⁽٤) كتاب الصناعتين صد ١٠٤.

فصيغة سريع الأولى اقتضت الثانية، فالأولى تعنى مبادرته إلى استعمال العنف مع القريب بينما دلت الثانية على تقاعسه عن قتال العدو، بهدف الكشف عن المقدرة الحقيقية للمهجو.

ومنها: ما يكون في حشو الكلام في فاصلته كقول امرئ القيس(١): اذا المرء لم يخزن عليه لسانه فليس على شيء سواه بخزان.

إذا استدعت الصيغة الأولى (يخزن) الشانية (بخزان)، التى توقفت عليها؛ ففشل المرء فى ضبط تصرفه وقيد لسانه، استدعاه وتطلبه إخفاقه فى خزن لسانه وضبطه. كما تتمثل هذه الرابطة فى مبحثى : الإشارة والمجاورة(٢)

والرابطة الثالثة: هي التطابقية. وقد التمسها أبو هـ لال في أربعة مباحث وهي: المماثلة، والكناية، والتعريض، والإرداف والتوابع. فقال في المماثلة: «المماثلة أن يريد المتكلم العبارة عن معنى، فيأتي بلفظة تكون موضوعة لمعنى آخر، إلا أنه ينبىء إذا أورده عن المعنى الذي أراده، كـ قـ ولهم: (فـ لان نقى الشوب)، يريدون أنه لا عيب فـيه. وليس مـ وضوع نقـاء الثوب البـ راءة من العيوب، وإنما استعمل فيه تمثيلاً، وكقول امرىء القيس (٣):

دیوانه ص ۱۲۵

⁽٢) كتاب الصناعتين صفحات : ٣٤٨، ٣٤٩، ٤١٢، ٤١٥.

⁽٣) ديوانه : صـ٩ غرّان: جمع أغر . وهو الأبيض من كل شيء. اللسان ٢/ ٩٧٢.

ثياب بنى عوف طهارى نَقّيةٌ وَأَوْجُهِهُمْ عند المشاهِد خُرَّانُ

وروى الأصمعى لبعض الشعراء في موطن حديثه عن أن العرب إذا قالت الثوب والإزار فإنهم يريدون البدن(١):

ألا أبلغ أبا حفص رسُــولاً فِدَّى لكَ من أخى ثُقَة إِزَارِي

أى نفسى

وقول طرفة(٢) :

أَبِينِي : أَفِي يُمنِي يَدَيْكِ جِعلتِنِي فَأَفْرِحَ أَمْ صَيْرِتِنِي فِي شِمَالكِ

أى أبيني منزلتي عندك: أوضيعة هي أم رفيعة، فذكر اليمين وجعلها بدلا من الرفعة، والشمال وجعلها عوضا عن الضعة.. وقال زهير(٣):

ومن بَعْصِ أطرافَ الزِّجَاجِ فإنه يُطيِعُ العَوالي رُكِبت كلَّ لَهْذَمِ

أراد أن يقول: من أبى الصلح رضى بالحرب؛ فعدل عن لفظه وأتى بالتمثيل؛ فجعل الرُّج للصلح؛ لأنه مستقبل فى الصلح، والسنان للحرب، لأن الحرب به يكون. وهذا مثل قولهم: من عصى الصوت أطاع السيف، ومنه قول امرئ القيس(٤):

⁽١) الصناعتين: صـ ٣٥٣.

⁽٢) ديوانه صد ١٦٤.

 ⁽٣) ديوانه : صد ٨٨ الزجاج: في اللسان: كانوا يستقبلون أعداءهم إذا أرادوا الصلح بأزجة
 الرماح. العوالي : الرماح الجيدة .

⁽٤) ديوانه : ٨٣ . أعشار: كسور.

وما زَرَفَتْ عيناكِ إلا لتضربي بسهميّكِ في أَعْشَارِ قَلْبٍ مُقَتَّلِ فَقَال بسهميك، وأراد العينين (١).

ففى هذه المبحث يتناول أبو هلال السرابطة بين لفظ موضوع لمعنى غيسر المعنى الذى يريد المتكلم، ولفظ معدول عنه يناسب هذا المعنى المراد؛ ذلك أن المعنى المصوغ بقوله (فلان نقى الثوب)، قصد به أنه لا عيب فيه، واللفظ الذى يمكن له أن يؤدى هذا المعنى هو «فلان خال من العيب» مشلا، ولكن القائل عدل عنه إلى آخر قاصداً به التمثيل أو المماثلة، وهو فلان نقى الثوب، الموضوع لمعنى الطهارة، التى لا تلزم أن يكون الثوب بريئا من العيوب؛ فالرابطة القائمة بين الصيغة المتروكة والصيغة البديلة هى «التطابقية»، حيث أن كلاً منهما، ينطبق على الممدوح ويدل على أنه خال من العيوب.

ويمضى فى هذه الوجهة بيت امرئ القيس (ثياب بنى عوف طهارى نقية . .) فالشاعر من وجهة نظر أبى هلال هنا قد عبر عن انتفاء العيوب عنهم بلفظ اختص بالثياب، فهى : «طهارى نقية»، قاصداً أبدانهم؛ إذ العرب؛ كما يقول الأصمعى ويستشهد، تذكر الثوب والإزار وتقصد بهما البدن، ويدل على ذلك أن اللفظ البديل قد استخدم على جهة المماثلة أو التمثيل؛ فالرابطة بين البديل والمتروك هى «التطابق»؛ فكلاهما يشير إلى معنى نفى العيب، أو المعنى المراد، وخاصة اللفظ البديل الذى يجب دائماً أن ينبىء عن المعنى المقصود.

⁽١) كتاب الصناعتين. صفحات ٣٥٢، ٣٥٤، ٣٥٦.

وقد أورد أبو هلال نصوصاً أخرى لطرفة وزهير وامرئ القيس، يؤكد بها على ضرورة توافر هذه الرابطة في النصوص الشعرية، التي تدخل ضمن هذه المبحث، وذلك لضمان إحكامها وترابطها، وبالتالي جذب المتلقى إليها.

أما المعنى الذى أراده طرفة فى بيته (أبينى . .) فهو: تساؤله عن منزلته عندها، هل هى رفيعة أم وضيعة؟ وبدلا من أن يتكلم صراحة عن «الرفعة والضعة»، استعاض عنهما بلفظين آخرين هما «اليمين» فى مقابل الرفعة، و«الشمال» فى مقابل الضعة؛ فالرابطة بين اللفظ ومقابله الغائب «رابطة تطابق». ويقوى ذلك مثولها فى لغة العرب واصطلاحاتها وعرفها، إذ اليمين تعنى فى كل الأحوال: السمو والارتفاع، وتفيد الشمال فى كل الأحوال: الهبوط والحطة، وكلا اللفظين البديلين، قد توليا مهمة الإخبار عن المعنى الذي يقصده الشاعر أصلا، وهو الرفعة بالنسبة للصيغة الأولى والضعة بالنسبة للثانية.

وأما المعنى الذى أراده زهير فى بيته (ومن يعص أطراف الزجاج...) فهو: من أبى الصلح رضى بالحرب، وقد استعاض عن لفظ الصلح الصريح بغيره، دلالة عليه وتلميحاً به، وهو: الزجاج، "فجعل الزج للصلح». والرابطة بين ما ترك وما أثبت هى "التطابق أو التماثل» لأن الزج "مستقبل فى الصلح»؛ إذ إن العرب كما يذكر صاحب اللسان: "كانوا يستقبلون أعداءهم إذا أرادوا الصلح بأزجة الرماح»، فكلا اللفظين يدلان على ما أراده الشاعر فى الشطر الأول، وهو أن رفع الرماح دليل على جنوحهم إلى السلم وطلبهم الصلح، فإذا قبله الخصوم كان لهم، وإذا رفضوه وقعت الحرب، وفى الشطر الثانى عدل الشاعر عن اللفظ الصريح وهو الحرب. فأتى بلفظ

العوالى العاملة فى الرقاب باعتبارها دليلا على نشوب الحرب، والرابطة بين الاثنين وثيقة فهى «تطابقية» إذ «السنان للحرب، لأن الحرب به يكون»، فكلاهما يعنى شيئاً واحداً، وقد بدت هذه الرابطة فى بيت امرئ القيس (وما ذرفت عيناك . . .)؛ ذلك لأن لفظ سهميك، بديل على لفظ العينين، والرابط بينهما كائن وهو التطابق؛ لأن كلا منهما يحقق غرضا واحداً وهو : الإصابة المؤثرة.

وعلى هذا التمس أبو هلال هذه الرابطة بين الصيغة وبديلتها في مباحث: «الإرداف والتوابع والكناية والتعريض والاستشهاد والاحتجاج».

ففى مبحث «الإرداف والتوابع» قال فى تحديده: «أن يريد المتكلم الدلالة على معنى، فيترك اللفظ الدال عليه الخاص به، ويأتى بلفظ هو ردفه وتابع له، فيجعله عبارة عن المعنى الذى أراده، . . . مثل قول امرئ القيس: (١).

وتُضْحِى فتيتُ المِسْكِ فوق فراشها نثوم الضحا لم تَنتطنَ عن تَفَضُّلِ

أراد أنها مكفية. ونثوم الضحا، وترك الانتطاق للخدمة، يُردُفان الكناية فعبر بهما عنها، وأراد أنها من أهل الترفّه والنعمة؛ فتستعمل المسك الكثير، فينتشر في فراشها، وهذه الحال تردف الترف والنعمة.. وقول الشاعر:

طويلُ نجاد السيف لا متضائل ولا رَهِ لُ لبَّاتُ و وبآدلُ ــــــ

أراد وصف بطول القامة؛ فذكر طول نجاده، لأن طوله ردف لطول القامة (٢).

فهو يعنى بذلك أن ثمة ترابطاً بين لفظ يدل على معنى، ولفظ بديل هو ردفه وتابع له يدل على معنى اللفظ الأول؛ فامرؤ القيس في بيسته (وتضحى

⁽۱) ديوانه : صـ ٣٢ . (١) كتاب الصناعتين صفحات ٣٥٠ ، ٣٥٢ .

فتبيت المسك) يستهدف معنى هو: أن تلك المرأة مكفية لا تعمل ، يخدمها الكثير ، ولكنه عدل عن الصيغة المباشرة التى تصوره مثل : إنها مترفة أو منعمة مخدومة _ إلى صيغة تردف الكناية والنعمة وهى (نئوم الضحا لم تنتطق عن تفضل) ، التى تدل على تسيدها ، ورسم صورة لطبيعتها .

والرابطة بين الصيغة المعدول عنها، والصيغة الجديدة هى: رابطة تطابق وتلازم وتلاحم، فكلاهما يؤديان إلى المعنى المراد التعبير عنه، وهو أنها «مكفية أو مخدومة». ولتأكيد هذه الصفة اللازمة، أورد الشاعر إردافا آخر لاحظه أبو هلال فقال: وأراد أنها من أهل الترف والنعمة، تستعمل المسئ الكثير، فينتشر في فراشها، وهذه الحال تردف الترف والنعمة.

ويعنى بقوله (هذه الحال) ذكر لوازم أو مظاهر الترف والنعمة. فالعلاقة حينئذ بين الصيغة الجزئية المباشرة ولوازمها أو مظاهرها هى: علاقة «تلازم» أيضاً، لأن تصويرها تستعمل المسك بإسراف ينتشر فى الفراش _ يفيد ذهنيا ما يفيده لفظا الترف والنعمة المعدول عنهما، وهى أنها من أهل الترف والنعمة.

وأما قول الشاعر (طويل نجاد السيف. . .) فإنه يقصد معنى هو: أن الممدوح طويل القامة، فعدل عن وصفه بصيغة «طويل» إلى وصف نجاد السيف وسيوره بالطول، كدليل على طول قامته، فطول نجاد السيف ردف لقامة الممدوح. فالعلاقة الرابطة بين الصيغة البديلة. والصيغة المستعنى عنها هى «علاقة تلازم وتطابق».

وقد بحث هذه الرابطة بين الصيغة والأخرى فى مبحث «الكناية والتعريض»، وذلك بقوله محدداً هذا البحث: «هو أن تكنى عن الشىء ويعرض به ولا تصرح، على حسب ما عملوا فى اللحن والتورية عن

الشيء.. مثل قول بشار:

وإذا ما التقى ابنُ نَهْيا وبكُرٌ زاد في ذاشبر وفي ذاك شبرُ وقال بعض المتقدمين:

وقد جعل الوسميّ ينبتُ بيننا وبين بنى دُودانَ نَبْعاً وشَوْحَطَا النبع والشوحط: كناية عن القسيّ والسهام

ومما عيب من هذا الباب، قول أبى الحسن بن طباطبا الأصبهاني يصف غلاما:

منعم الجسم يحكى الماء رقته وقلبه قسوة يحكى أبا أوس» أى قلبه حجر. إراد والد أوس بن حجرة فأبعد التناول. (١).

يريد أبو هلال بهذا التحديد النظرى التطبيقى _ توضيح العلاقة الرابطة بين صيغة غائبة لم يصرح بها، وصيغة كناية عنها غير صريحة. فإذا كانت الأولى فى بيت بشار هى (التقدم والتراجع مثلا) وكنى عنها بالثانية وهى «زاد فى ذاشبر وفى ذاك شبر» _ فإن العلاقة الرابطة بين الصيغتين علاقة تطابق وتلازم، ذلك أن الزيادة فى السير المندفع تؤدى إلى تحقيق الغلبة، وأن الزيادة فى السير توصل إلى الهزية.

وقد كنى الشاعر بنبتتى النبع والشوحط عن القسى والسهام فى قوله (وقد جعل الوسسمى . . .). والعلاقة الرابطة بين النبع والشوحط، والقسى والسهام علاقة تطابق وتلازم كذلك، لأن القسى والسهام يُصنعان عادة من هاتين النبتتين.

⁽۱) الصناعتين صفحات ٣٨ ، ٢٨٣ ، ٣٨٣.

ويلاحظ أن صيغة الكناية في هذين البيتين، تمتلك خاصية «قرب التناول»، ولذلك تعاب الكناية بفقد هذه الخاصية، على نحو ما ظهر في بيت ابن طباطبا (منعم الجسم. . . وقلبه قسوة يحكى أبا أوس. » فهو يقصد أن الشاعر أراد أمرين هما: أن جسم الغلام في رقة الماء، وأن قلبه في صلابة أبي أوس، ووجه العيب، أن الصيغة الأخيرة (وقلبه قسوة يحكى أبا أوس)؛ تفيد أن قلب الغلام حجرى صلب، يشبه في ذلك قلب «حجر» وهو اسم والد الشاعر الخاهلي أوس، الذي كان يوصف بالقسوة والعنف.

إن الشاعر بهذا أبعد التناول لأنه كنى بصيغة غير معروفة إلا للخاصة التى تعرف نسب ذلك الشاعر. فرغم توفر الرابطة والصلة بين القسوة والحجر وهى المشابهة والمناظرة، لكن صيغة الكناية بعيدة التناول، ومعنى هذا أن الرابطة بين المكنى، والمكنى عنه، لابد أن يتحقق فيها خاصية «القرب» من إدراك المتلقى لما يقدم إليه، ومن وعيه بما يعرض عليه.

الرابطة الرابعة: رابطة المسابهة التصويرية. وقد وقف أبو هلال عليها فى مبحث «الاستشهاد والاحتجاج»، وذلك أنه حدده بقوله: «وهو أن تأتى بمعنى، ثم تؤكده بمعنى آخر يجرى مجرى الاستشهاد على الأول، والحجة على صحته.. ومن الاستشهاد قول الآخر:

إنما يعشَقُ المنايا من الأق وام مَنْ كان عاشقاً للمعالى وكذلك الرماح أول ما يُك سر منهن في الحروب العوالى(١).

(١) العوالى = الرماح الجيدة الصنع، الشديدة الطعن.

وقول بشار(١):

فلا تجعل الشُّورى عليك غضاضة فإن الخوافي قوة للقوادم» (٢)

فهو يهدف بذلك إلى التماس العلاقة الرابطة بين معنى وقع أولا، ومعنى آخر يستشهد به على حدوث الأول، ويحتج به عليه، فالنص الأول (إنما يعشق المنايا...) قد اشتمل على بيتين عبر الشاعر في أولهما عن فكرة أن من يستسهدف المنزلة العالية، يجب أن يضحى بنفسه في الحرب، وأكد في ثانيهما هذه الفكرة، فذكر أن أول الرماح التي تكسر في الحرب هي الرماح العوالي أو الجيدة الطعن، لكونها في مقدمة الأسلحة العاملة، فالعلاقة الرابطة على هذا هي علاقة «المشابهة» بين العالى القدر الرفيع المنزلة، يلقى بنفسه إلى التهلكة من أجل كبار الأعمال وجليلها، وبين الرماح الجيدة الصنع التي تكون في مقدمة الأسلحة فيكثر استخدامها بالضرورة فتكسر.

وقد توافرت هذه الرابطة كذلك في بيت بشار (فلا تجعل الشورى...) ذلك أن القسم الأول منه: حث للمخاطب على أن لا يعتبر مبدأ الشورى، أو الاحتكام إلى الرأى الجمعى، نقصا أو عيباً، بل إن به قوة المرء وحمايته من الاخطار، والقسم الثاني منه: تأكيد لهذه الفكرة بالصورة الدالة على أن الخوافى أو الريش الصغير تحت جناحى الطائر _ مصدر قوة لهما أثناء الطيران فتحميه من السقوط، فالرابطة بين قسمى البيت هي «المشابهة».

⁽١) ديوانه ص٨٤ والخوافي = مادون الريشات العشر في مقدم جناح الطائر .

⁽٢) كتاب الصناعتين صفحات : ٤١٦، ٤١٨، ١٩٥ .

إن هذه المباحث التي عرض لها أبو هلال العسكرى على هذا النحو، تدل على أنه لم يعمد إلى تحديدها بالنظر والتطبيق، على أنها مجرد فنون بلاغية تكسب الأسلوب النثرى والنص الشعرى، الحسن المشكلى والجمال الظاهرى، بل إن تحديدها كان ناشئاً عن قناعته بوجود علاقة رابطة يحتوى عليها كل فن من هذه الفنون، ينبغى على ناقد النص الأدبى التماسها والتوجيه إليها، والتنبيه عليها، وتحليلها، وإلا صدق الحكم بالسذاجة على مبدعى الأشعار التي اشتملت على هذا الفن البلاغي أو ذاك، فيكتفى من ثم بالخديث عن تلك الفنون، بوصفها مجرد تحسينات لفظية ومعنوية، أو قيم بلاغية مجردة تأخذ وصف القاعدة أو القانون. وهذا يدعو إلى الاعتقاد بأنه ينبغى النظر إلى الفن البلاغي(١) كما سمى حلى أنه يمثل وظيفة مهمة تدخل في تشكيل النص ونسيجه، ويكون تناوله في هذه الحالة إضاءة وتفسيراً للنص الشعرى أو الأدبى بوجه عام.

وربما بدا بحث ابن سنان الخفاجى (١٦٠٥هـ) فى الربط بين الصيغ الجزئية خلال صفحات كتابه (سر الفصاحة) ـ أنه متفق مع سابقيه من النقاد مثل: الجاحظ والرمانى وأبى سعيد السيرافى والخطابى فى التماسهم ذلك

الربط _ ولكن نصوص كتابه تبين أنه عمد إلى التوسع فيما تناولوه، وإلى التنظيم والتحديد، وتنويع الأدلة والشواهد، واستيفاء تحليل الظواهر عند التماسه روابط النص الجزئية، التي يمكن حصرها في ثلاث روابط هي: «التباين، والتلازم والتناسب».

أما الرابطة الأولى (التباين)، فقد عمد إلى الكشف عنها في حدود الصيغة المنفردة، وفي حال إضافة صيغة إلى أخرى متماثلتين لفظاً ومعنى، فذكر أن فصاحة الصيغة المنفردة وقيمتها الفنية تتوقف على كيفية تأليف حروفها أوجمع أصواتها، يقول في ذلك: «الحروف التي هي أصوات تجرى من السمع مجرى الألوان من البصر. ولا شك في أن الألوان المتباينة، إذا اجتمعت كانت في المنظر أحسن من الألوان المتقاربة، ولهذا كان البياض مع السواد أحسن منه مع الصفرة، لقرب ما بينه وبين الأصفر، وبعد ما بينه وبين الأسود، وإذا كان هذا موجوداً على هذه الصفة كانت العلة في حسن اللفظة المؤلفة من الحروف المتباعدة _ هي العلة في حسن النقوش إذا مزجت من الألوان المتباعدة . وقد قال الشاعر في هذا المعنى:

فالوجهُ مثل الصبحِ مبيض والفرعُ مثلُ الليل مسودٌ ضد أن لما استجمعا حَسُنا والضد يُظهُر حسنه الضدُّ»(١)

فهو يعنى بذلك أن الحروف المكوه للصيغة المنفردة، كلما كانت متباعدة

⁽۱) ابن سنان الخفاجى: سر الفصاحة بتحقيق عبد المتعال الصعيدى. مكتبة صبيح مصر ١٩٦٩ ص٤٥ .

المخارج أثرت فى سمع المتلقى تأثيرا حسناً، ونطقها القارئ بسهولة ويسر، مثلما يؤثر فى البصر تباين الألوان أو تضادها، حال وقوف عليها فى نقش ونحوه فالرابطة بين حروف هذه الصيغة هيى «التباين أو التضاد» الذى يمنحها الفصاحة والتأثير. على حين نجد أن تقارب الحروف فى المخارج، كحروف الحلق، المكونه لصيغة مثل: الهعخع – تؤثر فى السمع بالقبح إذا كان التأليف منها فقط.

ولكن تباعد حروف هذه الصيغة في المخارج ليس العامل الوحيد في جودتها وحسنها، إذا لابد من وجود عامل آخر مع هذا التباعد، وهو التأليف المخصوص؛ فقد ذكر أننا قد نجد (لتأليف اللفظة في السمع حسنا ومزية على غيرها، وإن تساويا في التأليف من الحروف المتباعدة، كما أنك تجد لبعض النغم والألوان حسنا. في النفس، ويدرك بالبصر والسمع دون غيره ما هو من جنسه... ومثاله في الحروف (ع - ذ - ب)، فإن السامع يجد لقولهم (عذيب) اسم موضع، (وعذيبة) اسم امرأة - مالا يجده فيما يقارب هذه الألفاظ في التأليف، وليس سبب ذلك بعد الحروف في المخارج فقط، ولكنه تأليف مخصوص مع البعد، ولو قدمت الذال أو الباء، لم تجد الحسن على الصفة الأولى، في تقديم العين على الذال، لضرب من التأليف في النغم يفسده التقديم والتأخير(۱)».

⁽١) سر الفصاحة ص٥٥.

أى أن تأثير الصيغة المشتملة على حروف مبتاعدة داخل التركيب أو التأليف، أشد من تأثيرها مستقلة، لأن التصرف في الحروف المتباعدة بالتقديم والتأخير حال التأليف لا يعيب الصياغة المركبة ، على حين توصف الصيغة المستقلة بالعيب لو جرى تقديم بعض حروفها على بعض أو تأخيرها عن بعض، كما هو الحال مع كلمة (عذيب) أو (عذيبة).

وكذلك كشف ابن سنان عن هذه الرابطة عند حثة على تجنب تركيب صيغتين تقاربت حروفهما، وتماثلت نوعية أصواتهما، فقد ذكر أنه يجب على الشاعر أو الناظم «أن يجتنب تكرر الحروف المتقاربة في تأليف الكلام، كما أمرنا بتجنب ذلك في اللفظة الواحدة، بل هذا في التأليف أقبح، وذلك أن اللفظة المفردة لا يستمر فيها من تكرار الحرف الواحد أوتقارب الحرف _ مثل ما يستمر في الكلام المؤلف، إذا طال واتسع. ومازال أصحابنا يعجبون من البيت :

لو كنت كنت كتمت الحب كنت كما كنا نكون ولكن ذاك لم يكن

وليس يحتاج إلى دليل علي قبحه للتكرار أكثر من سماعه، وقد روى أن أبا تمام لما أنشد أحمد بن أبى داود قوله :

فالمجد لا يرضى بأن ترضى بأن يرضى المؤمل منك إلا بالرضى

ــ قــال له إسحاق بــن إبراهيم الموصلى: لقد شــققت على نفــــك يا أبا تمام، والشعر أســهل من هذا. وكنت حاضراً عند شيــخنا أبى العلاء ــ وقد قرئت عليه قصيدة لأبى الطيب . . فلما وصل إلى هذا البيت :

ولا الضِّعف حتى يبلغ الضعف ضعفَهُ ولا ضعف ضعف الضعف بل مثله ألفُ قال: هذا والله شعر مُدبر، فأما قول الآخر.

وقبسر حسرب بمكسان قفس وليس قُسربَ قبرِ حسربِ قبسرُ

_ فمبنى من حروف متقاربة مكررة، ولهذا يقل النطق به حتى يزعم بعض الناس أنه من شعر الجن، ويختبر المتكلم بإنشاده ثلاث مرات من غير غلط ولا توقف. وكذلك قول الآخر:

لم يُضرها والحمسد لله شيء وانثنت نحو عزف نفس ذهول

فإن المصراع الثانى من هذا البيت، يثقل التلفظ به وسماعه، لما فيه من تكرار حروف الحلق (١).

فهو يرى ضرورة تباين الصيغ المتوالية عند التأليف أو التسركيب، وخاصة إذا كانت مكررة، وذلك لأن تكرار مثل هذه الصيغ فى حال التأليف ينتج عنه ثقلاً فى السمع وفى النطق، أكثر من تكرار حروف مستقاربة فى الصيغة المنفردة؛ فالسببت الذى تعجب منه وهو (لو كنت كنت . . .) يبدو فيه تكرار كلمة واحدة وهى: مادة فعل الكينونة ثلاث مرات فى المصراع الأول، وثلاث مرات فى المصراع الثانى، وترديد الصيغة على هذا النحو غير فنى، ولا يحتاج إلى دليل على قبحه للتكرار أكثر من سماعه (٢).

۸۸ _ ۸۷ _ مر الفصاحة ص ۸۷ _ ۸۸ .

⁽٢) السابق ص ٨٩

وقد ظهر هذا القبح المؤثر في بيت أبي تمام، وهو في نفس الوقت يشكل مشقة على الشاعر نفسه؛ ففي قوله: (فالمجد لا يرضى...) توالت مادة الفعل «رضى» أربع مرات لم يفصل بينها إلا بكلمة (بأن). وقد استنكر إسحاق الموصلي هذا التوالي الموحد، ووصف أبا تمام لذلك بأنه «شق على نفسه»، على أساس أن «الشعر أسهل من هذا ».

وهكذا يمكن القول في بيت أبى الطيب «ولا الضعف ..» الذي تكررت في ه صيغة «الضعف» ست مرات، وفي السبت (وقبر حرب ...) لتكرار الصيغ والحروف المتقاربة، وفي المصراع الثاني من البيت (... وانثنت نحو عزف نفس ذهول)، لما فيه من تكرار حروف الحلق، الحاء في (نحو) والعين في (عنزف) والهاء في (ذهول): فتوالى الصيغ الموحدة، وتكرار الحروف المتقاربة في البيت الواحد «يذهب بشطر من الفصاحة»(١).

وهنا يعرض ابن سنان «للتكرار» أو لما يمكن أن يسمى التوالى الفنى، الذى يسمع به للشاعر إذا استلزمه المعنى وتوقف وضوحه عليه، يقول فى ذلك واضعاً قاعدة للمبدعين من الشعراء، «فأما قول بعضهم:

ولولا دموعى كتمت الهوى ولولا الهوى لم تكن لى دموع في

_ فليس من التكرار المكروه... وذلك أن المعنى مبنى عليه، ومقصور على إعادة اللفظ بعينه، وهذا حد يجب أن تراعيه فى التكرار، فمتى وجدت المعنى عليه ولا يتم إلا به _ لم تحكم بقبحه، وما خالف ذلك قضيت عليه بالاطراح، ونسبته إلى سوء الصناعة»(٢).

⁽۱) السابق ص ۹۱ . (۲) السابق ص ۹۶ .

وتبين هذه القاعدة، أن ثمة رابطة يجب أن تراعى عند تأليف الكلام من الصيغ المتحدة المكررة، وهى رابطة «التلازم»، أو التوقف الضرورى التى تعنى أن ثمة قيمة فى هذا النوع من التكرار، وهى بناء المعنى عليه واتضاحه به؛ فعلى الرغم مما وقع فى البيت من تكرار صيغة (دموع) مرتين، وصيغة (الهوى) مرتين، إلا أنه ليس من التكرار المكروه؛ لأن الدموع والهوى فى المصراع الأول، أفادتا عجزه عن كتمان حبه وهواه، وتكرار الصيغتين فى المصراع الثانى أفاد أن هواه سبب فى دموعه؛ فالدموع فى المصراع الأول سبب فى شىء، وفى المصراع الثانى مسببة عن شىء، ولذلك فالتكرار هنا فنى لا يخل بالفصاحة، ويمضى على القاعدة التى أرادها ابن سنان، وهى مثول رابطة التلازم عند تأليف الشعر من الصيغ المتحدة المكررة.

ويكشف ابن سنان عن رابطة ثالثة للصيغ الجزئية، فيذكر أن سلامة جمع الصيغتين في التعبير الشعرى تتوقف على رابطة «التناسب» التى تتطلب أمرين، يتعلق أولهما بالميل النفسى إلى الصيغة المستعملة، ويتصل ثانيهما: بالتأليف المؤثر.

أما الأمر الأول فهو: ضرورة تحرى الدقة في استخدام الصيغة؛ إذ يجب ألا تكون قد وردت من قبل معبرة عن أمر يكره ذكره، وتلازم أمثال هذه الصيغة صفه القبح، حتى إذا قصد بها الشاعر أو الناثر التعبير عن أمر جديد غير مكروه(١) ومثال ذلك قول عروة بن الورد العبسى:

قلت لقوم في الكنيف تروَّ حوا عشية بتنا عند ما وان رُزَّحِ يقول ابن سنان معلقاً على هذا البيت :

⁽١) سر الفصاحة صـ٧٥.

«والكنيف، أصله: الساتر، ومنه قيل للترس: كنيف، غير أنه قد استعمل في الآبار التي تستر الحدث وشهر بها، فأنا أكرهه في شعر عروة، وإن كان ورد مورداً صحيحاً لموافيقة هذا العرف الطارئ، على أن لعروة عذرا، وهو جواز أن يكون هذا الاستعمال حدث بعده، بل لا أشك أنه كذلك؛ لأن العسرب أهل الوبر، لم يكونوا يعرفون هذه الآبار... ومنه قول الشريف الرضى رحمه الله:.

أعْزِزْ على بأن اراكِ وقد خَلَتْ مسن جانبيك مقاعدُ العسواد

فإيراد مقاعد في هذا البيت صحيح، إلا أنه موافق لما يكره ذكره في مثل هذا الشأن، لا سيما وقد أضافه إلى من يحتمل إضافته إليهم وهم العواد، ولو انفرد كان الأمر فيه سهلاً، فأما إضافته إلى ما ذكره ففيها قبح لاخفاء فيه (١).

فهو يهدف إلى أن من الضرورى الاستخدام المناسب للصيغة المنفردة حال إضافتها إلى أخرى، لتكون صورة التأليف أو التركيب صائبة حسنة، ومن هنا فإن ورود كلمة «كنيف» في بيت عروة مضافة إلى «القوم»، غير مناسب ولاملائم، لأنها (الكلمة) مستعملة مشهورة في «الآبار التي تستر الحدث»، وهذا ينطبق على كلمة «مقاعد» التي أضيفت إلى «العواد» في بيت الشريف الرضى، لأنها موافقة «لما يكره ذكره في مثل هذا الشأن»، إذ أفادت حينتذ أنه يتمنى المرض لهذا الذي يعوده؛ لأن «عواد» تستعمل في حال المرض دائماً.

⁽۱) سر الفصــاحة صــ ۷۰ ، صـــ۷۲ وديوان عروة بن الورد ت كرم البســتانى بيروت ١٩٦٤ صــ ۲۳ وماوان : ماء أو قرية فى أودية العلاة من أرض اليــمامة، والكنيف:الحظيرة من الشجر. وقوم رزح: مهازيل ساقطون .

ولذلك كان يمكن تحقيق رابطة التناسب في هذا البيت، لو انفردت كلمة «مقاعد» دون إضافة، أو استعيض عن «العواد» بكلمة «الزوار» أو ما جرى مجراها(۱).

وأما الأمر الثانى فهو: وضع الصيغة فى موضعها المناسب والملائم تحقيقا للتأليف المؤثر يقول: "إن أحد الأصول فى حسنه(٢) وضع الألفاظ موضعها حقيقة أو مجازاً، وذلك بألا يكون فى الكلام تقديم وتأخير، حتى يؤدى ذلك إلى فساد معناه وإعرابه فى بعض المواضع، أو سلوك الضرورات حتى يفصل فيه بين ما يقبح فصله فى لغة العرب، كالصلة والموصول(٣) وما أشبههما، كقول الفرزدق:

وما مثله في الناس إلا مملكاً أبو أمهِ حسى البوه يقاربُه

ففى هذا البيت من التقديم والتأخير ماقد أحال معناه وأفسد إعرابه، لأن مقصوده: وما مشله فى الناس حى يقاربه، إلا مملكاً أبو أمه أبود. يعنى هشاماً، لأن أبا أمه أبو الممدوح، وكقوله عروة:

قلت لقوم في الكنيف تروّحوا عشية بتنا عند ما وان رزّع تنالوا الغني أو تبلغوا بنفوسكم إلى مستراح من حمام مبرّع

لأن تقديره: قلت لـقوم رزح في الكنيف عشـية بتنا عند مـاوان: تروحوا تنالوا الغني، ففصل بين الصفة والموصوف، والأمر وجوابه»(٤).

⁽١) السابق صـ ٧٦ ، ٧٧ وتنظر أمثلة أخرى فيها.

⁽٢) أي حسن التأليف .

⁽٣) المراد بالصلة والموصول هنا: المعطوف والمعطوف عليه، والصفة والموصوف.

⁽٤) سر الفصاحة ١٠٠ ـــ ١٠١ ديوان الفرزدق صــ ٢١٢ وديوان عروة صــ ٣٣ .

فهو فى هذا النص يعرض لأهمية وضع الصيغ المفردة فى الموضع المناسب لها عند التأليف. وتفرض هذه الأهمية على الشاعر أن يتجنب «تقديم اللفظ أو تأخيره» من غير حاجة فنية تدعو إلى ذلك، لكيلا يفسد المعنى، ويغمض إعراب بعض الصيغ التى تقدمت أو تأخرت، كما فى بيت الفرزدق، وأن يجتنب «سلوك الضرورات» التى تفصل فى الكلام بين ما يقبح فصله فى لغة العرب، على نحو ما ظهر فى بيت عروة، إذ فصل بين الصفة والموصوف (قوم ـ رزح)، وبين الأمر وجوابه (تروحوا ـ تنالوا).

وكذلك يجب على الشاعر ألا يجعل الكلام «مقلوبا فيفسد المعنى عن وجهه، ولذلك أمثلة منها قول عروة بن الورد:

فلو أنى شهدت أبا سعاد غداة غدا لمهجته يفوق فديت بنفسه نفسى ومالى وما آلوك إلا ما أطيــــق

یرید أن یقول : فدیت نفسه بنفسی» (۱).

ويريد بذلك أن «رابطة التناسب» قد غابت من البيت الثانى بسبب القلب الذى حصل فى الصياغة، إذ صار المعنى فاسدا، لأنه سيكون حينتذ: أنه ضحى بأبى سعاد، بينما المعنى المقصود أنه ضحى بنفسه من أجله، كما يدل على ذلك البيت الأول.

⁽۱) السابق صـ ۱۰۶ وتنظر أمثله أخرى في صـ ۱۰۶ وما بعدها.

وفى ضوء ما تقدم من نصوص ابن سنان المؤبده بالنصوص الشعرية، يمكننا أن تقول إن الذى يهدف إليه ابن سنان من سوق هذه المحظورات وأمثالها فى كتاب سر الفصاحة ـ هو أن يعنى الشاعر بتوظيف الصيغة المنفردة توظيفا سليما يتيح لما جاورها من صيغ إمكانية الربط الفعال بها، الذى يطبع تأليف النص وتركيبه بطابع الإحكام والتوثيق.

* * *

الفصل الثاني إحتام الجمل والأبيات

الفصلاالثاني إحكام الجملوالأبيات

عرض بعض النقاد لظاهرة الإحكام أو الترابط من حيث مثول رابطة فى القصيدة تربط بين الجمل، والعبارات، والأبيات على نحو يؤدى إلى تحقيق إمكانية استحواذ القصيدة أو النص الشعرى على قدرة التلقى لدى القارىء أو السامع.

ويعد الجاحظ أول من نبه إلى توافر الرابطة بين أبيات القصيدة، لتكون متشابهة متوافقة؛ فقد عاب الأبيات الفاقدة للربط بقوله فى البيان والتبيين: «وقال عبد الله بن سالم لرؤبة: مت يا أبا الحجاف إذا شئت، قال: وكيف ذلك؟ قال: رأيت اليوم عقبة بن رؤبة ينشد شعرا له أعجبنى. قال: فقال رؤبة: نعم، إنه يقول، ولكن ليس لشعره قران»(١).

ويفسر الجاحظ القران بأنه : «التشابه والموافقـــة»(٢)، وكذلك عاب النص الشعرى إذا وقع البيت فيه « مقرونا بغير جاره، ومضموماً إلى غير لفقه »(٣).

⁽۱) البيان والتبيي*ن ۱/۵/*۱.

⁽٢) السابق ٢٠٦/١

⁽۳) السابق ۲۰٦/۱ .

ويؤكد ذلك بقوله: «وقال عمر بن لجأ لبعض الشعراء: أنا أشعر منك. قال: وبم ذاك؟ قال: لأنى أقول البيت وأخاه، وأنت تقول البيت وابن عمه»(١).

يدل هذا التفسير على أن النص الشعرى، يجب أن يشتمل على خاصية رابطة تربط أبياته وهى «القران»، أو الموافقة والتشابه بين أبيات النص؛ وذلك بأن يتوافق كل بيت مع ما يجاوره وما يليه من حيث المعنى والمبنى، فتتحقق له مزايا الانسجام والإحكام والوحدة، والتأثير _ ضرورة _ فى المتلقى، من حيث تفاعله معه بانتقال ذهنه من فكرة إلى أخرى. فكل من رؤبة، وعمر بن لجأ، استهدف ذلك فى النظرة إلى ما يجب أن يكون عليه النص الشعرى.

وقد قوى الجاحظ ما أورده عنهما بحكمه بالعيب على أية قصيدة يغلب عليها الحكم والأمثال، فقد رأى أن القصيدة «إذا كانت كلها أمثالا لم تَسْر ولم تجر مجرى النوادر، ومتى لم يخرج السامع من شيء إلى شيء لم يكن لذلك عنده موقع»(١). أى أن بناء أبيات النص بأسلوب الحكم والأمثال لا يوفر له الترابط، لأن الحكمة أو المثل يجعل البيت الذي يتضمنه وحدة مستقلة معزولة عن غيره من الأبيات التالية له، ولا يتاح حينئذ للسامع أو المتلقى عامة، أن ينتقل بذهنه من بيت إلى آخر انتقالا مسببا، وحينئذ لن يحظى بالتأثير المطلوب.

وقد جاء قول الجاحظ «ومتى لم يخرج السامع من شىء إلى شىء، لم يكن لذلك عنده موقع» ـ «حيثاً» للشاعر على أن يوفر الترابط بين كل بيت

⁽۱) السابق : ۲۰۱/ ، ۲۲۸ .

⁽٢) السابق : ١ / ٦٧ .

وآخر، و«اهتاماً» بالتأثير النوعى للنص. هذا التأثير الذى لن يتحقق إلا بهذا النوع من الترابط الذى يضفى عليه حيوية تجتذب وعُى المتلقى وإدركه.

وقد أكد الجاحظ هذه الفكرة بقوله "وأجود الشعر ما رأيته متلاحم الأجزاء سهل المخارج، فتعلم بذلك أنه قد أفرغ إفراغاً واحداً، وسبك سبكاً واحداً، فهو يجرى على اللسان كما يجرى الدهان". فجودة السعر في حدود هذا النص متوقفة على ما يحقفه الشاعر من ترابط بين أجزائه أو أبياته، بحيث يجعل المتلقى يدرك أنه يتعامل مع شعر محكم أفرغ إفراغاً واحدا، وسبك سبكاً واحدا، فيبدو له عمل الشاعر حين ثذ شبيها بعمل الصباغ، الذي ينشد التأثير الموحد بطلاء أو دهان البناء بما هو متحد اللون والنوع.

وقد وسع ابن طباطبا العلوى (ــ ٣٢٢هـ) في فكرة الجاحظ توسيعاً ملحوظاً، وأضاف إليها أفكاره الخاصة عن الترابط، مما يدعو إلى تناول ذلك في وجهين، يتعلقان بتنويع الروابط الدالة المؤثرة، وبقدرة الطاقة الذهنسية القادرة على إحداث الربط الكلى، الذي ينشده للنص الشعرى هذا الشاعر أو ذاك.

أما الوجه الأول: فقد عمد فيه ابن طباطبا إلى التماس روابط النص وتحديدها هكذا: «وينبغى للشاعر أن يتأمل تأليف شعره وتنسيق أبياته ويقف على حسن تجاوره أو قبحه، فيلاثم بينها، لتنتظم له معانيها، ويتصل كلامه فيها، ولا يجعل بين ماقد ابتدأ وبين تمامه فضلا من حشو ليس من جنس ما هو فيه، فينسى السامع المعنى الذى يسبق القول إليه، كما أنه يحترز من ذلك في كل بيت، فلا يباعد كلمة عن أختها، ولا يحجز بينها وبين تمامها بحشو يشينها، ويتفقد كل مصراع: هل يشاكل ماقبله؟؛ فربما اتفق للشاعر بيتان،

يضع مصراع كل واحد منهما فى موضع الآخر، فلا يثنيه على ذلك إلا من دق نظره ولطف فهمه، وربما وقع الخلل فى الشعر من جمهة الرواة والناقلين له، فيسمعون على جهة ويؤدونه على غيرها سهوا، ولا يتذكرون حقيقة ما سمعوه منه، كقول امرئ القيس:

کأنی لم أرکب جواداً لله قال ولم أتبطن کاعباً ذات خلخهال ولم أسبأ الزق الروی ولم أقل لخیلی کری کرة بعد إجفهال هکذا الروایة، وهما بیتان حسنان، ولو وضع مصراع کل واحد منهما فی موضع الآخر کان أشکل وأدخل فی استواء النسج، فکان یروی:

كأنى لم أركب جواداً ولم أقل لخيلى كرى كرة بعد إجفال ولم أسبأ الزق الروى للسنة ولم أتبطن كاعباً ذات خلخال

. . . وإذا تأملت أشعار القدماء، لم تعدم فيها أبياتا مختلفة المصاريع كقوله طرفة:

ولست بحلال التلاع مخافة ولكن متى يسترقد القوم أرفد فالمصراع الثاني غير مشاكل للأول»(١).

فابن طباطبا يريد من الشاعر أن يعنى بالتأمل في شعره، وذلك بإجالة بصره فى جميع أجزائه، وكافة جوانبه، ليرى فيه مدى تحقق الروابط التى (١) عبار الشعر صـ ١٤٦ ـ ١٤٧ . وديوان أمرى النقيس ص ٣٥ وأسبأ = أشرب، لسان العرب: ٧٧٧ . الزق = السقاء ٣٣/٢ - وإجفال = تراجع . وديوان طرفة ص٩٨، التلاع = جمع تبلعة وهى الأرض المرتفعة، يتردد فيها السيل ثم يدفع إلى تبلعة أسفل منها ١١٩٥/١. يسترفد = يطلب العطاء. أرفد = أعطى ١٩٥/١.

تربط بين الأبيات، التي يجب أن تنحصر _ الروابط _ هنا في : "التوافق"، و «المشاكلة».

فرابطة «التوافق» تعنى أن يراعى الشاعر تنسيق أبياته، وحسن تجاورها، فينشأ نتيجة لذلك انتظام معانيها، واتصال أدائه اللغوى المعبر عنها، على نحو يحقق الترابط لأبيات النص، ويحدث الإحكام لها.

وتحفر رابطة «التوثميق» الشاعر على «اجتناب فيضل الحشو» بين البدء واختمام أو بين ما ابتدأ وصفه وبين تمامه، فيضمن بذلك سلامة عمله من الاضطراب، فلا ينسى المتلقى المعنى الذي يتلقاه. إن الشاعر في سبيل ذلك عليه أن يحترز من أن «يباعد كلمة عن أختها» في كل بيت، «ولا يحجز بينها وبين تمامها بحشو يشينها».

وتعنى رابطة «المساكلة» أو المسابهة، أن الشاعر يجعل المصراع الأول مشاكلاً للمصراع الثانى فيتم الربط. ذلك أن تشابه المصراعين، ينجى البيت من الحلل الذى قد يقع إذا كان المصراع الثانى غير مشاكل للأول، كما رأينا في نصى امرئ القيس وطرفة؛ فالرواية الأولى لبيتى امرئ القيس تسلب منهما الربط بسبب الخلل الذى نشأ عن وضع مصراع مكان آخر، على حين حققت انرواية الثانية لنفس البيت الترابط؛ لأن وصع مصراع كل منهما في موضع الآخير «أشكل وأدخل في استواء النسج». ويقال ذلك في بيت طرفه وما ماثله ــ لأن المصراعين متخالفان.

الوجه الثانى: ويطور فكرته عن قيمة ذلك ببيان أن المعيار الذهنى أساس الربط الكلى قال: «وأحسن الشعر ما ينتظم القول فيه انتظاماً، يتسق به أوله مع آخره على ما ينسقه قائله، فإن قدم بيت على بيت دخله الخلل، كما يدخل الرسائل والخطب إذا نقص تأليفها، فإن الشعر إذا أسس تأسيس فصول الرسائل القائمة بنفسها، وكلمات الحكمة المستقلة بذاتها، والأمثلة السائرة الموسومة(۱) باختصارها، لم يحسن نظمه، بل يجب أن تكون القصيدة كلها ككلمة واحدة، في اشتباه أولها بآخرها نسجا، وحسنا، وفصاحة، وجزالة ألفاظ، ودقة معان، وصواب تأليف، ويكون خروج الشاعر من كل معنى يصنعه إلى غيره من المعانى خروجاً لطيفا، حتى يخرج القصيدة كلها كأنها مفرغة إفراغاً، لا تناقض في معانيها، ولا وَهْي في مبانيها، ولا تكلف في نسجها، تقتضى كل كلمة ما بعدها، ويكون ما بعدها متعلقا بها مفتقراً إليها، فإذا كان الشعر على هذا المثال _ سبق السامع إلى قوافيه قبل أن ينتهى إليها رواية، وربما سبق إلى إتمام مصراع منه إصراراً يوجبه تأسيس الشعر، كقول البحترى:

سليل البيض قبرها فأقاموا لظباها التأويل والتنزيلا فيقتضى هذا المصراع أن يكون تمامه (وإذا سالموا أعزوا ذليلا) وكقوله:

⁽١) المييزة المعلمة.

أحلت دمى من غير جرم وحرمت بلا سبب يـــوم اللقاء كلامى فداؤك ما أبقيت منـــى فإنـــه حشاشـة صب فى نحول عظامى صلى مغرما قد واتــر الشــوق سجاما على الخدين بعد سجـام فلبس الــذى حللتــه بحــلل

يقتضى أن يكون تمامه (وليس الذي حرمته بحرام)(١).

يريد ابن طباطبا في هذا الوجه، أن يبين أن أساس توافر الرابطة الفعائة في النص _ هو المعيار الذهني الممتزج بقوة الطبع المتمكنة، ولذا فإنه ينبغي على الشاعر أن يحتكم إلى هذا المعيار في أول عمله في القصيدة، طلباً للتنظيم أو الترتيب _ الذي يحتاج إليه الشاعر في هذه المرحلة. وإذا كان يعمد إلى ربط بدء النص بآخره، _ فإن تقديم الشاعر (أو الراوي) بيتا على بيت في هذا النوع من النصوص _ يحدث فيه الخلل والاضطراب؛ لأن ذلك ضد خطة التنظيم الذهني الموضوعة.

ولأن الشعر محكوم بهذا المعيار، فإنه يخالف في انتظامه كلا من «الرسالة والخطبة»، التي توصف أجزاؤهما بالاستقلال، والتصيز، والتفرد، والاختصار. إن هذه السمات لا تعيبهما، ولكنها تعيب الشعر؛ لأنه لو وسم بها «لم يحسن نظمه»، ولن يتهيأ له الترابط، والواجب: أن تكون القصيدة كلها ككلمة واحدة في اشتباه أولها بآخرها، تحقيقا لهذا النوع من الترابط.

⁽۱) عيار الشعر صـ١٤٨ ـــ ١٤٩ وديوان البـحترى ٣/١٧٦٩، ٣٠٠١/٣ ظباها = جمع ظبة = حد السيف ٢٠٠١/٣ .

وينشأ عن الانتظام الذهنى ــ بالضرورة ــ عمل من الشاعر وهو الربط بين المعنى والمعنى، عن طريق الخروج اللطيف «أو الانتقال الفنى» من كل معنى يصنعه إلى غيره من المعانى. إن الشاعر بهذا العمل يحقق للقصيدة الرابطة الموحدة التى تجعلها كأنها مفرغة إفراغاً، فيجنبها التناقض فى المعانى، وينجيها من الضعف في المبانى، والتكلف فى النسج والتصميم، يعينه على ذلك مراعاته أن تكون كل كلمة تقتضى ما بعدها، ويكون ما بعدها متعلقا بها مفتقراً إليها، على جهة الضرورة.

ويدل على استمرار هذا النوع من الربط لأجزاء النص، أن المتلقى لمثل هذا النص مستمعاً كان أو قارئا ـ يكون قادراً في هذه الحالة على المشاركة في إكمال ما بدأه الشاعر، والإسهام في إتمامه قبل أن يفرغ منه، إذ إن السامع يسبق الشاعر إلى «القوافي قبل أن ينتهى إليها»، بل ربما «سبق إلى اتمام مصراع منه إصراراً يوجبه تأسيس الشعر» على نحو ما ظهر في قولي البحترى السابقين.

ويقوى ابن طباطبا هذه الفكرة بقوله: «وأحسن الشعر ما يوضع فيه كل كلمة موضعها، حتى يطابق المعنى الذى أريدت له، ويكون شاهدها معها، لا تحتاج إلى تفسير من غير ذاتها، كقول جنوب أخت عمروذى الكلب(١):

فأقسمت يا عمرو لو نباك إذا نبها منك داء عضالا إذا نبها ليث عريسة مقيتا، مفيدا، نفوساً ومالا

⁽۱) أبو حيان التوحيدى: البصائر والذخائر، ۲۲٦/۲.

وخَـرُق تجاوزتُ مجهوله بوجناء حرف تشكى الكلالا فكنـت النهـار بـه شمسـه وكنت دجى الليل فيه الهلالا

فتأمل تنسيق هذا الكلام وحسنه، وقولها: (مقيتا مفيدا) ثم فسرت ذلك، فقالت: نفوسا ومالا، ووصفته نهاراً بالشمس، وليلا بالهلال، فعلى هذا المثال يجب أن ينسق الكلام صدقا لا كذب فيه، وحقيقة لا مجاز معها فسفيا. كقول القائل:

وفى أربع منى حلت منك أربع فما أنا دار أيّها هاج لى كربى أو جهك فى عينى أم الريق فى فمى أم النطق فى سمعى، أم الحب فى قلبى»(١)

ويرى ابن طباطبا أن هذا العمل الذى يضطلع به الشاعر هنا لتوحيد انقصيدة _ لابد أن تدعمه مشاركة فعالة من جانب المتلقى، تتعين في التوقع، وفى التفاعل. يقول: "ومن أحسن المعانى والحكايات فى الشعر، وأشدها استفزازاً لمن يسمعها: الابتداء بذكر ما يعلم السامع له، إلى أى معنى يساق فيه القول، قبل استتمامه، وقبل توسط العبارة عنه، والتعريض الخفى، الذى يكون بخفائه أبلغ فى معناه من التصريح الظاهر، الذى لا يستر دونه، فموقع هذين عند الفهم، كموقع البشرى عند صاحبها، لشقة الفهم بحلاوة ما يرد عليه من معناهما»(۱).

⁽۱) عيار الشعر صـ ٣ .

فهو يرى أن اشتراك المتلقى، أو الإفادة منه فى تقوية وحدة القصيدة، يتطلب من الشاعر أمرين، الأول: هو البدء بما يعين المتلقى على توقع نمو المعنى الشعرى المتناول، والوقوف على تطوره، والثانى: هو التعريض بالمعنى للمتلقى وإشعاره به، بدلاً من التصريح، طمعاً فى كسب تفاعله معه، وإقباله عليه. وهذان الأمران كفيلان بستقوية القصيدة، لأن البدء بما يعين يشير ذهن المتلقى ويستفزه، فيلتصق بالمادة الشعرية، وينجذب إليها طالباً التعرف على المتلقى ويستفزه، فيلتصق بالمادة الشعرية، وينجذب إليها طالباً التعرف على المتلقى الخطوة التالية لهذا البدء، ولأن التعريض أو الإشعار بالمعنى يجعل المتلقى يتفاعل مع حركة توالى أجزائها تفاعلاً متواصلا. وكلاهما يقع فى نفسه «موقع البشرى» فيحدث عنده توقعاً لما سيقوله الشاعر، مما يدل على ترابط النسيج وإحكامه.

ويسوق ابن طباطبا أمثلة دالة على الأمرين؛ فيقول فى الأمر الأول: «وأما الابتداء بما يحس السامع بما ينقاد إليه القول فيه قبل استتمامه _ فكقول النابغة: (١).

إذا ما غزوا بالجيش حلق فوقهم عصائب طير تهتدى بعصائب فقدم في هذا البيت معنى ما تحلق الطير من أجله، ثم أوضحه بقوله: يصاحبنهم حتى يغرن مغارهم من الضاريات بالدماء الذوارب تراهن خلف القوم زوراً كأنها جلوس الشيوخ في مسوك الأرانب

⁽١) السابق صـ ٤٢ ــ ٤٣ .

فابتداء الشاعر بجزء من المعنى كما ظهر فى البيت الأول، وانتظار المتلقى تكملته، وتوقعه توضيحه _ يعتبر أمراً فنيا؛ لأن هذا الجزء ليس سوى جانب من صورة تأخذ فى التشكل والاستنمام، وهو فى الوقت نفسه يتطلب توالى أجزاء أخرى تنضم إليه، وهذا يعنى أن ثمة رابطة لابد أن تنهض لربط البداية بما أتى بعدها، وإحداث التوقع الفعال لدى المتلقى، فقد اقتضت البداية الجنزئية وهى "تحليق الطير فوق الرؤوس" _ الحديث عن هدف التحليق؛ فذكره فى البيستين التاليين، وهو: ترقبها نتيجة المعركة لتنال حظها من لحوم الفتلى. فالإتيان بجزء من المعنى بملامح وعلامات وقرائن، تؤدى ضرورة إلى الكماله _ ليس إلا ترابطا فى نسيج النص ودعماً لوحدته.

ويقول في الأمر الثباني: «وأما التعريض الذي ينوب عن التصريح، والاختصار الذي ينوب عن الإطالة _ فكقول عمرو بن معدى كرب(١)

فلو أن قومي أنطقتني رماحهم نطقت ولكن الرماح أجرت

أى لو أن قومى اعتنوا فى القيال، وصدقوا المصاع، وطعنوا أعداءهم برماحهم، فأنطقتنى بمدحهم وذكر حسن بلائهم - نطقت، ولكن الرماح أجرت أو شقت لسانى كما يجر لسان الفصيل»(٢).

⁽۱) دیوان عمرو بن معدی کرب صـ ٥٦ .

⁽٢) عيار الشعر ص٤٣، والنقائض ١/٥٢.

فالشاعر قد أحدث بالتعريض بالمعنى توقعاً فى نفس المتلقى، وذلك بذكر أمر يؤيد ما أوحى به الشاعر وأشعر به ، ذلك أنه قد جعل مدح قومه متوقفاً على حسن بلائهم فى الطعن بالرماح. وقد جاءت الجملة الأخيرة (ولكن الرماح أجرت)، مرتبطة بهذا التوقع لأن الرماح وقد أدت دورها بالفعل فى القتال الدائر _ استدعت نطقه بمدح قومه، كما نص التعريض والإيحاء على ذلك.

وقد كان من المتوقع أن يعمد القاضى الجرجانى (_ ٣٩٢ هـ) إلى العناية بالربط بين أبيات النص الشعرى، مثل أولئك النقاد السابقين، أمثال الجاحظ، وابن طباطبا، لا سيما أنه قد جاء بعدهما بزمن غير قصير، بل كان من المتوقع أن يطور فكرة الربط الكلية التى تناولوها، ولكنه شاء أن يبدأ فكرته هنا ببحث الربط الكلي على طريقته الخاصة، أى بحث «ربط الجمل والعبارات» التى تشغل بعض هذا البيت أو ذاك، وليصل من ذلك إلى إحكام النسيج ودقة نظمه وسلامة بنائه، فقد قال عند بحثه في بيت لأبي تمام: «وقوله:

یدی لمن شاء رهن ّلم یَدُق جُرَعاً من راحتیك ، دری ما الصاب والعسل فحد فعد فعدة الكلام وأخل بالنظم، وإنما أراد: یدی لمن شاء رهن (إن كان) لم یذق، فحذف (إن كان) من الكلام، فأفسد الترتیب وأحال الكلام

عـن وجهه»(١).

يقصد الجرجانى بهذا القول أن حسن الترتيب أو سلامة النظم فى البيت رهن يربط الجمل المتجاورة فيه، وقد غاب هذا الربط من بيت أبى تمام، ذلك أن الجملة (يدى لمن شاء رهن) أعقبتها أخرى وهى: (لم يذق جرعا). وتعاقبهما على هذا النحو أظهر أن ثمة خللا فى البيت، تمثل فى غياب صيغة أساسية كان يبجب أن تثبت بينهما، وهى (إن كان)، التى تكمل المعنى الشرطى الذى ينجى البيت من تغير وجهته، فإثبات الصيغ بين الجمل المناظرة لجملتى بيت أبى تمام، يحقق للنص الشعرى حسن ترتيب المعنى، وسلامة المبنى ودقة النظم، وهذا يعنى ضرورة مثول «رابطة الوصل» المباشر بين الجمل المشكلة للبيت من القصيدة (٢).

وقد أكد على وجود هذه الرابطة، وهو يتصدى لبعض شعر المتنبى قائلا: «كيف يحتمل له اللفظ المعقد، والتركيب المتعسف لغير معنى بديع يفى شرف، وغرابته بالتعب فى استخراجه، وتقوم فائدة الانتفاع بإزاء التأذى باستماعه، كقوله:

 ⁽١) الوساطة ٧٩ .

⁽۱) سواء أخطأ الجسرجاني أو أصساب في نظرته إلى بيت أبى تمام، فالمهم هو: نصه على وجود الرابطة أو عدم وجودها في هذا النص أو ذاك. ينظر ديوان أبى تمام ١١/٣.

وفاؤكما كالربع أشجاه طاسمه بأن تُسعدا والدمع أشفاه ساجمه

ومن يرى هذه الألفاظ الهائلة، والتعقيد المقرط فيشك أن وراءها كنز من الحكمة، وأن فى طيها الغنيمة الباردة، حتى إذا فتشها، وكشف عن سترها، وسهر ليالى متوالية فيها _ حصل على أن (وفاؤكما يا عاذلى بأن تسعدانى إذا درس شجاى، وكلما ازداد تدارسا ازددت له شجوا، كما أن الربع أشجاه دارسه). فما هذا من المعانى التى يضيع لها حلاوة اللفظ، وبهاء الطبع، ورونق الاستهلال، ويشح عليها حتى يهلهل لأجلها النسج، ويفسد النظم، ويفصل بين الباء ومتعلقها بخبر الابتداء قبل تمامه، ويقدم ويؤخر، ويعمى ويعوص، ولو احتمل الوزن ترتيب الكلام على صحته، فقيل (وفاؤكما بأن تسعدا أشجاه طاسمه كالربع)، أو (وفاؤكما بأن تسعدا كالربع أشجاه طاسمه _ لظهر هذا المعنى المضنون به ، المتنافس فيه، فأما قوله: (والدمع أشفاه ساجمه)، فخطاب مستأنف، وفصل منقطع عن الأول، وكأنه قال:

وفاؤكما والربع أشجاه ما طسم، والدمع أشفاه ما سجم». (١)

⁽١) الوساطة ص ٩٨.

الطاسم = الدارس.

والساجم = السائل.

فهو في سبيل توفير هذه الرابطة في الشعر يحذر الشاعر من اللجوء إلى تعقيد الصياغة الذي يفقدها ترابط جملها، كما ظهر في بيت المتنبي؛ فلقد فصل «بين الباء، ومتعلقها بخبر الابتداء قبل تمامه» أي أنه قد أساء الترتيب والتنظيم، حين استهل البيت بالمبتدأ الجملة (وفاؤكما)، ثم فصل بينها، وبين الباء، ومتعلقها (بأن تسعدا) بخبر الابتداء وهو جملة (أشجاه طاسمه) الذي لم يكتمل بعد. واكتماله إنما يتم بأن ومتعلقها، كما أنه قدم صيغة الربع على الخبر الذي لم يكتمل أصلا، وهذا أو ذاك أفقد البيت ترابطه، ففسد نظمه. ويضاف إلى ذلك أن بقية البيت وهي (والدمع أشفاه ساجمه) أسهمت في الخلل والاضطراب؛ لأنها ليست سوى خطاب مستأنف، وفصل منقطع عن الأول، أي أنها بالنظر إلى كونها جملة أخيرة في البيت لا ترتبط بما سبقها إلا على جهة التعسف والإكراه.

وقد عسمد القاضى الجسرجانى إلى صوغ نظريته فى ضرورة الربط الكلى صياغة أخيرة، انتهج فى عرضها النهج التالى: ذلك أنه فى موطن الحديث عن جسمال النص الأدبى قال: «وأنت قد ترى الصورة تستكمل شسرائط الحسن، وتستوفى أوصاف الكمال، وتذهب فى الأنفس كل مذهب، وتقف من التسام بكل طريق، ثم تجد أخرى دونها فى انتظام المحاسن، والتئام الحلقة، وتناصف الأجزاء، وتقابل الأقسام، وهى أحظى بالحلاوة، وأدنى إلى التسبول، وأعلق بالنفس، وأسسرع ممازجة للقلب، ثم لا تعلم وإن قاسيت واعتبرت ونظرت وفكرت لهذه المزية سببا، ولما خُصّت به مقتضياً»(١).

⁽١) السابق ص٤١٢.

فهو فى هذا النص يلتمس «مزية النص الأدبى» بعدة احتمالات فهل ترجع هذه المزية إلى جزالة اللفظ، وقوة المعنى منفردين، أو مجتمعين؟، أم إلى التنميق والتزويق والتحسين؟ أم إلى إحكام النظم بما ينطوى عليه من روابط موثقة؟

ويبدو أن الجرجاني يميل إلى الاحتمال الأخير، الذي يعنى عنده أن النص الأدبى يشتمل على عناصر الربط الفعالة وهي: «انتظام المحاسن»، و«التثام الخلقة» و «تناصف الأجراء» و«تقابل الأقسام»، التي تحكم الشعر وتوثقه؛ ذلك أنّ «انتظام المحاسن» ليس إلا توزيع القيم المحسنة على النص جميعه، بحيث يكون هذا التوزيع بمثابة إيقاعات موحدة، وثيقة الصلة فيما بينها، فتعمل على ربط أجزاء العمل، وأن «التئام الخلقة» يعنى توفير الالتحام بين الجزئية وأن «تناصف الأجزاء» هو التوزيع العادل للمعنى الشعرى، بحيث لا يجور بعضه على البعض الآخر حال صوغه بالألفاظ والصور، وأن الغرض من «تقابل الأقسام»، هو تحقيق التوازن ومراعاة دقة الترتيب معنى ولفظا.

ورغم أن القاضى الجرجاني لم يطبق هذا المفهوم للترابط على أبيات البحترى، التي استحسنها وهي(١):

بلونا ضرائب مَنْ قد نـــرى فما إن وَجَدُنا لِفَتْحِ ضَريبا هو المرء أبدت له الحادثات عزما وشيكا ورأيا صليبا تنقل في خلقي ســـؤُدد سماحاً مرجَّى وباسا مَهيبا

(١) ديوان البحترى ١/١٥١ الفتح بن خاقان، وزير المتوكل وكان أديبا شاعر فصيحاً.

لكن مجرد إثباته لها _ واستشهاده بها، فى موطن تناول إحكام الشعر _ يعتبر دليلا كافياً على حيضور هذا المفهوم فى ذهنه وهو يختار هذه الأبيات، لا سيما وأن ناقد نظرية النظم، فى شكلها النهائى، وهو عبد القاهر (_٤٧١هـ) قد اعتمد هذه الأبيات، وتصدى لها بالنظر والتحليل.

ولكن القاضى الجرجانى ما لبث أن طبق هذا المفهوم صراحة على بيتين للمتنبى فى موطن آخر من الوساطة، وذلك عند قوله: «ولقد حدثنى بعض أهل الأدب أنة حضر عند أبى الحسن بن لنكك البصرى _ وكان على فضله في العلم وتقدمه فى الأدب، شديد التحامل على أبى الطبيب _ وهو يذكر شيئاً من شعره حتى انتهى إلى قوله:

بقائي شاء ليس هم ارتحالا (وحسن الصبر زموالا الجمالا)

فجعل يتعجب من هذا المصراع من حضره ، ويقول: هل رأيتم أشد تعقيداً، وأظهر تكلفا، وأسوأ ترتيبا من هذا الكلام ؟ قال: فقلت له: هب الأمر على ما ادعيته، وأنّا سلّمنا لك ما زعمته؟ أين أنت من قوله في إثر هذا البيت:

كأن العيس كانت فوق جفنى مُنَاخسات فلما ثُرن سالا

قال: فاستشاط غيظاً ثم قال: هذا المصراع يسقط دواوين عدة شعراء، فإن كان هذا الحكم سائغاً وكان ما قاله مقبولاً _ فإن أحد أبيات الفرزدق يسقط شعر بني تميم جملة، فقد ترى ما بينها من الفضل في النقص، وتتبين تفاوتها في سوء الترتيب واختلال النظم، ولو كان التعقيد وغموض المعنى يسقطان شاعرا _ لوجب ألا يرى لأبي تمام بيت واحد، فإنا لا نعلم له قصيدة تسلم من بيت أو بيتين قد وفر من التعقيد حظهما، وأفسد به لفظهما، ولذلك كثر

الاختلاف في معانيه وصار استخراجها بابا منفرداً؛ ينتسب إليه طائفة من أهل الأدب، وصارت تُتطارح في المجالس مطارحة أبيات المعانى، وألغاز المُعمَّى، وليس في الأرض بيت من أبيات المعانى، لقديم أو محدث _ إلا ومعناه غامض مستتر، ولولا ذلك لم تكن إلا كغيرها من الشعر، ولم تُفرد فيها الكتب المصنفة، وتُشغل باستخراجها الأفكار الفارغة»(١).

يظهر من النص أن الجرجانى يدفع تحامل ابن لنكك على بيتى المتنبى، ليصل من ذلك إلى تبرئة شعره، وكذلك شعر الفرزدق، وأبى تمام من «التعقيد» و «سوء الترتيب واحتلال النظم»، وإثبات ما يخالف هذه الصفات يُحكمُ النص ويوثقه.

وقد واصل الجرجاني تطبيق مفهومه على قول الأعشى في بيت له:

إذا كان هادى الفتى في ألبلا دصدر القناة أطاع الأمير

مبينا أن هذا البيت: «سليم النظم من التعقيد، بعيد اللفظ عن الاستكراه، لا تشكل كل كلمة بانفرادها على أدنى العامة» (٢).

كما طبق مفهوم على قول أبى الطيب المتنبى، عندما نافس قول قيس بن الخطيم في الطعنة:

إذا ما ضربتَ القِرْنَ ثم أجزْتَنِي فَكِل ذهباً لي مرة منه بالكلم

فلم يحفل بسوء النظم، وهلهلة النسج، لما حصل له الغرض في إنهار الطعنة وتوسيع الحرح(٣)». فهو هنا يؤصل سلامة نظم النص، بخلوه من

⁽١) الواسطة ص ٤١٦ ـ ٤١٧ . وديوان المتنبي ٣/ ٢٢١ مناخات = جالسات باركات.

⁽٢) الوساط ص١١٨

 ⁽٣) السابق ٤٢٤ وديوان المتنبى ٤/٥٠. القرن: كفء الرجل فى شجاعته. والكلم: الجرح.
 يريدانك واسع الضبرية، فأعطنى مقدار ما تسع الضرية من الذهب، وإنهار الجرح:
 توسيعه.

• التعقيد ، والاستكراه اللفظى ، فكلاهما يسبب غياب الرابط واختفاء ، ، وبخلوه أيضاً من الصيغة الغامضة ، التي لا ترتبط بما جاورها من صيغ غير غامضة على جهة الضرورة .

ولم يبتعد ابن رشيق (_ 801هـ) كثيراً عن هذا النهج في التماس الرابطة في النص الشعرى، والحثّ على توافرها فيه قصدا إلى إحكامه وتماسكه. ولكنه رغم ذلك التشابه يجنح إلى التميز أو الخصوصية، التي تتمثل في ختيار نوع النصوص الشعرية التي تحمل أغلب معالم فكرته، وفي أحكامه الموجزة الدالة على نوع الرابطة الماثلة في تلك النصوص.

وقد أثبت فى ضوئها أن سلامة بناء الشعر عائدة إلى توقف كل صيغة أو جملة أو بيت على ما سبقه، وإلى تداخله فيما تقدمه، ذلك أنه استند إلى فكرته عن أن العرب تنظر وتقبل على «إتقان بنية الشعر، وإحكام عقد التوافى، وتلاحم الكلام بعضه ببعض(١)»، وقد دل على ذلك بنصين، أحدهما للحطيئة، قدم له بقوله إنّ قرّاء شعره قد عدوا من «فضل صنعته ودقتها، حسن نسقه الكلام بعضه على بعض(٢)، وذلك فى قوله:

فلا وأبيك ما ظلمت قريع بأن يبنوا المكارم حيث شاءوا ولا وأبيك ما ظلمت قريع ولا برموا لذاك، ولا أساءوا

⁽۱) ابن رشيق العمدة، تحقيق : محمد محيى الدين عبد الحميد، ط (٤)، دار الجيل، بيروت ١ / ١٢٩ .

 ⁽۲) السابق ۱/۹/۱، وديوان الحطيثة تحقيق : د. نعمان طه، ط الحلبي بمصر سنة ۱۹٥۸.
 ص : ۱۰۲ قريع = اسم قبيلة . برم = ضاق . عشرة = سقطه . يسغبس = يردد الصوت، والمراد هنا يجوع.

بعشرة جارهم أن ينعشوهما فيبني مجدهم ، ويقيم فيها وإن الجار مشلُ الضيف يغدو

فيغبر حوله نعم وشياء ويمشى إن أريد به المساء أ لوجهته، وإن طسال الشواءُ وإنى قد علقت بحسبل قسوم أعانهم علسى الحسسب الشراء

ويهدف ابن رشيق بذلك إلى أن هذا الشعر قد أحكم نسجه، بسبب ما تمتلكه وحداته من فاعلية الوصل والربط؛ فمحور الأبيات، هو مدح قسيلة قريع والثناء عليها، وقد تجلى هذا المدح بوحــدات (أو أبيات) مترابطة، حيث توالت هكذا: فالوحدة الأولى: تتضمن معنى هو أن قبيلة قريع غير ظالمة في قصر الكرم على من يستحق، وقد اتصلت بهـا الوحدة الثانية؛ لأنهـا تؤكد نَّفِّي صدور الظلم عن تلك القبيلة، ونَفْي ضيقها بالكرم والعطاء. وجاءت الوحدة الثالثة، دعماً لما قبلها على جهة الاتصال أيضاً، إذ هي صورة الإكرام الجار أو المحتاج، حيث يعينونه في شهدته، ويرفعونه من سقطته، ولولا ذلك لجاعت إبله وشياهه. ووردت الوحدة الرابعة باعتسبارها نتيجة، إذ إن صنيعهم هذا أثر في حياة الجار، فسمجدهم وأشاد بفضلهم. وتؤكد الوحدة الخامسة تواصل الكرم وثباته في طبائعهم، لأنه متكرر مع غيسر هذا الجار. وجاءت الوحدة السادسة والأخيرة، بوصفها نتيجة حتمية للوحدات الخمس السابقة، إذ تعلق الشاعسر وارتبط بهذه القبيلة التي اجستمع فيهما شرف الأصل ووفرة الثراء، وكرم العطاء.

فمن الواضح أن ابن رشيق ـ بناء على هذا التوالي _ يقصد أن ثمة رابطة

تربط هذه الوحدات وهي «رابطة التوقف»، حيث توقفت كل وحدة على ما تقدمها، وذلك ما جعله يصف هذا النوع من الشعر بوصف تلاحم الكلام بعضه من بعض، ويرجع دقة صنعة الحطيشة إلى «حسن نسقه الكلام بعضه على بعض»(1).

ويعزز فكرة ابن رشيق أن هذه الوحدات تشتمل على قيم لغوية رابطة كذلك، ففى الوحدة الأولى: قَسَم من الشاعر (فلا وأبيك) على أمر فسره بتوجيه الكرم نحو من يستحق والثانية: قسم مكرر وضحه بنفى الضيق به، مشيراً إليه بصيغة (لذلك)، والثالثة: صورة مفسرة مؤكدة، والرابعة: قرنت بفء عاطفة أفادت فورية الاستجابة، والخامسة: تأكيد لاستمرار الكرم وتواصله، وهى تمثل الحكم أو القرار، والسادسة: تمثل النتيجة المتوقعة.

والنص الشعرى الشانى الذى اعتمد عليه ابن رشيق فى طرح فكرته عن الربط، هو نص أبى ذؤيب الهذلى، يصف فيه «حمر الوحش والصائد» (٢)، قالـ (٣).

⁽۱) على الرغم من أن ابن رشيق لم يحدد قصده من «الكلام» هل هو تعبيرى أو معنوى إلا أنه يفهم أنه يريد الاثنين معا؛ لأن التوقف أو التلاحم، هو ربط تعبيرى بآخر يوافقه من حيث المعنى ، ومن حيث المغظ أيضاً على أساس أن الصياغة المغنى الماثل ليست مسضادة له، وتنفى حينئذ عنه أى تعارض أو تناقض لوجهته، وتوظف أدواتها وعناصرها لتقديم هذا المعنى. وعلى هذا فمفهوم الربط عنده ثنائى: أى تعبيرى معنوى.

⁽٢) العمدة ١٢٩/١ .

⁽٣) السابق ١/ ١٢٠ – ١٣٠ وشرح أشعار الهذليين للسكرى. ت عبد الستار فراج ١٩/١ - ٢٤ مكتبة خياط بيروت. وردن الماء = جثن يطلبه، عيوق = نجم أحمر. الضرياء جمع ضريب، وهم القوم يضربون القداح. كرع = مد عنقه وتناول الماء بفيه. حجرات = جمع حجرة وهي الجهية والناحية . حصب البطاح = حصى الاودية . لأكسرة = السيقان الدقيقة . شرف الحجاب = الصوت المرتفع من المرأة الحرة . ريب قرع يقرع = حركة تنم عن قانص متسهيئ في كفه قوس له صوت. نفرن = اندفعن . امسترس = احتك . هوجاء هاديه = أثان متسقدمة ، وهاد جرشع = حمار غليظ منتفخ الجنبين - نحوص عائط = الاتان القوية . متصمع = متضام يتجمع دليل نفوذ السهم . أقراب هاد = خواصره رائغ = عادل . عيث . = بحث . ألحق صاعديا = رماه بسهم مصنوع في صعدة . مطحر = البعيد الذهاب . الحتوف = القتل .

يعقب ابن رشيق على هذه الأبيات بقوله: «فأنت ترى هذا النسق بالفاء، كيف اطرد له، ولم ينحل عقده، ولا اختل بناؤه، ولولا ثقافة الشاعر ومراعاته إياه، لما تمكن له هذا التمكن(١)». ويريد بهذا التعقيب أن أبا ذؤيب قد أحكم أبياته برابطة «التوقف والتعاقب»، إذ عنى بتقديم صورة وصفية قصصية، ذات أجزاء، اتصل كل منها بالآخر على جهة الاندفاع اللاهت، الذي لا يحتمل مهلة ولا تراخيا.

وتتكشف هذه الرابطة بفورية الوصل القائمة على اتصال عدد غير قليل من «الفاءات» العاطفة؛ فظمأ حمر الوحش الساعية إلى الماء في الأبيات السابقة وهي: (٢).

العمدة ١ / ١٣٠ .

 ⁽۲) جزرت: نقصت المياه وغارت. الرزون = أماكن في الجيل يكون فيها الماء. الملاوة = الزمن والدهر. بها = أى عيون الماء القديمة التي تذكرها الحمار. شاقي أمره = فاعله من الشيقاء - الحين = الهملال. أفتنهن = فرقهمن فنونا من الطرد. السواء = رأس الحرة وهي الأرض ذات الحجارة السود. بثر = كثير. عانده = عارضه . مهيع = بين واضع .

حتى إذا جَزَرَتْ مياه رُزُونِهِ وبأى حين مُلاَوة تَتَقَطَعُ ذَكَر الورُودَ بها وشاقى أَمْرَهُ شُؤْمٌ وأقبلَ حَيْنَهُ يتتبَّعُ فأفتنهن من السواء وماؤُه بَثْرٌ، وعَانَدَهُ طريقٌ مَهْيَكِ

- جعل الشاعر يقرن فاء العطف بالفعل (ورد)، فأفاد فورية الحركة، ولذا اتجهت الحمر بسرعة إلى بئر الماء المنشود، وحينئذ تتابعت الأبيات والجمل مقترنة بالفاءات؛ فاقترنت بالفعل (كرع) في البيت الثاني فاء دلت على سرعة حركة مد الأعناق إلى الماء الصافي تكرعه بأفواهها، بينما غابت سيقانها راسخة في الماء، وهي حركة تصميمية متشوقة، دفعت الحمر إلى حركة سريعة كذلك، ولذا ألحق الشاعر الفاء بالفعل (شرب) في البيت الثالث لتفيد تأكيد تواصل التصميم.

وقد أراد الشاعر لهذه الحركة الاستمرار، وذلك بتوظيفه حركة أخرى مقابلة، صدرت عن صائد قانص متهيئ، حملت للحمر نذر الموت. ومن ثم كان انتباهها أثناء الشرب (ثم سمعن)، ليمس تلك الحركة المنتبهة شعور حاد بالخوف والفزع.

وهذه الحالة استدعت فعلا مقروناً بالفاء (فنكرنه) دالاً على مثول خطر دائم، وفعلاً آخر مجاوراً له لحقته نفس الأداة (فنفرن)، يشير إلى حالتى الفزع والهرب دون إمهال ولا تأخير، ولأن الهرب تَمَّ بسرعة متطرفة غير منتظمة فإن احتاك الحمر بعضها ببعض جاء حتمياً، ومن ثم اتصلت الفاء بالفعل (امترس) _ يعنى احتك _ ليشير إلى تطرف هذه الحركة المفاجئة السريعة.

ولكن الصائد القانص لم يدع الفرصة تضيع منه؛ ذلك أن قراره الحاسم

ودقة توقيته، واستعداده المتوثب ـ تم فى لحظة صدور حركتى التوتر والفزع، ومن هنا كانت صورة الحركة التى تولاها البيت الخامس مزودة بفاءات ثلاث، الأولى: اتصلت بالفعل (رمى) فنفت تأخر القانص عن العمل، والثانية اتصلت بالفعل (أنفذ) فدلت على سرعة تسديد السهم إلى الأتان القوية، واتصلت الثالثة بالفعل (خر)، فأفادت قوة الرمية، وشدة التسديد التى نتجت عنها حركة سريعة كذلك، وهى سقوط الأتان.

وقد أزكت سرعة هذه الحركة من نشاط الصائد وزادتها، وأشعلت من إحساسه بضرورة إصابه أكبر عدد ممكن من الصيد، ومن ثم تواصلت حركة انتباهه على فرصة صيد أخرى وهى: (أقراب هاد) أى حيوان أشبه بالحمار الوحشى، كان متحيراً يزمع الهرب، ولذا اقترنت الفاء بالفعل (بدا) لتناسب حركة الانتباه المتواصلة؛ فتصرف الصائد بسرعة تلائم تلك الفرصة. وهذه الحالة جعلت الشاعر يصل الفاء بالفعل (عيث)، الذى يشير إلى حركة بحث عن سهم آخر، ليسرع بتسديده إلى هذا الصيد الموشك على الهرب، ولقد استدعت حركة الحيوان الموشك على الإسراع، حركة من الصائد متوازية معها، وهي مبادرته برمية محكمة دقيقة.

ولذلك قرن الشاعر الفعل (رمى) بالفاء لتدل على هذه المبادرة، وهذه الرمية جاءت بسهم «صاعدى» أو جيد الصنع، فحققت إصابة سريعة قاتلة، ومن ثم ناسبها فعل اتصلت به انفاء، (فألحق . . . بالكشح)، لتشير إلى دقة التصويب التي أصابت الصيد في مقتل، وهو (الكشح)، ولأن هذه الرمية كانت سريعة مؤثرة، حيث نفذت في اللحم والشحم والضلوع _ فقد أتى الشاعر بفعل مقرون بالفاء (فاشتملت) ليدل على ذلك.

وقد أنتجت سرعة تصرف الصائد ومهارته، نتيجة فورية أخيرة، وهى القضاء على هذا القطيع الوحشى فى لحظات قصيرة، وقد بين الشاعر ذلك فى البيت الأخير، حيث وظف للفعل فاءً فى قوله «فأبدهن حتوفهن»، لتفيد أنَّ نشاط الصائد، أسقط القطيع فى فترة وجيزة، كما وظف الفاء في قوله (فهارب بذمائه)، لتشير إلى أن هرب البعض محدود، لأنه موشك على الموت.

ويتبين من ذلك، أن هذه الفاءات المتوالية المتعاقبة وعددها ست عشرة فاء ـ قد وثقت الأبيات وربطتها؛ إذ ترتبت كل فاء بحدثها المقترنة به، على ما قبلها ترتبا ضروريا، ومعنى هذا أن هذه الأدوات العاطفة قد عملت بفاعلية في إطار رابطة التعاقب التي تستهدف وصل الأبيات وربطها، مما جعل ابن رشيق يصف ذلك بقوله: «فأنت ترى هذا النسق بالفاء كيف اطرد له، ولم ينحل عقده، ولا اختل بناؤه»، قاصدا من هذا الوصف أن نص أبى ذؤيب وغيره من النصوص المشابهة له _ قد ربطت أبياته، فأحكم نظمه على أساس بنائه على تلك الرابطة الفعالة، رابطة التوقف والتعاقب.

ولكن عبد القاهر الجرجانى (_ ٤٧١ هـ) ذهب في بحث الربط الكلى في النص الشعرى مذهبا متميزاً عما ذهب إليه النقاد السابقون عليه؛ فقد عرض إلى هذا الربط في نظرية واضحة المعالم مكتملة الجوانب، وإن كانت قد أفادت من أولئك النقاد في بعض المواضع، وخاصة القاضى الجرجاني. ولكى نقف على هذه المنظرية وقفة اطمئنان، لابد من عرضها بعدد من الوجوه، تأخذ نهج التدرج هكذا.

الوجه الأول هو: "قوة المعنى النحوى": بدأ عبد القاهر نظريته _ هنا _ بتقرير أن صحة نظم النص تتعين في مراعاة الشاعر المعانى النحوية له، فهى تكشف عن قيمته الخفية، وذلك أنه قد أرجع صنعة بناء النص، إلى المعنى النحوى، سواء أكانت هذه الصنعة متقنة أم متدنية. يقول "فلست بواجد شيئا يرجع صوابه إن كان صوابا وخطؤه إن كان خطأ، إلى النظم، ويدخل تحت هذا الاسم _ إلا وهو معنى من معانى النحو، قد أصيب به موضعه، ووضع في حقه أوعومل بخلاف هذه المعاملة، فأزيل عن موضعه، واستعمل في غير ما ينبغى له ، فلا ترى كلاما قد وصف بصحة نظم أو فساد إلا وأنت تجد مرجع تلك الصحة وذلك الفساد إلى معانى النحو وأحكامه. . . فليس من أحد يخالف في نحو قول الفرزدق(١):

وما مثله فسى الناس إلا مُمَلِّكا أبسو أمّسه حسى ابوه يُقَارِبُهُ

ولذا اسم أغطية العيونِ جُفُونُهُا من أنها عَمَل السيوف عواملُ

⁽۱) يعلق الشيخ محمد عبده على هذا البيت فيقول: أى ما مثله (وهو إبراهيم بن هشام، خال هشام بن عبد الملك بن مروان) فى الناس حى يقاربه فى فضائله _ إلا صاحب ملك أبو أمه، أى أم المملك أبوه، أى أبو هذا الممدوح _ وحاصل المعنى أنه لا يشبهه إلا ابن أخته الذى هو هشام. وهذا ما يسمونه التعقيد للخلل فى النظم وتأليف الكلام. صد ٦٥ من دلائل الإعجاز (الهامش).

 ⁽۲) الجفن = غمد السيف، يعلل تسمية جفون العيون بأنها تعمل في القلوب عمل السيف.
 وهو تعقيد .

وقوله :

الطِّيبُ أنت إذا أصابك طيبهُ والماءُ أنت إذا اغتسلتَ الغاسلُ وقوله(١) :

وَفَالُوكُما كَالرَّبِعِ أَشْجَاهُ طَاسِمُهُ بِأَن تُسِعدا والدمعُ أَشْفَاهُ سَاجِمُهُ وقول أبى تمام :

ثانيه في كبد السماء ولم يكن كاثنين ثان إذ هما في الغار

وقوله:

یدی لمن شاء رهن لم یذق جُرَعا من راحتیك دری ما الصاب والعسل وفی نظائر ذلك (۱) مما وصفوه بفساد النظم، وعابوه من جهة سوء التالیف، _ أن الفساد (۲) والحلل كانا من أن تعاطی الشاعر ما تعطاه من

⁽۱) طاسمه: دارسه، وأشجاه= اسم تفضيل، وتسعدا: من الإسعاد، وهو المساعدة على البكاء، وأشفاه: اسم تفضيل، وساجمه: سائله وساكبه. والمعنى: وفاؤكما لى أيها الصاحبان بإسعادى مثل الربع أشده شجوا: أى أدعاه إلى الحزن ما درس منه وعفا، وكالدمع أفعله فى الشفاء ما جرى منه وسجم، لا ما احتبس. فمستى قلّ إسعادكما لى وضعف اشتد حزنى وقوى، ومتى زاد وكثر خفّ الوجد ونقص. وضبط بعضهم الدمع بالرفع، فجعله جملة حالية تفيد الاعتذار عن كثرة البكاء، وترغيب صاحبه فيه، والتعريض بإنكار وجدهما بتركه. هامش ص٢٦٠.

 ⁽۱) بعض هذه النصوص ــ كما هو واضح ــ اعتمد عليه القاضى الجرجاني. انظر ص٩٥ وما
 بعدها من هذا الفصل، وأثبت هنا للتعرف على ما إضافه عبد القاهر.

⁽٢) أن الفساد = مفعول يخالف انظر صـ٧٥ .

هذا الشأن على غير الصواب، وصنع فى تقديم أو تأخير أو حذف وإضمار، أو غير ذلك، ماليس له أن يصنعه ومالا يسوغ، ولا يصح على أصول هذا العلم. .

وإذا ثبت أن سبب فساد النظم واختلاله أن لا يُعمَل بقوانين هذا الشأن _ ثبت أن سبب صحته أن يُعمَل عليها، ثم إذا ثبت أنَّ مستنبط صحته وفساده من هذا العلم _ ثبت أن الحكم كذلك في مزيته والفضيلة التي تعرض فيه. وإذا ثبت جميع ذلك _ ثبت أن ليس هو شيئاً غير توخي معاني هذا العلم وأحكامه فيما بين الكلم»(١)

فه و هنا يبين أن صواب القاعدة النحوية سبب في صحة النظم، وأن خطأها يؤدى إلى فساده. ومعنى هذا أن المقياس الذى يحكم به على مدى سلامة الصياغة هو: المعنى النحوى المعين، فما من شيء يندرج تحت اسم النظم «إلا وهو معنى من معانى النحو»، فإذا ثبت صواب النظم ثبت أن هذا المعنى قد أصيب به موضعه ووضع في حقه، ولو اختل النظم دل على أن هذا المعنى لم يوظف توظيفا صائبا، حيث أزيل عن موضعه واستعمل في غير ما ينبغى أن يكون له.

إن تركيز عبد القاهر على هذا الجانب، يشير إلى أن المعنى النحوى معنى ذهنى، تُعهد إليه مهمة عقد الصلات، وتحقيق الروابط بين وحدات النص الأدبى، قصداً إلى إحكامه، فيحسن حينئذ التأليف ويسلم النظم، وعلى ذلك

⁽٣) دلائل الإعجاز صفحات ٦٥، ٦٦، ٧٢.

أرجع عبد القاهر فساد أبيات الفرزدق والمتنبى وأبى تمام ــ إلى سوء توظيف المعنى النحوي، حـيث أخلى منه الفعل الذهني، ولذلك صنع كل شـاعر في التقديم والتأخير والحذف والإضمار، مالا يتوافق مع قواعد علم النحو، ولا

فعملية النظم تقتضى من الشاعر أن يراعى عند التأليف معانى علم النحو أو التوخى معانى هذا العلم فيما بين الكلم»، لأن هذا العلم قادر على إحداث الترابط؛ فهو بحقق ربط البصيغ الصغرى بما يناظرها، والوحدات الكبرى بما يماثلها، ومن ثم يمكن وصف النظم بالصحة والمزية والفضيلة.

وفي ضوء هذا فيحص عبد القياهر نصين توافرت فيهيما مقيومات النظم الصحيح، وحثَّ القارئ على تأمل المزية التي اكتسبها النَّصان من النظم؛ «فإذا رأيتَك قد ارتحت واهتززت واستحسنت، فانظر إلى حركات الأريحية مم كانت ؟ وعند ماذا ظهرت؟ فإنك ترى عيانا أن الذي قلت ُ لك كما قلت، اعمد إلى قول البحترى:

بَلَوْنَا ضَرائبَ مَن قد نَدرَى فما إِنْ رَأَيْنَا لفَتْح ضَرِيبَا هو المرءُ أَبْدَتُ له الحادثَ الله عَرْمًا وَشِيكاً ورأيا صليبً تَنقّلَ فِي خُلُـــقَى سُـــؤْدَد سَمَاحـــًا مُرَجًّا وَبَأْسًا مَهيبـــا فكا لسّيف إِنْ جِئْتَهُ صَارِخًا وكَالْبَحْر إِن جِئْتَهُ مُسْتَثيبَ

فإذا رأيتها قد راقتك وكشرت عندك، ووجدت لها اهتزازا في نفسك، فعد فانظر في السبب واستقص في النظر، فإنك تعلم ضرورة أن ليس إلا أنه قدَّم وأخَّر، وعرَّف ونكرَّ، وحذف، وأضمر، وأعاد وكرر، وتوخى على الجملة وجها من الوجوه التي يقتضيها علم النحو، فأصاب في ذلك كله(١)».

فهو يبين أن سر الإعجاب بهذه الأبيات ونحوها، هو ما تتميز به من توازن النظم وسلامة البناء، حيث أحسن الشاعر توظيف المعنى النحوى، وأجاد توجيهه في هذه الأبيات، ولذا جاء هذا النموذج من قبل «ما تواصفوه بالحسن، وتشاهدوا له بالفضل، ثم جعلوه كذلك من أجل النظم»(٢).

وقد وصف عبد القاهر صنيع البحتىرى فى ضوء ذلك بالتفصيل، فذكر أنه قدم البيت الثانى بداية تروق القارئ وتسره «أفلا ترى أن أول شىء يروقك منها قبوله (هو المرء أبدت له الحادثات)(٣)، أى أنه استخدم ضمير الغائب(هو) بدلا من التصريح باسم الممدوح، وبدأ البيت الثالث بما تضمن تنكيراً لصيغة أضاف إليها أمراً؛ فقد قال (تنقل فى خلقى سودد) بتنكير (السؤدد)، وإضافة (الخلقين) إليه، ثم فسرهما بحالين وصفهما بما يلائمهما وهما (سماحاً مرجا، وبأساً مهيباً)، واحتوى البيت الرابع على عطف وحذف وشرط مع جوابه، مقرون بكل منهما حال تناسبه. قال: «ثم قوله: وفكالسيف)، وعطفه بالفاء مع حذفه المبتدأ، لأن المعنى: لا محالة فهو

⁽۱) دلائل الإعجاز ص ۲۷، وديوان البحترى ١/١٥١ والضريب = النوع والمثل وهو: الطبيعة والخلق، لسان العرب ٢/٥٩٢. والصليب = الشديد . السابـق ٢/٤٥٩ . سؤدد = سداد الرأى المستثيب = طالب الثواب.

⁽٢) دلائل الإعجاز ص٦٧ .

⁽٣) السابق ص٦٨.

كالسيف، ثم تكريره الكاف فى قوله (وكالبحر)، ثم أن قرن إلى كل واحد من التشبيهين شرطا جوابه فيه ، ثم أن أخرج من كل واحد من الشرطين حالا على مثال ما أخرج من الآخر، وذلك قوله صارخاً هناك، ومستثيبا ههنا». (١)

يستهدف هذا الوصف لصنيع البحترى التأكيد على أن إحكام نظم هذه الأبيات، عائد إلى الروابط، أو المعانى النحوية التى اشتملت عليها؛ ذلك أن الأوصاف التى عددها الشاعر للمسمدوح، أغنت عن ذكر اسسمه، فاكتفى بصيغتين للدلالة عليه، وهما: السضمير (هو) و(المرء) فى البيت الثانى، الذى تضمن أوصافا أخرى له ، فالرابطة تحققت بالضمير - كمعنى نحوى ذهنى - الذى ناسبه الإتيان بصيغة منكرة (خلقى)، استدعت إضافة أخرى إليها منكرة أيضا، وهى (سودد) فى البيت الثالث. وبدأ السبيت الرابع بالفاء العاطفة، التى أغنت عن المبتدأ (هو) فحذفه، ليصل كاف التشبيه بالفاء، فيصير المعنى أن الممدوح، سيف على جهة القطع، فالرابطة هنا رابطة تلازم بين الممدوح والسيف، وبينه وبين البحر؛ لأنه كرر الكاف موصولة بالواو فى (وكالبحر).

كما أن الشاعر قد وظف معنى نحويا آخر، تولد عنه معنى وهو اقتران كل تشبيه بشرط احتوى على جوابه، ذلك أن التشبيه (فكالسيف) أتى بعده (إن جئته) فمراده: إن جئته مستنجداً، وجدته كالسيف العامل، وأن التشبيه (وكالبحر) أتى بعده (إن جئته) فقصده: إن جئته طالباً عطية، وجدته كالبحر في السماح. فتضمن الشرط للجواب غبر المصرح به، إشارة إلى وقوع الربط بين المعنى والمعنى النحويين.

⁽١) دلائل الإعجاز صد ٦٨، وانظر دلائل الإعجاز. الخانجي ١٩٨٤ ففي صفحة ٨٦ أثبت المحقق: محمود شاكر عبارة "ثم أن أخرج كل واحد".

ولكن الشاعر قد عمد إلى التوليد مرة أخرى، فولد من الشرط الأول حالا _ وهي معنى نحوى _ بقوله (صارخاً)، ومن الثاني حالا بقوله (مستثيبا)، وهذا التوليد نوع من الربط يمكن تسميته "بالربط الاكتمالي"، على اعتبار أن الحال وصف مكمل لجملة تفتقر إلى التكملة(١).

الوجه الثانى: التناسب الاستدعائى بين المعنى النحوى والمضمون الأدبى: فقد رأى أن سلامة النظم رهن بمهارة الشاعر فى توظيف «المعانى والأغراض» التى يوضع لها الكلام، كما أنها رهن بحسن موقع بعضها من بعض، وباستعمال بعضها بسبب من بعض، قال: «ليس إذا راقك التنكير فى سؤدد من قوله (تنقل فى خلقى سؤدد)، وفى دهر من قوله (فلو إذ نبا دهر) _ فإنه يجب أن يروقك أبداً وفى كل شىء، ولا إذا استحسنت لفظ مالم يسم فاعله فى قوله (وأنكر صاحب)، فإنه ينبغى أن لا تراه فى مكان إلا أعطيته مثل استحسانك ههنا، بل ليس من فضل ومزية ألا يحسب الموضع، وحسب المعنى الذى تريد، والغرض الذى تؤم(٢)».

 ⁽۱) زاد عبد القاهر فكرته هذه تفسيرا حيث طبق هذا النهج، وذلك بقوله في دلائل الإعجاز:
 •وإن أردت أظهر أمراً في هذا المعنى ، فانظر إلى قول إبراهيم بن العباس:

فلو إذ نبا دهر وأنكر صاحب وسُلط أعداء وغاب نصيرُ تكون عن الأهواز دارى بنجوة ولكن مقادير جرت وأمورُ وإنى لأرجو بعد هذا محمداً لأ فضلِ ما يرُجى أخٌ ووزيرُ

دلائل الإعجاز صـ ٧٠ وديوان الطرائف الأدبية صـ١٣٢

⁽۲) دلائل الإعجاز ٦٩ __ ٧٠ .

ويقصد عبد القاهر من هذا التناسب أن جودة المعنى النحوى، كالتنكير فى (سؤدد)، وفى (دهر)، وكالاستعاضة عن الفاعل بصفته ـ تُرد إلى الموضع المعين في النص الشعرى، وإلى الغرض البذى تضمنه. ومعنى هذا أن ثمة رابطة لابد أن تتوافر فى النص الشعرى، وهى رابطة «التناسب الاستدعائى»، التى تتم عن طريق استدعاء معنى النص للمعنى النحوى الذهنى، ومن ثم فإن مزية المعنى النحوى لا تتحقق إلا بحسب الموضع، وبحسب المعنى المراد والغرض المقصود. وهذا يدل على أن الشاعر يتدخل فى اختيار وتدبر ما يناسب المعنى أو الغرض الشعرى، الذى يمضى عليه النص، فى ضوء حركة المعنى النحوى النشطة.

وقد عمق عبد القاهر ذلك بعقد مشابهة بين دور حركة المعانى النحوية لدى الشاعر، _ وعمل الفنان الرسام، وذلك بقوله: "وإنما سبيل هذه المعانى، سبيل الأصباغ التى تعمل منها الصور والنقوش، فكما أنك ترى الرجل قد تهدى(١) فى الأصباغ التى عمل منها الصورة والنقش فى ثوبه الذى نسج، إلى ضرب من التخير والتدبر فى أنفس(٢) الأصباغ، وفى مواقعها ومقاديرها وكيفية مزجة لها وترتيبه إياها، إلى مالم يتهد إليه صاحبه فجاء نقشه من أجل ذلك أعجب وصورته أغرب _ كذلك حال الشاعر والشاعر فى توخيهما معانى النحو، ووجوهه التى علمت أنها محصول النظم»(٣).

⁽۱) تهدّی = اهتدی

⁽٢) أنفس الأصباغ = طبيعة تركيبها.

⁽٣) دلائل الاعجاز ص٧٠.

يبين عبد القاهر بهذه المشابهة أن رابطة التناسب الاستدعائى بين حركة المعنى الشعرى وحركة المعنى النحوى _ لا تغيب عن بال الشاعر؛ فاهتداء كل من الشاعر والرسام إلى تخير وتدبر أدواتها _ وهى الصيغ المحددة بالنسبة للشاعر، والالوان المتنوعة بالنسبة للرسام _ إنحا جاء نتيجة استدعاء المعنى النحوى عند الرسام المصور.

وفى ضوء هذا التوجيه يتبين لنا أن هذا الاهتداء إلى منهج العمل لدى كل منهما ـ دعا إلى الحرص على أن تتوافر قيم عملية، تشكل بناء النص عند الشاعر، وبناء الصورة عند الرسام، وهى كما تستنتج من نص عبد القاهر، تنحصر فى أربع ظواهر.

الظاهرة الأولى هى: «أنفس الأصباغ أو طبيعة التركيب اللغوى»، وتعنى مكونات الصبغ من المواد الأولية المتنوعة، التى مزجها الرسام، فصارت لونا أو صبغاجديدا، ويقابل ذلك عناصر المعنى النحوى بمتعلقاته وتوابعه التى تجاورت، واجتمعت فى هيئة تركيبية موحدة داخل إطار النص.

والظاهرة الثانية هى: «مواقع مساحات الصبغ أو اللون ، ووحدات النقش فى الصورة»، وهى مواقع نحت نحو الانسجام والتوافق، اللذين ألَّفًا الصورة والنقش، ومواقع عناصر المعنى النحوى المتلائمة، داخل الهيئة التركيبية للنص الشعرى.

والظاهرة الثالثة هي : «المقادير». وهي بالنسبة للصبغ الكميات اللونية المعينة المحددة، التي تتطلبها الصورة، حتى تظهر في شكل فني كامل. وهي

بالنسبة للمعنى النحوى: عناصره أو أدواته اللازمة للمعنى الشعرى، حتى يظهر البناء اللغوى مستقيما لا عوج فيه ولا خلل.

والظاهر الرابعة هى: «المزج والتركيب»، ويريد بها التعرف على دور كل من الرسام والشاعر فى تقديم عمله بكيفية مميزة، فالأول الذى مزج الأصباغ والألوان بنسب محددة ومقادير معلومة _ يرتب المساحات اللونية، ويوزعها على الورق أو القماش بحيث تسهم فى تأكيد الانسجام، وتقوية التوافق بين مساحات اللون، ووحدات النقش. والشاعر الذى شكل المعانى النحوية المستدعاة بمعنى النص وغرضه، يرتبها ترتيباً يتلاءم معهما. وهذه القيمة الأخيرة، دليل على نجاح كل من الرسام والشاعر فى توفير الرابطة التى تربط وتوثق مساحات ألوان الصورة عند الأول، وعرا بناء النص عند الثانى.

وفى ضوء هذا الفهم يتضح لنا أن الرسام بما صنعه قد اختلف عن رسام آخر لم يوفر لعمله هذه الرابطة؛ فظهر «نقشته من أجل ذلك أعجب، وصورته أغرب»، وكذلك الحال بالنسبة لشاعر راعى هذه الرابطة نتيجة توخيه معانى النحو، فبدأ عمله سليم النظم، مما فضله على عمل شاعر آخر، غابت منه الرابطة، بسبب تخليه عن المعنى النحوى.

الوجه الثالث: السعى إلى التضام: ويرى أن جودة نظم النص الشعرى متوقفة على فاعلية الصيغ والوحدات وحركتها المتصلة، التى تعمل دخل النص على التنضام والتلاحم. يقول: "واعلم أن من الكلام ما أنت ترى المزية في نظمه والحسن، كالأجزاء من الصبغ تتلاحق، وينضم بعضها إلى بعض، حتى تكثر في العين، فأنت لذلك لا تكبر شأن صاحبه ولا تقضى له

119

بالحذق والأستاذية وسعة الذرع وشدة المنة(١) حتى تستوفى القطعة وتأتى على عدة أبيات، وذلك ما كان من الشعر فى طبقة ما أنشدتك من أبيات البحترى(٢)، ومنه(٣) ما أنت ترى الحسن يهجم عليك منه دفعة واحدة، ويأتيك منه ما يملأ العين غرابة، حتى تعرف من البيت الواحد مكان الرجل من الفضل، وموضعه من الحذق، وتشهد له بفضل المنة، وطول الباع»(٤)

فهو يرى بذلك أن فاعلية الصيغ والوحدات ليست إلا رابطة تربط وحدات النص الشعرى، ولكن التوصيف النهائى لهذه الفاعلية، يتطلب تمهل الناقد الفاحص، فلا يصدر إعجاباً فورياً على أول وحدة يسراها تحمل إمكانية التضام، بل عليه أن ينتظر حتى تتوالى الوحدات الأخرى التالية التى تكمل توصيفه، أو بعبارة عبد القاهر «حتى تستوفى القطعة وتأتى على عدة أبيات». ذلك لأن هذه الفاعلية، قد تدفع الناقد إلى استحسانها لمجرد مثولها بشدة فى أول أبيات النص فقط دون الأبيات الاخرى.

ويدعم عبد القاهر هذه الفكرة بعدد من النصوص الشعرية، ويلفت النظر إلى ما يتمثل فيها من إمكانية الربط، مثل قول الشاعر:(٥).

تمنّانا ليلقانـــا بقَـــوم تخال بياض لأمهِمُ السَّرابا فقَد لاقيتنا فرأيت حربــًا عَوانـا تَمْنَعُ الشَّيـخَ الشّرابـا

⁽١) المنة = القوة ، وخص بها قوة القلب . لسان العرب ٣/ ٥٣٥.

⁽٢) انظر هامش ص : ٧٨ من هذا البحث .

⁽٣) يقصد ومن الكلام.

⁽٤) دلائل الإعجاز ص٧٠ .

⁽٥) اللام = الدروع ، واحدة لأمة ، لسان العرب ٣/ ٣٨٥ .

وقد علق عبد القاهر على هذين البيتين بقوله: انظر إلى موضع الفاء في قوله: (فقد لاقيتنا فرأيت حربا)، ومثل قول العباس بن الأحنف:

قالوا خُراسَانُ أقصى ما يُراد بنا ثم القُفُولُ فقد جننا خُراسَانَا

. . . انظر إلى موضع الفاء، وثم قبلها، وكقول ابن الدمينة: (١).

أبَينى أفي يُمنى يديك جَعَلْتنسى فأفرحَ، أم صبرتنى في شمالك أبيتُ كأنّى بين شقين من عصا حذار الردى أو خيفةً من زيالك تَعَالَلْت كي أَشْجَى ومابك علَّــةٌ تُريدين قَتْلي قد ظَفَـرْت بذلك

. . . انظر إلى الفصل والاستئناف في قوله (تريدين قعلي، قد ظفرت بذلك)، ومثل قول أبى حفص الشطرنجي، وقاله على لسان علية أخت الرشيد، وقد كان الرشيد عتب عليها.

لو كان يمنعُ حسنُ الفعل صاحبه من أن يكون له ذَنْبٌ إلى أحسد كانت عليةُ أبرى الناس كُلِّهِم من أن تُكافا بسوء آخر الأبَدِ ما أعجب الشيء ترجوه فَتُحرَمه ألله قد كنت أحسب أنّى قد ملأت يدى

انظر إلى قوله (قد كنت أحسب)، وإلى مكان هذا الاستثناف. ومثل قول أبى دؤاد: (٢):

171

⁽١) زيالك. المزايلة وحمى المفارقة .

⁽٢) الأحوذيّ = الحاذق المشمر للأمور ــ السريع السابق ، الإضريج = الفرس الشديد العدو، السلهب من الخيل = ما عظم وطالت عظامه، ويطلق على الطويل من الرجال. الشرحب = الطويل ، والفرس الكريم ، السراة = الظهر.

ولقد اغتسدى يدافع ركنى أحودَى ذو مَيْعسة إضريجُ سَلْهَبٌ شَرْجَبٌ كأن رماحاً حَمَلتْه وفي السراة دُمُسوجُ

انظر إلى التنكير في قوله (كأن رماحاً)، ومثل قول ابن البواب:

أتيتك عائداً بك من ك لما ضاقت الحبَلُ

وصيرني هـواك، وبسى لحيّني يضـرب المشلّ

فإن سَلَمَتْ لكم نفسى فما لاقَبْتُ مُ جَلَ لَ

وإن قَتَلَ الهَـوَى رجـلا فإنّى ذلـك الرَّجُـلُ

انظر إلى الإشارة والتعريف في قوله (فإني ذلك الرجل) أومثل قول عبد الصمد (بن المعذّل):

> مكتئب ذو كَبِد حَدرًى تَبْكِدى عليه مُقْلَةٌ عَبِدى يَرْفَعِ يُمْنَسِاهُ إلى رَبِّهِ يَدْعسو، وفوق الكبد اليسرى

> > انظر إلى لفظ (يدعو) وإلى موقعها. ومثل قول جرير:

لمن الدّيارُ ببُرْقَدة الرَّوْحَدان إذ لا نَبيع رَمَانَنَا برَمَدان صَدَع الغَواني إذْ رَمَيْن فُوادَهُ صَدْعُ الزّجَاجِة مالذاك تسدان

انظر إلى قوله (مالذاك تدان)، وتأمل حال هذا الاستئناف. ليس من بصير عارف بجوهر الكلام، حُسَّاسٍ متفهم لسر هذا الشأن ينشهد أو يقرأ هذه الأبيات، إلا لم يلبث أن يضع يده في كل بيت منها على الموضع الذي أشرت إليه، يَعْجَب ويُعَجِّب، ويُكْبِر شَأَنَ المزيةِ فيه والفضل»(١).

يقصد عبد القاهر الجرجاني من إثبات هذه النصوص ــ التطبيق على فكرته عن رابطة الفاعلية، وقد تحققت هنا بأدوات أو حروف مهمتها وصل صيغ متأخرة بصيغ متقدمة عليها، مثل الفاء في النموذج الأول (تمنانا) ـ (فقد لاقيتنا)، حيث أفادت أن لقاء جيش الشاعر بالأعداء الكثيرة العدد والعتاد ــ قدتم عقب تمنيهم الهجوم العنيف، دون تمهل ولا تراخ. فشمة حدثان أو إرادتان في البيت الأول، وصدر البيت الثاني هما: حدث تحرك الأعداء قصدا لقتال مقترن بتمن عنيف، وحدث مجابهة هذا التحرك، فأتى الشاعر بالفاء مقرونة بالحدث الثاني، لتبين أن المجابهة فورية غير متراخية الزمن، ومن ثم اتصلت صيغة الحدث الثاني بالأول اتصالا ربط بينهما.

وقد حقق الشاعر هذا النوع من الاتصال بالفاء مرة أخرى؛ إذ ولى الحدث الثانى، حدث ثالث، وهو مجابهة الأعداء بحرب عنيفة (فقد لاقيتنا فرأيت حربا..)؛ فقد ربطت الفاء الحدثين ووثقت بينهما. ولعل إحالة عبدالقاهر النظر إلى الفاء بقوله (انظر إلى موضع الفاء في قوله فقد لاقيتنا فرأيت حربا) يعنى هذا كله، ولعل هذه الإحالة يفسرها قول بعض الباحثين

⁽۱) دلائل الإعجاز صفحات ۷۱، ۷۲، ۷۲، وديوان جرير، تحقيق: محمد إسماعيل الصاوى ط (۱) التجارية، مصر. ص ٦٩ه - ٥٧٠.

فيما يخص فنية الفاء في وصل الصيغ: "والفاء تحرك الزمن في الفعل الماضي، وتمده وتمطله، حتى تبلغ به أول الزمن في الفعل الذي يليه"(١)؛ فقد حركت الزمن في الفعل الماضي (تمنّ) في صدر البيت الأول، وسعت به إلى الاتصال بالفعل (لاقي)، في صدر البيت الثاني، وعمدت إلى تحريك زمنه، والإسراع به إلى الفعل (رأى) على جهة الاتصال الوثيق، والتضام المحكم، اللذين يدلان على دقة نظم البيتين وصحة بناتهما.

والتـمس هـذه الرابطة أيضاً في بيت العباس بن الأحنف: (وقالوا خراسان..) عند قوله: «انظر إلى موضع الفاء وثم»، ولعله أراد أن الشاعر قد أحكم ربط نصة بأداتين؛ لكل واحدة وظيفة منفردة؛ فثم عطفت صيغة (القفول) على خراسان، باعـتبارها المنفى المنتظر للشاعر، وهذا نوع من التَّضام البطىء، أو الاتصال المتراخى بين الصيغتين أفادته هذه الأداة؛ لانه لابد أن تنقضى فترة من الزمن غير قصيرة، حتى تتحقق العودة من المنفى. وقد جاءت وظيفة الفاء في (فقد جئتنا) مغايرة لوظيفة ثم، من حيث أنها قد عطفت الصيغة (جئتنا) على ما فهم من صيغة (قالوا خراسان أقصى ما يرادبنا)، وهو النقى والإبعاد من موطنه، وهذا العطف تضامٌ سريع، واتصال فورى، لا يحتمل التراخى والإمهال؛ لأن الفاء كما يقول النحويون تفيد التعقيب بلا مهلة، أو التعقيب بالصيغة الأولى والاتصال بها.

⁽١) محمود محمد شاكر: مجلة المجلة المصرية عدد نوفمبر ١٩٦٦.

وأما أبيات النص الثالث (أبيني . .)، فقد أشار عبد القاهر إلى موضع «الفصل» والاستئناف في عجز بيت (تريدين قتلى قد ظفرت بذلك)، ولكنهما لا ينفيان وجود رابطة تصل بين العجز وما سبقه، بل هى موجودة يفرضها السياق ، وذلك أن الشاعر في توجهه إلى محبوبته، يأتي بما يدل على أن سبب زعزعة حبه راجع إلى فَقْده السيطرة عليها؛ فهى تلعب بعاطفته، وتدعى العلة والمرض. وكلا الأمرين ينالان منه، لأنهما لا يصدران عن صدق، فاقتضى ذلك القطع عن الكلام السابق بفصل استهدف به التقويم لحاله المتردية، ومن ثم تساءل مستأنفا (تريدين قتلى). وأضاف (قد ظفرت بذلك)، وهي جملة مرتبطة بما قبلها ارتباطا وثيقا رغم مابدا في التعبير من. قطع وفصل(١).

وعلى هذا النحو جاء الاستئناف في البيت الثالث من النص الرابع؛ فقول عبد القاهر فيه: «انظر إلى قوله (قد كنت أحسب)، وإلى مكان هذا الاستئناف» _ يشير إلى توطن الرابطة الخفية بين الجملة المستأنفة وما قبلها؛ لأن تعجب الشاعر من الشيء الذي يحرم منه رغم تعلقه به _ يدعو إلى وقفة تقويمة؛ لذا قطع الكلام، ثم استأنفه بقوله: (قد كنت أحسب)، أي لقد ظن نفسه قادراً على التحكم والتملك. إن الرابطة بين الوحدتين في هذه الحالة، «رابطة تضام» فرضها السياق، لأن الشاعر في كلا الأمرين قد أصيب بالحسرة والإحباط.

⁽١) الجملة الأخيرة من البيت الثاني، من نص جرير، أفادت ذلك أيضا.

وتتضمن النصوص الباقية روابط داخلية، توثق بين مابدا أنه مقطوع الصلة عاقبله، فقوله (كأنَّ رماحاً) تنكير، لكنه في حكم المعروف، لانه وصف لشيء ــ وهو الفرس ــ لم ينته الحديث عنه، وفي قوله (فإني ذلك الرجل) إشارة وتعريف أفادا «رابطة القصر أو الاختصاص»، إذ إن قتيل الهوى، هو نفسه الراوى الذي أشار إليه الشاعر بصيغة (لذلك)، أي بالإشارة، وبصيغة (الرجل) أي بالتعريف، ودلت الجملة الحالية (يدعو) في نص عبدالصمد بن المعزل ، على رابطة وصلتها بالجملة المتقدمة عليها (يرفع يمناه إلى ربه)، وهي «رابطة التمامية»، إذ بها تكتمل الصورة ويتم المعنى؛ فكل نص من هذه النصوص انطوى على رابطة فعالة، نشدت التضام والتلاحم على جهة التلازم والتوثيق، عما يترتب على ذلك سلامة في نظم النص ، ودقة في بنائه.

الوجه الرابع: التواصل الداخلى ووحدة النص: التمس عبد القاهر ذلك وهو بسبيل تطوير فكرته، فقال: «واعلم أن مما هو أصل فى أن يَدق النظر، ويغمض المسلك فى توخى المعانى التى عرفت _ أن تتحد أجزاء الكلام، ويدخل بعضها فى بعض، ويشتد ارتباط ثان منها بأول، وأن يحتاج فى الجملة إلى أن تضعها فى النفس(١) وضعاً واحداً، وأن يكون حالك فيها حال البانى يضع بيمينه ههنا، فى حال ما يضع بيساره هناك. نعم، وفى حال ما يبصر مكان ثالث ورابع _ يضعهما بعد الأولين، وليس لما شأنه أن يجيء على هذا الوصف يحصره وقانون يحيط به؛ فإنه يجيء على وجوه شتى، وأنحاء مختلفة»(٢).

⁽١) أي أجزاء الكلام المترابطة .

⁽٢) دلائل الإعجاز ص ٧٣ ، ٧٤ .

فهو هنا يعنى بالتواصل الداخلى فى النص الذى يؤدى إلى وحدته، التى تعنى اتحاد أجزاء النص، أو ترابط وحداته كترابط السبب بالنتيجة، وتداخلها فى بعض تحقيقا للتضام والتلاحم(۱). كما ينبه عبد القاهر الشاعر أثناء العمل إلى المحافظة على هذا التواصل، وذلك بوضع هذه الأجزاء فى نفسه أو ذهنه، لتوثيق الصلات بينها، بأن يضع الجزء فى مكان من النص، ثم يضع آخر ملائما له ومتناسبا معه، ، كما يصنع البناء الذى ينشد إكمال بنائه واستوائه ، بتثبيت أحجاره فى أماكنها، حسب خطته الذهنية المرسومة سلفا، التى تحرص عملى تحقيق وحدة البناء. وقد أراد من عقد هذه المشابهة، أن يوضع أن توظيف القدرة الذهنية حال وصل الأجزاء _ يكفل للنص الشعرى (التوازن) الذى يعد دليلا على إحكامه.

⁽۱): سبق كل من متى بن يونس، وابن سينا، عبد القاهر عندما نقلا فكرة أرسطو في كتاب الشعر، فقد ترجمها متّى بن يونس في موضوع وحدة الفعل أو وحدة المحاكاة، وذلك بقوله: "فقد يجب إذا أن التشبيهات والمحاكيات الأخر، أن يكون التشبيه والمحاكاة الواحدة لواحد. وكذلك الخرافة في العمل، هي تشبيه ومحاكاة واحدة لواحد، وهذا كله الأجزاء أيضا [كذا] تقوم الأمور هكذا، حتى إذا نقل الإنسان جزءاً ما أو رفع، يفسد ويتشوش، ويضطرب كله بأسره ص١٠٣ من كتاب فن الشعر لأرسطو، ترجمة المدكتور عبد الرحمن بدوى، دار النهضة مصر ١٩٥٣. وقال ابن سينا في ص ١٨٣ من المرجع السابق ترجمة لفكرة أرسطو: "فيجب أن يكون تقويم الشعر على هذه الصفة: أن يكون مرتبا فيه أول ووسط وآخر، وأن يكون الجزء الأفضل في الأوسط، وأن تكون المقادير معتدلة، وأن يكون المقصود محدوداً لا يتعدى ولا يخلط بغيره.. ويكون بحيث لو نزع منه جزء واحد، فسد وانتقض. فإن الشيء الذي حقيقته الترتيب ، إذا زال عنه الترتيب لم يفعل فعله، وذلك لأنه إنما يفعل لأنه كل، ويكون الكل شيئاً محفوظاً بالأجزاء، ولا يكون كلا عندما لا يكون الجزء الذي للكل».

ويورد عبد القاهر نصوصا شعرية استقى منها فكرته عن هذا التواصل، ويقدم لها بقوله: «فمن ذلك أن تزاوج بين معنيين فى الشرط والجزاء، كقول البحترى:

إذا ما نهى الناهى فلجَّ بى الهوى أصاخت إلى الواشى فلجَّ بها الهَجْرُ وقوله:

إذا احتربت بوما ففاضت دماؤها تذكرت القربي ففاضت دموعها ١٥٠٠).

فالبحترى فى البيت الأول استهدف بالمزاوجة فى الشرط، أن يربط بين معنيين فى جملة واحدة شرطية وهما نَهْى الناهى، وإلحاح الهوى؛ فحعل إلحاح الهوى عليه وتمكنه منه، نتيجة الحظر أو الحرمان الذى فرضه الناهى، فالمعنى الثانى على هذا متولد من المعنى الأول ومتوقف عليه، والشرط جميعه تطلب معنى آخر وهو الجزاء والجواب؛ ذلك أن التقاء الحركة الرادعة بإلحاح الهوى وتوتره، استلزم تناول محور هذا الالتقاء، وهو المرأة المعشوقة، ومن ثم كانت الجملة (أصاحت إلى الواشى) التى تولاها الشطر الثانى، وقد زاوج وربط وولد من ذلك معنى آخر وهو: إلحاح الهجر الذى نشأ عن استماع معشوقته إلى الوشاة، فالبيت على هذا قد أحكم بناؤه، وحسن نظمه لمراعاة الشاعر حركة التواصل الداخلى فيه.

⁽١) دلائل الإعجاز ص٧٤ . وديوان البحترى ٨٤٤/٢ ، ١٢٩٩/٢ .

وكذلك يمكن القول في البيت الثاني، إذ إن الشرط المتمثل في الشطر الأولى؛ فوقوع الأولى، قد احتوى على معنين في جملتين، الثانية ناشئة عن الأولى؛ فوقوع الحرب في قوله (إذا احتربت يوما)، أجرى الدماء وأسالها، (ففاضت دماؤها)، والشرط جميعه قد فرض جملة جديدة وهي الجزاء؛ ذلك أن فيضان الدم أيقظ الضمائر، فتذكرت القبيلة المتحاربة أواصر القربي (تذكرت القربي)، ومعنى هذه الجملة استدعى بالضرورة بـ جملة أخرى متولدة عنها وهي: (ففاضت دموعها)، فتذكّر القرابة ليس إلا إحساساً بالندم يوجب الدموع. أي أن تواصل حركة الوحدات طلبا للتلاقي قد أحكم البيت وربطه، ودل على سلامة نظمه وصحة بنائه. (۱).

وقد قوى عبد القاهر هذه الفكرة عند التماسه الربط فيما سماه: «التقسيم والجمع»، فقد أورد شعراً لحسان بن ثابت وهو:

قوم إذا حاربوا ضرّوا عدوّهُم أو حاولوا النفع في أشياعهم نَفَعُوا سجيةٌ تلك منهم غير مُحْدِثَة إن الخلائق فاعلَمْ شَـرُها البِـدعُ وشعراً لآخر وهو:

لو أن ما أنتم فيه يدومُ لَكُ مَ ظننتُ ما أنَا فيه دائماً أبداً لكن رأيتُ الليالي غير تاركة ما سَرَّ من حادث أو ساء مطَّردا فقد سكنت إلى أنى وأنكُ مُ سنستجد خلاف الحالتين غدد (٢)

⁽١) دلائل الإعجاز ص٧٤ .

⁽۲) السابق ص۷۶ وتنظر أمثلة تطبيقية أخرى في صفحتي ٧٤ _ ٧٥ .

ثم قال «قوله (سستجد حلاف الحالتين عدا) حمع فيما فسم لطيف. وقد ازداد لطفاً بحس ما بناه عليه، ولطف ما نوصل نه إليه، من فوله (فقد سكنت إلى أنى وأنكم)(١)

فهو ينبه إلى أن الجمع بعد التقسيم، يمثل لوب من الربط النامي، والتواصل الفعال، من جهة أن هذا الجمع ليس إلا حكما وصفياً متولدا عن هذا التقسيم، ونتيجة طبيعية مترتبة عليه، فحسان بن ثابت يسوق خصلتين لمملوحيه في جملتين وهما، إحداث الضرر بالاعداء عند بشوب القبتال، ونَفع الأشياع والأتباع حال طلبهم المعونة، وهاتان مسوطنتان في وعي كل إنسان قادر على منع الضرر وتأصيل النفع؛ ولدلك أتى بجملة جامعة، مثلث حكماً شاملاً لهم غير بعيد عما ساقه من قبل، وهو أن عملهم في الحالين لي مع الأعداء والأشياع للسحية) مركوزة فيهم عير محدثة ولا طارئة ولم يوظف الشاعر أية أداة رابطة تصل هذه الجملة بما قبلها، لأنها جملة مستدعاة برباط خفى وهو (التوليد).

وقد عمد الشاعر في النموذج الثاني إلى إحراء مماثل لإجراء حسال بن ثابت، إذ إنه جمع بعد أن قسم، وقد جاء جمعه حكما توليديا بناء على أمرين هما: أن حالهم تنحصر في اعتقادهم باستمرار ما هم فيه من سرور، وأن حاله هي إيمانه بزوال ما حل به من بؤس. وأكد ذلك قوله (فقد سكنت إلى أني وأنكم)، ولأن دوام الحال من المحال، فإن الشاعر كما تدل عبارة عبد القاهر، لجأ إلى الجمع في جملة واحدة، فقال (سنستجد خلاف الحالين

⁽۱) السابق ص۷۰٪ وديوان حسان بن ثابت، تحقيق الدكتــور سيد حنمي حسين، الهــيثة العامة للكتاب، مصر ۱۹۷۶ ص ۲۳۸

غدا)، أى سيظهر كل منا بصورة مغايرة لحاله فى المستقبل، هم فى صورة البوس، وهو فى صورة السرور.

ولأن هذا التغير ضرورى فإن الجمع كما ذكر عبد القاهر «ازداد لطفا بحسن ما بناه عليه، ولطف ما توصل به إليه». فتأسيس الحكم الشامل – فى صورة الجمع – على التقسيم ليس إلا تواصلا فعالا داخل النص، يظهر وحدته، ويدل على سلامة نظمه. ولذلك يضيف عبد القاهر واصفا هذا النوع من الشعر: «وإذ قد عرفت هذا النمط من الكلام، وهو ما تتحد أجزاؤه حتى يوضع وضعاً واحدا، فاعلم أنه النمط العالى، والباب الأعظم، والذي لا ترى سلطان المزية يعظم في شيء كعظمه فيه»(١).

الوجة الخامس: الضم ومعانى النحو: رأى عبد القاهر أن صحة الضم إنما تكون في مراعاة المعانى النحوية الذهنية ، فقد قال: "وإنا لنرى أن في الناس من إذا رأى أنه يجرى في القياس وضرب المثل، أن تُشبّه الكلم في ضم بعضها إلى بعض، بضم غزل إلابريسم(٢) بعضه إلى بعض، ورأى أن الذي ينسج الديباج، ويعمل النقش والوشى، لا يصنع بالإبريسم الذي ينسج منه شيئا غير أن يضم بعضه إلى بعض، ويتخير للأصباغ المختلفة المواقع التي يعلم أنه إذا أوقعها فيها، حدث له في نسجه ما يريد من النقش والصورة – جرى في ظنه أن حال الكلم في ضم بعضها إلى بعض، وفي تخير المواقع لها، حال خيوط الإبريسم سواء، ورأيت كلامه كلام من لا يعلم أنه لا يمكن الضم فيها ضما، ولا الموقع موقعا، حتى يكون قد توخى فيها معانى النحو،

⁽١) دلائل الإعجاز ص ٧٥.

⁽٢) الإبريسم : الحرير الفارسي.

وإنك إن عمدت إلى ألفاظ فجعلت تُتبع بعضها بعضا من غير أن تتوخى فيها معانى النحو _ لم تكن صنعت شيئاً تدعى به مؤلّفا، وتُشبّه معه بمن عمل نسجا، أو صنع على الجملة صنيعاً ، ولم يتصور أن تكون قد تُخُيِّرت لها المواقع»(١).

يتبين من النص أن عبد القاهر، يوجب على الشاعر أن يربط وحدات النص، أو يضم بعضها إلى بعض ضماً محكما، كما يصنع النساج الذى يضم غزل الإبريسم، وينسج خيوطه جامعاً بينها. ولكن عمل النساج في هذه الحالة مجرد ضم ونسج وصبغ، وهو عمل ينتج في النهاية قطعة حرير موحدة النسج فنية النقش والتصوير.

على حين يختلف عمل الشاعر عن ذلك في النص الشعرى، إذ إن ضم صيغه ووحداته بعضها إلى بعض لا يحقق لها الترابط الفعال، إلا إذا توخى الشاعر المعانى النحوية والتزم بها، لكونها معانى ذهنية _ كما تبين _ تضع الصيغ والوحدات في مواضعها المناسبة، وتربط بينها، ومعنى ذلك أن عدم توخيها يؤدى إلى رصف أو رص أو ضم صيغ متتابعة، يتعذر تبين الرابطة التي تربط بينها، وحينئذ لن يكون ما صنعه الشاعر شيئاً يدعى به مؤلفا، ويكون شبيها بوحدة عمل النساج الظاهرية، التي لا تكشف في الظاهر عن التواصل الداخلي للخيوط.

ويفحص عبد القاهر بيتا لأبى تمام بهذا المفهوم، فيذكر أن وحدة الصيغ والوحدات، ليست فى مجرد الضم والرصف، وإنما بتوفير روابط التواصل الداخلى الناشئة عن المعنى النحوى الذهنى فقد: «يتصور أن يعمد عامد إلى نظم كلام بعينه، فيزيله عن الصورة التى أرادها الناظم له ويفسدها عليه، من

⁽١) دلائل الإعجاز صـ ٢٨٣ .

غير أن يحول منه لفظا عن موضعه، أو يبدله بغيره، أو يغير شيئاً من ظاهر أمره على حال، مثال ذلك أنك إن قدرت في بيت أبي تمام:

لُعَابُ الأَفَاعِي القَاتلات لُعَابُه وَأَرْى الجَنِي اشْتَارَتُهُ أَيْد عَواسلُ

_ أن (لعاب الأفاعي) مبتدأ . و(لعابه) خبر، كما يوهمه الظاهر، أفسدت عليه كلامه وأبطلت الصورة التي أرادها فيه (١).

فهو يقصد أن هدف الشاعر لو كان مجرد الضم والوصف من غير توفير الرابطة _ لكان معنى البيت: إنه يشبه لعاب الأفاعى القاتلات بمداد قلمه وبالعسل، وهذا باطل ، لأنه «يخرج بكلام، إلى مالا يجوز أن يكون مراداً فى مثل غرض أبى تمام(٢)»، الذى لم يرد أن يكون أن التشبيه هكذا، بل إنه أراد أن يشبه المداد بلعاب الأفاعى فى السوء، ويشبهه بالعسل فى النفع.

إن هذا المعنى هو ما قصد إليه أبو تمام، وهو صحيح، لأنه توخَّى المعنى النحوى الذهنى حال استهداف ضم الصيغ والوحدات، وقد فرض ذلك أن تكون صيغة (لعابه) بمعنى مداد القلم ... مبتدأ وهى متأخرة فى الترتيب، وأن تكون صيغة (لعاب الأفاعى) المتقدمة خبراً.

ومن هنا كان البناء الشعرى القائم على توخى المعنى النحوى الذهنى مختلفاً عن غزل الإبريسم أو الحرير، «فلو كان حال المتكلم فى ضم بعضها إلى بعض كحال غزل الإبريسم، لكان ينبغى أن لا تتغير الصورة الحاصلة من نظم كلم حتى تُزال عن مواقعها، كما لا تتغير الصورة الحادثة عن ضم غزل الإبريسم بعضه إلى بعض ، حتى تزول الخيوط عن مواضعها» (٣).

177

⁽۱) دلائل الإعجاز ۲۸۳ ــ ۲۸۶. الأرى = العسل، اشستارته = جنته من الخلايا. العواسل = التي تطلب العسل.

⁽٢) السابق ص ٢٨٤ .

⁽٣) السابق ص ٢٨٤ . وديوان أبي تمام ١٢٣/٣ وأرى = عسل.

أى أنه لو أشبه ضمُّ الكلمات في البناء الشعرى، غزلَ خيوط الحرير، لاستحال تغيير صورة بناء البيت ونظمه، ولكن الضمَّ في البيت ضمُّ ذهني يتطلب إعادة الترتيب، وتغيير المواقع، وتعديل المواضع، بواسطة الذهن، حتى يصح معناه وتتحقق له وحدته الداخلية، وهذا غير مراد "في صورة الحرير» الذي تمَّ غزله ونسج خيوطه، لأن هذه الصورة للحرير تتسم بوحدة ظاهرية، لا نقف على الوصل الداخلي لخيوطها، إلا إذا أزلناها عن مواضعها.

وكذلك يختبر عبد القاهر بهذا المفهوم أبياتاً لعلى بن محمد بن جعفر، عند تناوله موضوع «قلب التشبيه»، وهي:

دمَنٌ كان رياضها تسكين أعلام المطارف وكأنما غدرانها فيها عشور من مصاحف وكأنما أنوارها تهتز في نكباء عاصف طرر الوصائف يلتقي ن بها إلى طرر الوصائف وكأن لمع بروقها فسى الجو أسياف المثاقف

وقد نظر فيها قائلا: «المقصود البيت الأخير، ولكن البيت إذا قطع عن القطعة كان الكعاب، تفرد عن الأتراب، فيظهر فيها ذل الاغتراب، والجوهرة الثمينة مع أخواتها في العقد، أبهى في العين وأملا بالزيّن منها إذا أقردت عن النظائر، وبدت فذة للناظر»(١).

⁽۱) أسرار البلاغة تصحيح : رشيد رضا، دار المعرفة، بيروت ط ١٩٧٨م ص١٧٩٠ . دمن = المواضع القريبة من الديار . المطارف = جمع مطرف وهو رداء مربع من الخزفيه أعلام، نكباء= ريح ، الوصائف = الجوارى ، وأراد الأغصان وعواليها، المشاقف = الملاعب جمع مثقف. الكعاب = جمع كعب وهى الجارية.

تدل هذه النظرة على أنه يريد أصرين: الأول: أنه يتناول التشبيه المقلوب، الذى تمثل فى تشبيه لَمْع بروق الدَّمَن وأنوارها بأسياف الملاعب اللامعة، ومن ثم قال «المقصود البيت الأخير»، والثانى: أنه يرى أن الحكم على فنية هذا البيت، يجب أن يكون مبنياً على ما سبقه من أبيات، ولذا قال: «ولكن البيت إذا قطع كان كالكعاب». أى أنه يلتمس للصورة الأخيرة رابطة يربطها بما سبقها من صور؛ لأن هذه الصورة ليست سبوى جزئية مكملة، ولذا لا يمكن عرَلها والنظر إليها منفردة، لأنه إذا تم ذلك لن تكون ذا شأن فتوصف بأنها غريبة، مثل الجارية التي تُرى بهذا الوصف بسبب بعدها عن أترابها، والجوهرة الثمينة تكون أشد تأثيراً بسلكها فى العقد أو القلادة.

ويتبين من ذلك أن النظر في النص الشعرى يجب أن يشمل جميع. جزئياته، لأن الشاعر الفذ الذي ينشد سلامة النظم لل يأتي بأية جزئية عبثا، بل لتؤدى في صورة النص الكلية وظيفة تتصل على جهة الضرورة بالجنزئيات الأخرى، مما يوثق النص ويُحكمه، فيتحقق من ثم الغرض الأساسي للنص المحكم، وهو التأثير في المتلقى بالتفاعل معه، والانفعال به.

وفى ضوء هذا المفهوم أيضاً لاحظ عبد القاهر أن ثمة صيغة غير ملائمة لما قبلها فى بيت لمَزّرد، فدعاه هذا إلى إظهار الصلة بين هذه الصيغة والمعنى المتناول فى عدة أبيات، قال: «وأما قول مزرّد:

فمارقد الولدان حتى رأيته على البكر يمريه بساق وحافر (١)

فقد قالوا: أنه أراد أن يقول (بساق وقدم)، فلما لم تطاوعه القافية وضع الحافر موضع القدم، وهو وإن كان قد قال بعد هذا البيت ما يدل على قصده

⁽۱) يمريه: يستخرج ما عنده من الجرى .

أن يحسن القول فى الضيف وتباعده من أن يكون قصد الزراية عليه، أو يحول حول الهُزء به(١) والاحتقار له، وذلك قوله:

فقلت له أهلا وسهلا ومرحبا بهذا المحيًّا من محيّ وزائر

- فليس بالبعيد أن يكون فيه شوب مما مضى، وأن يكون الذى أفضى به إلى ذكر الحافر، قصده أن يصفه بسوء الحال فى مسيره، وتقاذف نواحى الأرض به، وأن يبالغ فى ذكره بشدة الحرص على تحريك بكره، واستفراغ مجهوده فى نفسه، ويؤنس بذلك أن ننظر إلى قوله قبل:

وأشعث مسترخى العلابي طوحت به الأرض من باد عريض وحاضر فأبصر نارى وهي شقراء أوقدت بعلياء نشر للعيون النواظر

وبعده (فـما رقد الـولدان)، فإذا جعله مسترخى العـلابى ، فقـد قربت المسافة بينه وبين أن يجعل قدمه حـافرا، ليعطيه من الصلابة وشدة الوقع على جانب البكر حظاً وافراً»(٢).

يظهر من هذا النص أن عبد القاهر، قد حكّم من البداية مبدأ (الملاءمة)، فرأى أن الإتيان بالحافر عطفا على الساق، غير ملائم في وصف حركة الضيف القادم، إذ إن الصيغة الملائمة هنا هي (القدم)، وقد وافق الذين التمسوا العذر للشاعر بأنه: أراد ذكر القدم، وما منعه من ذكرها إلا تأبى القافية عليه.

ولكن عبد القاهر لم يكتف بهذا التعليل المدافع عن الشاعر؛ فنظر في

⁽١) يحول حول الهزء به = يتحرك حوله .

⁽٢) أسرار البلاغة ص ٢٨ ، ٢٩ العلابي = جمع علباء بالكسر. وهي عصبة صفراء في صفحة العنق، النشز = المكان المرتفع .

الكلمة نظرة تطلبت استدعاءين، أولهما: البيت الذي أعقب البيت الذي وردت فيه هذه الكلمة، ناشداً مبدأ التواصل بين الواحدت، والشاني: الأبيات التي سبقت بيت الحافر، وعلى هذا يمكن إثبات الأبيات هكذا: _

وأشعث مسترخى العلابى طوحت به الأرض من باد وحاضور فأبصرنارى وهى شقراء أو قدت بعلياء نشر للعيون النواظور فما رقد الولدان حتى رأيته على البكر يمريه بساق وحافر فقلت له أهلا وسهلا ومرحبا بهذا المحياً من محي وزائسر

ومعنى هذا أن الحكم على صيغة أو وحدة في النص الشعرى، يجب أن يكون داخل إطار الفكرة التي تضمها.

ومن هنا بحث عبد القاهر فى صيغة (الحافر)، فبسط احتمالا مستوحى من البيت الرابع (فقلت له...)، وهو أن ذكر الحافر غير مقصود، بل المقصود هو (القدم)، لأن البيت يعكس فكرة إيجابية وهى: غرض الشاعر أن "يحسن القول فى الضيف"، وليس فكرة سلبية وهى: الزراية عليه، أو يحول حول الهزء به والاحتقار له.

ولكن صيغة الحافر في ضوئى البيت الأول والبيت الثانى لا يخلو ورودها من إساءة تلحق بالضيف؛ ذلك أن الذى دعا الشاعر إلى ذكر الحافر هو استهدافه قَدْح الضيف وذمه، وقصده: «أن يصفه بسوء الحال في مسيره، وتقاذف نواحى الأرض به، وأن يبالغ في ذكره بشدة الحرص على تحريك بكره، واستفراغ مجهوده في نفسه».

ومن جهة ثالثة يرى أن وضع (الحافر) بدلا من القدم مناسب لوصف الفرس وهو (أشعث مسترخى العلابى)، وذلك ليعطيه من الصلابة، وشدة الوقع علي جنب البكر حظا وافرا. أى أن صيغة الحافر البديلة عن القدم، استهدف بها الشاعر أن تكون أكثر تأثيرا، من حيث أن الحافر يعتبر وسيلة حث مؤلمة لجنبى الفرس؛ فيكون أشد صلابة وسرعة ووقعا فى السير.

فَتَنَاوُلُ عبد المقاهر لصيغة مفردة، إنما يجرى فى ضوء موقعها المتحرك الساعى إلى الاتصال بما قبلها وبما بعدها من صيغ ووحدات، اتصالا وثيقا يطبع النص الشعرى يطابع التماسك والإحكام.

وقد نظر عبدالقاهر بمفهوم «فاعلية الاتصال» في الأبيات الشهيرة التي عرض لها بعضُ النقاد مثل ابن قتيبة وهي(١):

ولما قضينا من منى كل حاجــة ومسح بالأركان من هـو ماسح وشدت على دهم المهارى رحالنا ولم ينظر الغادى الذى هو رائح (٢) أخذنا بأطراف الأحاديث بيننــا وسالت باعناق المطى الأباطــح

فذكر «أن أول ما يتلقاك من محاسن هذا الشعر، أنه قال: (ولما قضينا من

⁽۱) عد ابن قتيبة هذه الابيات من نوع الشعر الذى (حسن لفظه وحلا، فإذا أنت في تشته لم تجد هناك فائدة في المعنى) وقال معلقا عليها: «هذه الالفاظ أحسن شيء مخارج ومطالع ومقاطع، وإن نظرت إلى ماتحتها من المعنى وجدته: ولما قطعنا أيام منى واستلمنا الأركان، وعالينا إبلنا الانضاء، ومضى الناس لاينتظر الغادى الراتح بابتدأنا في الحديث، وسارت المطى في الأباطع، وهذا الصنف في الشعر كثير، س٧٧، ٥٠ الشعر والشعراء، وواضح أن ابن قتيبة لم يعن بما اشتملت عليه هذه الابيات من إمكانات الربط والاتصال، على نحو ما يظهر من تحليل عبد القاهر هنا.

⁽٢) دُهم: جمع أدهم وهو: الأسود من الخيل والإبل. المهارى: الإبل .

منى كل حاجة) فعبر عن قصاء المناسك بأجمعها، والخروج من فروضها وسننها من طريق أمكنه أن يقصر معه اللفظ، وهو طريقة العموم، ثم نبه يقوله: (ومسح بالأركان من هو ماسح) على طواف الوداع ــ الذى هو آخر الأمر، ودليل المسير الذى هو مقصوده من الشعر، ثم قال: (أخذنا بأطراف الأحاديث بيننا)، فوصل بذكر مسح الأركان ماوليه من زم الركاب(۱)، وركوب الركبان، ثم دل بلفظة (الأطراف) على الصفة التي يختص بها الرفاق في السفر؛ من التصرف في فنون القول، وشجون الحديث، أو ما هو عادة المتطرفين من الإشارة والتلويج والرمز والإيماء، وأنبأ بذلك عن طيب النفوس وقوة النشاط، وفضل الاغتباط، كما توجبه ألفة الأصحاب وأنسة الأحباب، وكما يليق بحال من وُفق لقضاء العبادة الشريفة، ورجاحس الإياب، وتنسم روائح الأحبة والأوطان، واستماع التهاني والتحايا من الخلان والإخوان.

ثم زان ذلك كله باستعارة لطيفة طبق فيها مفصل التشبيه، وأفاد كثيرا من الفوائد بلطف الوحى والتنبيه، فصرح أولا بما أوما إليه فى الأخذ بأطراف الأحاديث، من أنهم تنازعوا أحاديثهم على ظهور الرواحل، وفى حال التوجه إلى المنازل، وأخبر بسرعة السير ووطاءة الظهر، إذ جعل سلامة سيرها بهم، كالماء تسيل به الأباطح، وكان فى ذلك ما يؤكد ما قبله؛ لأن الظهور إذا كانت وطيئة، وكان سيرها السير السهل السريع – زاد ذلك فى نشاط الركبان ومع ازدياد النشاط يزداد الحديث طيبا؛ ثم قال (بأعناق المطى)

⁽۱) زم الركاب: ربط وشدّ الركاب.

ولم يقل بالمطى؛ لأن السرعة والبطء، يظهران غاليا في أعناقها، ويبين أمرهما من هواديها وصدورها، وسائر أجزائها تستند إليها في الحركة، وتتبعها في الشقل والخفة، ويعبر عن المرح والنشاط، إذا كان في أنفسها بأفاعيل لها خاصة في العنق والرأس، ويدل عليها بشمائل مخصوصة في المقاديم»(١).

يهدف عبد القاهر في هذه النظرة التحليلية إلى تعيين ما تنطوى عليه الأبيات من فاعلية «قوى «استدعائية»؛ لأن كل واحدة اقتضت ما يليها على جهة الضرورة، ويبدو من هذا التحليل أنها تنحصر في خمس قوى.

أما القوة الأولى: وهى التى تتمثل فى قول الشاعر (ولما قضينا من منى كل حاجة) فتعنى الفراغ من المناسك والانتهاء منها، أو بعبارة عبد القاهر «قضاء المناسك بأجمعها والخروج من فروضها وسننها».

والقضاء والخروج أو العمل والفراغ منه، يعدان قوة جزئية تتحرك ساعية متضمنة قوة ثانية تكملها، وهي: (ومسح بالأركان من هو ماسح) التي تؤذن ببدء الحركة الراحلة العائدة؛ إذ هي حركة استهدفت «طواف الوداع الذي هو آخر الأمر، ودليل السير الذي هو مقصوده من الشعر».

وقد استدعت هذه القوة قوة ثالثة متضمنة فيها؛ لأن الشروع في الرحيل، يدعو إلى ربط الرحال، وشدها على ظهور المطي، وامتطاء الركبان إياها والمسير. وهي حركة تصميم على السير، يصحبها انشغال ذهن الراحل بالرحيل، والشوق إلى السفر، كما دل على ذلك قول الشاعر (وشدت على دهم المهارى رحالنا ولم ينظر الغادى الذي هو رائح).

⁽١) أسرار البلاغة ص١٦، ١٧.

فهذا الاستدعاء ليس إلا اتصالاً أشار إليه عبد القاهر، بقوله: (فوصل بذكر مسح الأركان، ما وليه من زمّ الركاب وركوب الركبان».

وقد استدعت هذه القوة قوة رابعة لاءمتها وتوافقت معها؛ فمن عادة المسافرين العجلين التحدث في رؤوس موضوعات من غير تأن ولا عمق؛ فلغتها متسرعة تسرعا يتوافق وحال الراحلين النشطة المغتبطة المتشوفة إلى الأحبة والأوطان، وهو ما نص عليه الشاعر بقوله: (أخذنا بأطراف الأحاديث بيننا)؛ ذلك أن أطراف الأحاديث، تدل «على الصفة التي يختص بها الرفاق في السفر من التصرف في فنون القول وشجون الحديث». وهذا الحديث المتصاحب يتصف بصفة «التوتر» التي تسم الراحلين، وبصفة النشاط التي . تواكب من يسعى إلى موطنه بعد طول فراق، وبصفة «الغبطة» وذلك لقضاء العبادة الشريفة «وتنسم روائح الأحبة والأوطان».

إن هذه الصفات التى شكلت قوة التواصل، استدعت القوة الخامسة والأخيرة، وهى ضرورة سرعة مسير المطايا، ليزداد النشاط ويطيب الحديث، ولذا عرض الشاعر هذه القوة فى صورة «استعارة لطيفة طبّق فيها منفصلً التشبيه». حيث قال (وسالت بأعناق المطى الأباطح) ، فسرعة سير المطى اقتضاها توتر الحديث النشط الحافل بالسعادة والفرح، كما أنّ هذه السرعة إيجابية مؤثرة، لأن الشاعر «جعل سلاسة سيرها بهم كالماء تسيل به الأباطح، وإذا كان سيرها السير السهل السريع، زاد ذلك فى نشاط الركبان، ومع ازدياد النشاط يزداد الحديث طيبا». فالتواصل هنا تواصل سببى متبادل.

ويلاحظ عبد القاهر أن الشاعر قد قال (باعناق المطى) ولم يقل بالمطى، وقد أرجع ذلك إلى رغبة المسافرين فى السرعة وتنوع الحديث؛ لأن «السرعة والبطء يظهران غالباً فى أعناقها، ويعبر عن المرح والنشاط إذا كانا فى أنفسها، بأفاعيل لها خاصة فى العنق والرأس».

ويقصد عبد القاهر أن ارتباط السير بأعناق المطى لا المطى دليل على رغبة المسافرين في السرعة، وفي استمرار الحديث؛ لأن حركة العنق المتواصلة، مظهر لسرعتها، كما أن هذه الحركة متولدة عن نشاطها، الذي يزيد بدوره من نشاط المقبلين على الأوطان بعد طول غياب. فاتصال الأبيات على هذا النحو أعطاها خاصية الإحكام، وحقق التوازن كما هو حاصل في النصوص الشعرية. التي تشد سلامة النظم وصحة البناء.

الفصل الثالث إحكام المعاني والأغراض

الفصل الثالث إحكام المعاني والأغراض

بحث بعض النقاد العرب القدامى صنيع الشعراء فى تحقيق الربط بين المعانى العديدة، أو الأغراض المختلفة، التى تنطوى عليها القصيدة الواحدة. وقد عسمد النقاد فى بحشهم إلى تناول هذا الصنيع أو الإجراء الفنى بصيغ نقدية متقاربة، على نحو ما نجد فى نظرات ابن قتيبة، وابن طباطبا، وعلى بن عبد العزيز الجرجانى، وأبى هلال العسكرى، وابن رشيق. ونظراتهم هنا تعنى بالكشف عن ترابط المعانى المتعددة التى أوردها الشاعر فى قصيدته.

فقد أورد ابن قتيبة (ـ ٢٧٦هـ) في كتابه «الشعر والشعراء»، نصًا طويلا ينطوى على عناصر قادرة على الاتصال والربط، قال: «وسمعت بعض أهل الأدب يذكر أن مقصد القصيد، إنما ابتدأ فيها بذكر الديار والدمن والآثار، فبكى وشكا وخاطب الربع واستوقف الرفيق، لجعل ذلك سببا لذكر أهلها الظاعنين عنها، إذ كان نازلة العمد(١) في الحلول والظعن على خلاف ما عليه نازلة المدر، لانتقالهم عن ماء إلى ماء، وانتجاعهم الكلأ، وتتبعهم مساقط الغيث حيث كان.

ثم وصل ذلك بالنسيب، فشكا شدة الوجد، وألم الفراق، وفرط الصبابة والشوق، ليميل نحوه القلوب، ويصرف إليه الوجوه وليستدعى به إصغاء الأسماع إليه، لأن التشبيب قريب من النفوس، لائط بالقلوب، لما قد جعل (١) نازلة العمد: أصحاب الابنية الرفيعة الذين ينتقلون بأبنيتهم.

الله في تركيب العباد من محبة الغزل، وإلف النساء، فليس يكاد أحد يخلو من أن يكون متعلقاً منه بسبب، وضاربا فيه بسهم حلال أو حرام.

فإذا علم أنه قد استوثق من الإصفاء إليه والاستماع له، عقب بإيجاب الحقوق، فرحل في شعره، وشكا النصب، والسهر، وسرى الليل، وحر الهجير، وإنضاء الراحلة والبعير.

«فإذا علم أنه قد أوجب على صاحبه حقَّ الرجاء، وذمامة(١) التـأميل، وقرر عنده ما ناله من المكاره في المسير ــ بدأ في المديح، فـبعثه على المكأفاة وهزّه للسماح، وفضله على الأشباه....

فالشاعر المجيد من سلك هذه الأساليب، وعدل بين هذه الأقسام، فلم يجعل واحدا منها أغلب على الشعر، ولم يطل فَيُمل السامعين، ولم يقطع وبالنفوس ظماء إلى المزيد.

فقد كان بعض الرجازاتي نصر بن سيار وإلى خراسان لبني أمية . . فمدحه بقصيدة تشبيهها مائة بيت، ومديحها عشرة أبيات، فقال نصر، والله ما بَقَيْتَ كلمة عذبة، ولا معنى لطيفا، إلا وقد شغلته عن مديحي بتشبيهك، فإن أردت مديحي فاقتصد في النسيب، فأتاه فأنشده:

هل تعرف الدار لأم الغمر دع ذا وحبّر مدحةً في نصر فقال نصر: لاذلك هذا، وليكن بين الأمرين(٢).

وقيل لعقيل بن عُلّفة: مالك لا تطيل الهجاء؟ فقال: يكفيك من القلادة ما أحاط العنق، وقيل لأبي المهوّش الأسدى: مالك لا تطيل الهجاء؟ فقال لم

⁽١) الذَّمامة = الحق والحرمة

 ⁽۲) الشعر والشعراء ص ۸۱ ـ ۸۲ . أبو الفرج الأصفهاني والأغاني، والمرزباني : معجم الشعراء ۳۰۲ ـ ۳۰۲ ، والبغدادي: خزانه الأدب : ۸۲/۳.

أجد المثل السائر إلا بيتا واحداً»(١).

فهو فى هذا النص يعمد إلى تحديد الروابط، التى يجب أن تربط معانى قصيدة المدح وأغراضها، لتبدو فى إطار موحد، وهذه الروابط «استدعائية»، أى أن كل معنى أو غرض يستدعى ما يليه ويتطلبه.

فشمة بداية للقصيدة تجب مراعاتها عند بنائها، وهي تضم معنى (ذكر الديار والدمن والآثار)، أى المكان الفعال، الذي يستثير عاطفة الشاعر، فيبكى ويشكو ويتساءل. هذه البداية تستدعى بدورها، معنى ثانيا وهو: (تذكّر أهل ذلك المكان الراحلين عنه)، طلباً للماء والمرعى. ويسلمه هذا التذكر إلى معنى ثالث وهو (النسبب)، فيشكو شدة الوجد وألم الفراق، قاصداً التأثير في الممدوح، لاستحضار ذهنه فيما يهدف إليه.

وهذا الاستحضار الذهني الناشئ عن إثارة عاطفة الميل إلى الغزل بالنساء يستدعى ــ لكى ينشط ويتفاعل ــ إثارة عاطفة المشاركة، أى مشاركة الشاعر فيما يتعرض له من أجل الوصول إلى الممدوح، ولذا يشكو الشاعر «النصب، والسهر، وسرى الليل، وحر الهجير، وإنضاء الراحلة والبعير».

وكلا العاطفتين تستدعيان من الساعر «التعقيب»، أو الإتيان بإيجاب الحقوق على الممدوح، فيوجب عليه «حق الرجاء، وذمامة التأميل، وقرر عنده ما ناله من المكاره في المسير»، وحينئذ يعمد الشاعر إلى المديح؛ فيحث الممدوح على المكافأة، ويهزه للسماح، ويحثه على الجود والعطاء.

ويهدف ابن قسيبة من ذلك إلى دعوة السشاعر أن يوفر في القصيدة رابطة تربط معانيها المتوالية ربطا محكماً، وهي الرابظة «الاستدعائية»؛ ذلك أن الشعر والشعراء ص٨٠.

المكان في رأيه يمتلك طاقة التأثير في نفس الشاعر، فيتذكر أحباءه الذين قطنوه، وهذا التذكر يدفعه إلى النسيب.

وبما أن هذا النوع من الحديث يجتذب المستمع الممدوح، فما على الشاعر إلا أن يعقب عليه باستشارة عاطفته نحوه، وذلك ببتّه معاناته في الوصول إليه، وهذا يجعل له حقا عنده، ومن ثم يتجه إلى المديح. أى أن ثمة سلسلة مترابطة من معانى القصيدة ينبغى أن تتشكل.

وفى ضوء هذا يمكن القول إن ثمة وحدة طبعت بعض القصائد العربية (١)، وتناولها النقاد القدامى كابن قتيبة، ويدل كلامهم عنها على أنها نوع من الوحدة، تقترب من تلك الوحدة التى تحدث عنها أرسطو (٢).

⁽١) مثل أبيات من قصيدة أوس بن حجر التي مطلعها:

صحا قلبُه من سُكرهِ فتأمّلاً وكان بذكرى أمّ عمر مُوكَّلاً

ديوانه، بتحقيق: د. محمد يوسَف نجم بيروت ص٨٦، ٨٦ وما بعدها» ومثل قصيدة الحطيئة التي مطلعها:

⁽وطاوی ثلاث عاصب البطن مرمل ببیداء لسم یعسرف بهسا ساکسن رسما) . ٣٩٧ ـ ٣٩٧ من دیوانه

⁽۲) يرى الدكتور محمد غنيمى هلال «أن النقاد العرب لم يأتوا بجديد فيسما يخص وحدة العمل الفنى، وقد فهموا الوحدة على نحو بعدت به كل البعد عن تحقيق وحدة القصيدة العضوية كما نفهمها اليوم، فكانت عنايتهم بالأجزاء، وتوثيق الصلة بينها أشد من عنايتهم بوحدة العمل الفنى جملة، ص ٢١٩ من كتابه النقد الأدبى الحديث.

فنقول: ليس من المهم هنا أن يتطابق رأى النقاد العرب في وحدة النص الشعرى مع مفهوم الوحدة بمعناه الحديث، بل المهم إثبات أنهم التحسوا هذه الوحدة بصورة، أو بأخرى. وإذا كانوا قد عنوا بتوثيق الصلة بين الأجزاء كما تبين وكما قال الدكتور محمد غنيمي هلال هنا _ فإنهم قد حققوا تطورا ملحوظا في مجال إحكام الشعر، لأن توثيق الصلة بين الأجزاء إنما هو جوهر الوحدة المطلوبة.

ولكن ابن قتيبة يضيف إلى ذلك فكرة أن إجادة الربط، وإحسان التسلسل على هذا الوجه _ رهن بمراعاة «التوازن»(۱) بين أجزاء القصيدة، أو النص الشعرى، والتسوية بين معانيه وأغراضه، فلا يزيد السشاعر في تناول معنى، وينقص من حديثه عن معنى آخر، ولا يطيل الكلام في غرض، ويقصره في الغرض الآخر: «فالشاعر المجيد من سلك هذه الأساليب، وعدل بين هذه الأقسام، فلا يجعل واحداً منها أغلب على الشعر، ولم يطل فيسمل السامعين».

كما أن هذه الإجادة تقتضى الوفاء بالغرض أو المعنى وإكماله؛ فلا يعمد الشاعر إلى قطعه، بينما بالنفوس ظمأ إلى المزيد من المعلومات والتشوق إليها؛ فمادح نصر بن سيار، غلب التشبيه والنسيب على مدحه، ولذلك لفت نظره بأن يوجز ويقتصد فيما غلب، فأتاه مغلباً المديح، ولكن نصراً أراد التوازن بين المعنيين.

وكلُّ من عقيل بن علفة، وأبى المهوش أكد _ فى إجابته عن التساؤل بتطويل غرض الهجاء أكثر من الأغراض الأخرى فى القصيدة _ على ضرورة تجنب تغليب غرض على آخر تحقيقاً لمبدأ التوازن.

وإذا كان الشعراء القدامى، والشعراء المعاصرين لهم، قد وصلوا معانى القصيدة وربطوا أجزاءها ووحداتها في فيان قيمة النص الشعرى كما يرى ابن طباطبا العلوى (٢٣٢٠هـ) تتوقف على هذا النوع من الوصل والترابط، وقد أورد هذا الناقد فكرته في كتابه «عيار الشعر»، وهي تدل على

⁽۱) هذا الشرط الذى وضعه ابن قتبيبة لجودة النص الشعرى يقسرب من فكرة أرسطو عن «المقابلة» التى رأى أنها تعنى (تساوى الأجزاء فى الطول) الخطابة: الفصل التاسع، وقد أفاد قدامة بن جعفر من ذلك عند تحديده لفكرة (التكافؤ) ص١٤٧ ـ ١٤٨ من كتاب نقد الشعر، تحقيق د . محمد عبد المنعم خفاجى ط بيروت .

اعتقاده بأن «للشعر فصولاً كفصول الرسائل». ومن ثم يجب على الشاعر أن يتجه إلى «التخلص» الفنى فينتقل من معنى إلى آخر، يقول: «فيحتاج الشاعر إلى أن يصل كلامه على تصرفه فى فنونه _ صلة لطيفة؛ فيتخلص من الغزل إلى المديح، ومن المديح إلى الشكوى، ومن الشكوى إلى الاستماحة(١)، ومن وصف الديار والاثار إلى وصف الفيافى والنوق، ومن وصف الرعود والبروق إلى وصف الرياض والرواد، ومن وصف الظلمان والأعيان، إلى وصف الخيل والأسلحة، ومن وصف المفاوز والفيافى، إلى وصف الطرد والصيد، ومن وصف الليل والنجوم، إلى وصف الموارد والمياه والهواجر والآل والحرابي والجنادب. ومن الافتخار، إلى اقتصاص مآثر الأسلاف، والاعتياص، إلى الإجابة والتسمح _ بألطف تخلص، وأحسن حكاية بلا انفصال للمعنى الثاني عما قبله، بل يكون متصلا به وممتزجاً معه، فإذا استقصى المعنى، وأحاطه بالمراد الذي إليه يسوق القول بأيسر وصف وأخف الفظ _ لم يحتج إلى تطويله وتكريره»(٢).

فلكى يتم ترابط النص وإحكامه، ينبغى على الشاعر فى قصيدته أن يصل بين معانيه المتعددة المتنوعة، ويكون هذا الوصل لطيفا أو فنيا، إذا حقق حسن التخلص من معنى إلى معنى آخر، بحيث لا ينفصل المعنى المتأخر عن المعنى المتقدم، فينتقل انتقالا غير متعسف، من الغزل إلى المديح، ومنه إلى الشكوى، ومنها إلى الاستماحة أو الاعتذار، إلى آخر هذه المعانى المتعددة، التي يذكرها الشاعر فى قصيدته(٣).

⁽١) الاستماحة: الاعتذار .

⁽۲) عيار الشعر ص ۲۰ .

⁽٣) مفهوم حسن التخلص كما تبيّن نوع من الربط بين أجزاء القصيدة يحقق لها نوعاً من الوحدة تختلف عما قاله أرسطو في الوحدة العضوية في المسرحية، ينظر كتاب الدكتور محمد غنيمي هلال: النقد الأدبى الحديث صفحات ٦١ ــ ٣٩، ٣٩٥، وكذلك الخطاية لأرسطو.

ويورد ابن طباطبا نصوصاً كثيرة لعدد من الشعراء، قدم لها بقوله: «ومن الأبيات التى تخلص بها قائلوها إلى المعانى التى أرادوها من مديح أو هجاء أو افتخار، أو غير ذلك، ولطفوا فى صلة ما بعدها، فصارت غير منقطعة عنها ما أبدعه المحدثون من الشعراء دون من تقدمهم، لأن مذهب الأوائل فى ذلك واحد، وهو قولهم: عند وصف التفيافي وقطعها بسير النوق، وحكاية ما عانوا فى أسفارهم ما أننا تجشمنا ذلك إلى فلان الممدوح، كقول الأعشى(١):

إلى هوذة الوهاب أزجِّي مطيتي أرجِّي عطاء صالحاً من نوالكا وقوله(٢):

أنضيتها بعدما طال الهباب بها نؤم هوذة لانكساولا ورَعَا ياهوذُ إنك من قوم أولى حسب لا يفشلون إذا ما آنسوا فَزَعَا

أو يستأنف الكلام بعد انقضاء التشبيب، ووصف القبائل والنّوق وغيرها، فيقطع عما قبله، ويبدأ بمعنى المديح، كقول زهير:

⁽١) ديوان الأعشى ص٨٩ ــ أزجى = أدفع وأسوق . لسان العرُّب ١٣/٢ .

 ⁽۲) ديوان الأعشى ص١٠٧ . أنضى = أرهق وهزل الناقة . لسان العرب ٣/ ٢٥٩، الهباب
 = النشاط . السابق ٣/ ٧٢٠ ـ . النكس: الضعف والتقصير . السابق ٣/ ٧١٧ .

⁽٣) ديوان زهير بن أبي سلمى : دار صادر بيروت ص٦٤، ٦٨ معتفية = الطالبين عطاءه ، تغب تنقطع. الأبيض = النفى من العيوب، فياض = كثير العطاء . وفى الديوان : القافية (فواضله) نوافلة = عطاياه .

وأبيض فياض يداه غمامة على مُعْتفيه ما تَغِبّ نَوافِلُه

أو يتوصل إلى المديح بعد شكوى الزمان، ووصف محنه وخطويه، فيستجار منه بالممدوح، أو يستأنف وصف السحاب، أو البحر، أو الأسد، أو الشمس، والقمر، فيقال: فما عرض أو فما مزيدا، أو فما محذرا، أو فما الشمس والقمر أو البدر بأجود أو بأشبجع أو بأحسن من فلان، يعنون الممدوح، فسلك المحدثون غير هذه السبيل. ولطّفوا القول في معنى التخلص إلى المعانى التي أرادوها، فمن ذلك قول منصور النمرى(١):

إذا امتنع المقال عليك فامدح أمير المؤمنين تجد مقالا فتى ما أن تـزالُ بـه ركـابٌ وضعن مدائحاً وحَمَلْنَ مَالاَ

وكقول محمد بن وهب، في تخلصه من وصف والديار، إلى وصف شوقه(٢):

> طللان طال عليهما الأمد ُ دثرا فلا عَلَمٌ ولا نَضَدُ لَبسا البلّى فكأنما وَجَدا المعد الأحبة مثل ما أُجِدُ

⁽١) عبار الشعر ص ١٣٢ .

⁽۲) أبو على القالى : الأمالى ٢١٣/٣ ، وأبوعون . التشبيهات : ١٧١.

وكقول دعبل في تخلصه إلى الافتخار(١):

ومَيساءَ خضراء زَزبيسة بها النَّوْرُ يُزهَرُ من كلّ فن ضحوكا إذا لاعبته الريساح تأوَّد كالشسارب المزْجَعن فشبَّه صحبي نسواره مديباج كسرى وعصب اليمن فقلتُ بعُدتُ مُ ولكنّنى أشبّه بجنابِ الحَسَينْ فتى لا يرى المال إلا العطاءَ ولا الكـــنز إلا اعتقاد المنـنن وكقول أبى تمام(٢):

يا صاحبي تقصيا نظريكما تريا وجوه الأرض كيف تصور تريا نهاراً مشرقا قد شابَـــه و رَهْرُ الريا فكأنما هـــو مُقْمـرُ خَلَقٌ أطل من الربيع كأنه خُلُقُ الإمام وهَدْيهُ المتيسرُ (٣)

. . وكقوله: (٤)

تداو من شوقك الأقصى بما صنعت خيل ابن يوسف والأبطال تطرد ذاك السرورُ اللَّذي آلت بشاشتُهُ إلا يجاورها في مهجــة كَمَــدُ

⁽١) ديوانه. جمع عبد الكريم الأشتر ص ٢٠١، والميثاء: الأرض اللينة السهلة، الزربية : إذا اخضر أديمها واصفر واحمر .

⁽۲) دیوان آبی تمام ۲/ ۱۳۶ _ ۱۲۹

⁽٣) عيار الشعر ١٣٠ .

⁽٤) ديوان أبى تمام ٣/ ٢٤٨.

يتبين عما ذكره ابن طباطبا، أن نهج الشعراد القدامى فى وصل أو ربط المعانى المتعددة فى القصيدة، يختلف بعض الاختلاف عن نهج الشعراء المحدثين فى العصر العباسى. حقا إنهم جميعاً قد عنوا بالتخلص من غرض إلى آخر وبوصل أبيات القصيدة، ولكن القدماء قد اقتصروا على مذهب واحد أو نهج ثابت، فلم يغيروا ولم ينوعوا فيه؛ ذلك أنهم تواضعوا على أن يسلكوا فى ذلك عدة طرق.

الطريقة الأولى هى: طريقة وصف معاناة أهوال الرحلة إلى الممدوح، التى تُسوِّغ حديثهم عنه؛ فَوصف الفيافي وقطعها بسير النوق، وحكاية ماعانوا في أشعارهم لله كانا سببا في الانتقال إلى الغرض التالى، فقالوا: (إننا تجشمنا ذلك . . . إلى الممدوح)، على مثال ما صنع الأعشى في قوله (إلى هوذة الوهاب)؛ فقد ساق اجتهاده مع ناقته ، وحثها على السير إلى الممدوح، لينال المكافأة، وفي قوله (أنضيتها.)، حيث أرهق مطيته قصداً إلى مدح «هوذة» بالحب، والنسيب، والإجارة والحماية.

والطريقة الثانية هى: «استئناف الكلام» بعد انقضاء التشبيب ووصف القبائل والنوق وغيرها، فيقطع عما قبله، ويبدأ بمعنى المديح، على نحو ما صنع زهير، و ذلك أن بيته (وأبيض فياض ..) كلام مستأنف مقطوع عن سابقه، استهدف به مدح الممدوح، لينال مكافأته نتيجة الجهد الذي بذله.

والطريقة الثالثة هى: «ربط شكوى الزمان ووصف محنه بالممدوح» حيث انتقل من هذا الوصف، إلى معنى الاستجارة بالممدوح، ليرفع عنه هذه المحن، فتم له الوصل بين معنى الشكوى، ومعنى المدح الذى يستهدف العطاء المقابل للمعاناة المبذولة.

الطريقة الرابعة هى: «عقد المشابهة بين أمرين»؛ بين عناصر الطبيعة مثل: القمر والشمس والبدر والبحر والأسد والجبل وغيرها _ وشخصية المدوح أملاً فى نواله وعطائه. فيكون بذلك قد أجرى الوصل بين المشبه والمشبه به، أو بين وصف عناصر الطبيعة وشخصية الممدوح القادرة على البذل والمكافأة.

وإذا كانت هذه الطرق _ وغيـرها بما يأخذ وجهتهـا _ تمثل نهج الشعراء القدامي في وصل المعاني، وربط الأغراض في القصيدة ـ فإن الشعراء المحدثين قد سلكوا مسلكا آخر، بأن أحسنوا الأداء في تناول معنى التخلص، إلى المعانى التي أرادوها، أي أنهم قد أبدعوا في الوصل بين المعاني، كصنيع منصور السنمري في بيتسيه (إذا امستنع المقال . .)، و(فستي ما إن تزال . . .). حيث أورد أمـراً جديداً، وهو أن استئناف قـول الشعر بعد العـجز عنه، إنما يتوقف على مدح الممدوح وتمجيده، دون أن يذكر الديار والشكوي وغيرهما، وعلى نحو قول ابن وهب في بيــتيه: (طللان ..)، و(لبسا البـــلا ..)؛ فقد أمد الطلل بطاقة جعلته يدرك أو يحس بشقل انقضاء الزمن على رحيل الأحبة، فانتقل من ذلك تخـلصا إلى «وصف شوقـه» لأحبائه وتحـسره على فراقهم ، وعلى مثال تخلص دعبل في أبياته الخمسة من الوصف الطبيعي إلى الممدوح، وتخلص أبي تمام في أبياته الثلاثة، إذ وجه نظـر صاحبيه بالوقوف - لا على أثر دمار - بل على مظاهر الطبيعة الخلابة، بتأثير الربيع المبدع الذي يشب خلق المعتصم وهديه، فانتقل من المعنى الأول إلى المعنى الثاني بألطف تخلص وأدق. كما أحسن التخلص كذلك في بيتيه من الشجن النفسى الذاتي إلى شجاعة الممدوح المؤثرة:

فهؤلاء الشعراء قد عملوا «بلطف التخلص»، على تحقيق الربط بين المعنى

والمعنى، ومراعاة الـوصل بينهما، أو الانتقال الفنى من غرض إلى غرض، فلم يكن ثمة انفصال للمعنى الثانى عما قبله، بل كان متصلا به محتزجا معه، وسبب ذلك أن الشعراء قد عمدوا إلى تقصى المعنى، والإحاطة بالغرض فالربط بين المعانى المتعاقبة وحسن الوصل بينها، أساسه التنقل الفنى أو «خروج الشاعر من كل معنى يصنعه، إلى غيره من المعانى خروجا الطيفا. . . حتى تخرج القصيدة كأنها مفرَّغة إفراغا، كالاشعار التى استشهدنا بها فى الجودة، والحسن، واستواء النظم، لا تناقض فى معانيها، ولا وَهْى فى مبانيها، ولا تكلف فى نسجها، تقتضى كل كلمة ما بعدها، ويكون ما بعدها متعلقا بها، مفتقراً إليها، فإذا كان الشعر على هذا المثال سبق السامع إلى قوافيه قبل أن ينتهى إليها رواية. وربما سبق إلى إتمام مصراع منه إصراراً يوحبه تأسيس الشعر»(۱).

ولم يبتعد القاضى الجرجانى كثيرا عن هذا المفهوم ـ الذى طرحه ابن طباطبا ـ وهو يتناول فى كتابه (الوساطة) الربط الفنى بين أجزاء القصيدة، قال: «والشاعر الحاذق يجتهد فى تحسين الاستهلال، والتخلص، وبعدهما الخاتمة؛ فإنها المواقف التى تستعطف أسماع الحضور، وتستميلهم إلى الإصغاء، ولم تكن الأوائل تخصها يفضل مراعاة، وقد احتذى البحترى على مثالهم، إلا فى الاستهلال، فإنه عنى به فاتفقت له فيه محاسن، فأما أبو تمام والمتنبى، فقد ذهبا فى التخلص كل مذهب، واهتما به كل اهتمام، واتفق للمتنبى فيه خاصة، ما بلغ المراد وأحسن وزاد(٣)».

فهو يرى أن حذق الشاعر ومهارته، رهن بتحقيق ثلاث قوى في

⁽١) عيار الشعر ص ١٤٨ .

⁽٢) الوساطة ص ٤٨ .

القـصيدة، وهي: «الاسـتهـلال»، و«التخلص»، و«الخـاتمة». ويشتــرط على الشاعر أن يجتهد في تحسين هذه القوى، فبهذا الشرط الذي يعني الوصل الفني بين معاني القصيدة يتأثر السامع أو المتلقى بها، فيقبل عليها وينفعل بها ويتفاعل معها. أى أن اشتمال القصيدة على هذه القوى التي تملك طاقة التسرابط والوصل، يحقق الأثر المرجـو حال الــوقوف عليــهـا ســماعــا أو قراءة (١).

وقد نظر هذا الناقد في بعض شعر المتنبي معتمداً على هذا المفهوم، فقال: «ومن حسن التخلص وحسن الخروج، قوله(٢).

وَهَزٌّ أَطَارَ النسوم حسى كَأَنسَّى من السُّكر في الغَرَزَيْن ثوبٌ شُبَارِقُ شَدَوْا بابن إسحاقَ الحُسَيْن فصافحت ﴿ ذَفَارِيَهَا كِيْرِانُهُ ۖ وَالنَّمَ ارْقُ وقوله(٣)

⁽١) رغم وضوح كلام القاضى الجرجاني في ضرورة وحده النص، القائمة على ترابط أجزائه فإنه يُتُّهم وغيره من النقاد بأنهم «لم يقدموا نظرية واضحة لوحدة العمل في القصيدة ، وأن التماس الربط خارجي، بنظر رأى الدكتور محمد غنيسمي هلال في كتابه النقد الأدبي الحديث ص ٣٩٥. والحق أن الحكم على مُفْهُوم الوحدة عندهم كما بينت، لا يمكن أن يكون منصفًا، ما دام المهاجمون قد استندوا إلى قبول أرسطو في وحدة الماساة العضبوية التي تعتبر أميراً مختلفاً عبماً قاله هؤلاء النقاد انظر: فن السمعر لأرسطو ص ٣٥ ـ ٣٠، والنقبد الأدبي الحديث ص ٦١

⁽۲) ديوان المتنبى ٣٤٥ ـ ٣٤٥ ـ ٣٤٥ بشرح أبى البقاء بتحقيق السقا واخرين ط (٢) ١٩٥٦ ط الحلمي بمصر. الهز = التحريك والإزعاج، السكر = النعاس الغزز = ركاب من خشب، المبيى بعضر، الهر - المحريف والمرتصع، السحر = النعاس العرر = رداب من حسب، وقبل من جلد للإبل خياصة ، الشبارق = الخلق المقطع. الذفيارى = جمع زفرى وهى الموضع الذى يعسرض من البعير خلف الأذين. الكيران = جمع كور وهو الرحل والنمارق = جمع غرقة = وهى الوسادة تحت الراكب وغيره، وأراد ما يكون قدام الرحل يجعل الراكب عليها سافة للاستراحة إذا أخرجها من الفرز .

(٣) ديوان المتنبى ٣/ ٣٢ فدى نفسه = استنقد نفسه بماله، ضمنت = كفلت والتزمتُ بآداء

واجبى، النّضار = الخالص من كل شيء، يقال: ذهب نضار. القنا الذايل = الرقاق. (٤) السابق ٣/ ١٥٣، الوصيف والذميل = ضربان من السير سريعان.

ولو كنتُ فى أَسْر غيسر الهسوى ضَمَنْتُ ضَمَسان أبى وائسلِ فَدَى نِفسه بضمسانِ النُّفسَارِ ﴿ وَأَعْطَى صُدُّورَ القَنَسَا الذَّابِسَلِ وقوله (١)

كلما رحبت بنا السروض قُلنا حَلَب ٌ قَصْدُنَا وأنت السبل فيك مَرْعَى جِيَادنا والمطايا وإليها وَجِيُفنا والذَّميال والمُسَمَّون بالأمير كثير والأمير الذي بها المأمول ولعلك لا تجد له تخلصا مستكرها . . . إلا قوله (٢) :

أعز مكان في الدُّنَى سَرْجُ سَابِحِ وَخيرُ جَليس في الزمان كتابُ (٣). وبَحْرٌ أبو المسْكِ الخِضَمُّ الذي له على كلِّ بحسرٍ زَخْسرَةٌ وعُبَابُ (٣).

فهذه النماذج التي اختارها القاضى الجرجاني، تعكس مفهوم "حسن التخلص وحسن الخروج" عنده، باعتباره ذلك وسيلة فنية لربط معانى النص، ربطا يحقق له وحدته وتلاحمه؛ فقد أراد بالنموذج الأول (وَهُز) و (شَدَوا) أن المتنبى تناول معنى، وهو تصوير حالة العوز والفاقة التي أقلقته، فأطارت النوم من عينيه، وقوة هذه الحالة دفعت من عرفها إلى أن يلفت نظر أبى إسحاق (الممدوح)، الذي بادر بإرسال عطاياه، التي تكاد تغطى عنق البعير، فقد تخلص الشاعر من معنى العوز والحاجة إلى معنى المدح على جهة الاستدعاء.

101

⁽١) السابق ٣/١٥٣، الوجيف والذميل = ضريان من السير سريعان.

 ⁽۲) الدنى : جمع دنيا، السابع من الخيل= الشديد الجرىء. الخضَم = الكثير الماء. الزخر = تراكب الماء . عباب البحر = شدته وقوته .

الوساطة ص ١٥٣ ــ ١٥٥ .

وأراد بالنموذج الثانى (ولو كنت) و (فدى نفسى) أن المتنبى تخلص من معنى الحب والنسيب تخلصاً حسنا، إلى مدح أبى واثل، من جهة أنه راض بأسر الحب والهوى، الذى يضمن به الأمان والاستقرار، ولكن إذا جاء أسره لغير ذلك، فإنه سيفعل كما فعل أبو واثل، حين افتدى نفسه بكل غال ونفيس من أجل تحليق الاستقرار. فمحور الربط هو «الاستقرار النفسى»، ولذا كان الانتقال سهلا ميسرا من ذكسر تأثير الحب، إلى مدح الممدوح بحسن التصرّف.

وأراد بالنموذج الشالث (كلما رحبت)، و(فيك مرعى) و(والمسمون) اشتماله على محور رابط يسر الانتقال، وهو الأمل في عطاء الممدوح؛ فترحيب الرياض به أثار في نفسه ما تحتوى عليه «حلب» بلد الممدوح، من خير وفير له ولرواحله، ومن ثم استدعى ذلك مدحه طمعا في نواله وعطائه.

وأما النموذج الرابع (أعز مكان) و(وبحر ابو المسك) فهو مثال على التخلص المستكره؛ إذ إن الخروج من معنى بدأ به شطر البيت الأول وهو (عجيد فرسه والإشادة بسرعته، التى تبلغه أى مكان شاء) إلى معنى تال فى الشطر الثانى، وهو أن «الكتاب خير صاحب). إن الخروج على هذا النحو غير مسوغ؛ لأنه فاقد لطاقة الوصل والربط؛ إذ لا مناسبة بين المعنيين، ومن ثم فلا مجال للاستدعاء.

وقد اتفق أبو هلال العسكرى (_٣٩٥هـ) مع ابن طباطبا والجرجانى فى مفهوم "التخلص" ووظيفته فى بناء الشعر، ولكنه اختلف عنهما فى التسمية؛ فقد آثر أن يسمى هذا النوع من الربط "الخروج". كما اختلف عنهما أيضاً فى التوسع فيه، وتقصى التفاصيل المتعلقة به؛ فقد قال: "كانت العرب فى أكثر

شعرها تبتدئ بذكر الديار، والبكاء عليها، والوجد بفراق ساكنيها، ثم إذا أرادت الخروج إلى معنى آخر قالت: فدعُ ذا ، وسل الهمُّ عنك بكذا، كما قال امرؤ القيس: (١)

> فَدَعْ ذا ، وسَلِّ الهمَّ عنك بِجَسْرَة فَمُول إذا صام النهارُ وهَجَّرا وكما قال النابغة (٢)

فَسَلَّيْتُ مَا عندى بِرَوْحَةِ عِرْمِسِ تَخُبُّ بِرَحْلي تارةً وتُنَاقِلُ

وربما تركوا المعنى الأول وقالوا : «وعيس أو هوجاء» وما أشبه ذلك؛ كما قال علقمة (٣).

> إذا شاب رأس المرء أو قلَّ ماله في ودُهُنَّ نصيب أ إلى قوله:

> وعيس بريناها كــأن عيونَهـــا قُوارِيُر في أَدْهَانهنَّ نُضوبُ

فإذا أرادوا ذكر الممدوح قالوا: إلى فلان، ثم أخذوا في مديحه، كما قال علقمة (٤).

ونَاجِيةِ أَفْنَى رَكيِبَ ضُلُوعِهِ اللَّهِ وَحَارِكِهِ اللَّهَجُسْرِ وَدُّءُوبُ

- (١) ديوان امرئ القيس ط الثانية ص٦٦ ت محمد أبو الفضل إبراهيم، دار المعارف الجسرة = الناقة العظيمة . ذمول = تسير سيرا سريعا لينا . صام النهار = إذا اعتدل وقام قائم
- (۲) ديوان النابغة ص٥٨. العرمس = الصخرة. وشبهت بها الناقة إذا كانت صلبة شديدة.
 والمناقلة = أن تناقل يديها ورجليها في السير، وهو وضع الرجل مكان اليد.
 (٣) ديوان علقمة ص ١٢. العيس =-الناقة القوية .
- (٤) ديوان علقمة ص١٣٦ ناجية = ناقة قوية. ركيب ضلوعها = ماركب على ضلوعها من الشحم والسلحم. والحارك = مقدم السنام. القنيص = الصائد . الشبوب = الحسنة.

109

وتُصْبِحُ عن غَبّ السّرى وكأنَّها مُولَّعةٌ تخشى القنيص شَبُوبُ فوصفها ثم قال:

إلى الحارث الوهاب أعملت ناقتى لكلكلها والقُصريَيْن وجيب وربما تركوا المعنى الأول، وأخذوا في الشاني من غير أن يستعملوا ما ذكرناه، قال النابغة:

تقاعس حتى قلت ليس بمنقض وليس الذى يرعَى النجومَ بآيب على لعمرو نعمة بعد نعمة وقال أيضاً (١)

على حين عاتبتُ الفؤاد على الصبا وقلتُ أَلَما أَصْعُ والشّيبُ وازِعُ وقد حال همٌّ دون ذلك داخـــلٌ ولُوجُ الشّغاف تَبْتغيه الأصابعُ وعيد أبى قابوسَ في غـير كُنْهِـهِ أَتاني ودوني راكسٌ فالضّواجعُ فأما الخروج المتصل بما قبله، فـقليل في أشعارهم، فمن القليل قول دجانة ابن عبد قيس التميمي(٢).

وقال الغواني قد تَضَمّر جِلْدُه وكسان قديما ناعسمَ المتبسنّل فلا تأس أنى قد تَلاَفيتُ شَيْبتي وهز الغواني من شميط مُرَجَّل

⁽١) ديوانه ص٥١، راكسي = واد . الضواجع = ضاجعه ، وهي منحني الوادي .

⁽٢) شميط = مخلوط . لسان المعرب ٣٥٩/٢ . المرجل = المسرح الشمعر . السابق ١٨٠/١ . تبذ = تغلب وتتفوق ١٨٠/١ .

بُمشْرِفَةِ الهادِى تبلد عنانها يمين الغلام الملجّم المتدلّلِ فوصل وصف الفرس، بما تقدم من وصفه الشيب وصلا. وقال تأبط شرا(۱).

إنى إذا خُلة ضَنّت بنائله وأمسكت بضعيف الحبل أحْذَاقِ نَجُوتُ منها نجائى من بجيلة إذ القيت ليلة خَبْت الرهط أوراقى وأما المحدثون فقد أكثروا من هذا النوع؛ قال مسلم بن الوليد: (٢) إذا شتما أن تسقيا مُدامة فلا تقتلاها، كلُّ ميت محررًم خلطنا دما من كرمة بدمائنا فَأثَّر في الألوان منا الدم السلم السلم ويقظى ثَنَيْت النوم فيها بسكرة لصهباء صرعاها من السكر نُوم فيما في اللهو أو لام في الندى فهو ألوم وقال ابن وهب:

ما زال يُلثمنَى مَرَاشِفَ فَ وَيَعُلُنَى الإبريقُ والقدحُ حتى استرد الليلُ خلَعَتَ ف ونَشَا خلال سَواده وَضَحُ وبدا الصباحُ كأنْ غُرَّتَ فُ وَجهُ الخليفة حين يُمت دح

ويعنى أبو هلال بما أورده من هذه النصوص وغيرها(٣)، أن ربط الغرض بغرض آخر في القصيدة، يأخذ وجهتين. تتعلق أولاهما بتطبيق تقاليد

⁽۱) المفضليات ٢٦/١ أحذاق = مقطع . لسان العرب ٢٩٢/١ و . بجيلة = القبيلة التى أسرته. خببت = اللين من الأرض. لسان المعرب ٢٨١/١ الرهط = موضع. ألقيت أوراقى = استفرغتُ مجهودى فى العدو.

⁽۲) ديوان مسلم بن الوليد تحقيق د . سامي الرهان، دار المعارف بمصر ص١٦ .

⁽٣) تنظر في ص ٤٥٢ إلى ص ٤٦٣ من كتاب الصناعتين .

القصيدة القديمة، وتخرج ثانيتها على هذه التقاليد أو تتخف منها.

أما الوجهة الأولى: فهى وجهة الشعراء القدامى، حيث البدء بذكر الديار والبكاء عليها، والوجد بفراق ساكنيها. ولكى يخرجوا من هذا البدء إلى معنى آخر، وظفوا صيغاً جاهزة، اتفقوا على استعمالها فى القصيدة المتعددة المعانى والأغراض مثل (دع ذا ، وسل الهم عنك بكذا)، على نحو ما تمثل فى بيت امرئ القيس (فدع ذا وسل الهم .) وبيت النابغة (فسليت ما عندى بروحة عرمس)، فكلا البيتين ينطويان على رابطة تسوع انتقال الشاعرين من معنى إلى آخر.

ذلك أن امرأ القيس يعانى الإحساس بالهم العنيف، ونجاحه فى التحرر منه إنما يكون بقوة قادرة على تبديد هذا الهم، ولذلك قطعه، بصيغة (دع ذا) قطعا حاسما، تدل عليه الصيغة الآمرة، لينتقل إلى وصف الجسرة، أو الناقة القادرة على منحه الطمأنينة والأمان، بشدة تحملها، وسهولة سيرها.

وكذلك صنع النابغة: فقد قطع الهم الذى استبد به بصيغة (فسليت) التى تنشد النسيان، ليتناول معنى آخر يحقق هذا الغرض، وهو ذكره قوة مقتدرة، تتمثل فى الناقة الصلبة الشبيهة بالصخرة. فتسويغ الخروج أو التخلص من معنى إلى معنى، قد توافر فى كلا البيتين، وهو «نسيان الهم بقوة مقتدرة»، وهذا فى حد ذاته يعد رابطة فعالة غير منظورة، تربط المعنيين المتواليين.

وهكذا صنع علقمة في بينيه، (إذا شاب رأس المرء...) و(وعيس بريناها..) إذ اشتملا على رابطة ربطت بين معنى «العجز الناشئ عن الشيب وقلة المال»، ومعنى «وصف الناقة القوية»، وهي «رابطة النسيان بالقوة المقتدرة».

كما صنع النابغة ذلك في أبياته الثلاثة، التي أفادت أنه عندما أراد المدح وصل حديثه عن الناقة السريعة المخلصة بحديثه عن الممدوح، وذلك برابطة غير منظورة مسوغة كذلك وهي «تعادل القوتين» في العطاء، فكما منحته الناقة قوتها في الحركة والسير، سيمنحه الحارث الوهاب قوة العطاء والبذل.

وأما قول النابغة فى بيتيه (تقاعس حتى..)، و (على لعمرو نعمة..) فهو مثال على تخلى الشعراء عن الصيغ المتفق عليها؛ لأنه بدأ البيتين بوصف الليل المتثاقل، وخرج منه إلى تناول الممدوح، معتمدا فى هذا الخروج على رابطة «قوة الدافع» المتمثلة فى استعجاله ذهاب الليل، ليقضى ما عليه من واجب نحو ممدوحه.

ولكن الشعراء القدامى قد لجأوا إلى "الخروج المتصل بما قبله" كما يذكر أبو هلال، أى أنهم اعتمدوا على رابطة منظورة، وهى اتصال الوصفين واندماجهما فى عبارة واحدة، كما يظهر فى قول دجانة، وتأبط شرا؛ فدجانة فى أبياته وصف بعض مظاهر الكبر والشيخوخة، وهى ضمور الجلد، مقارنا ذلك بنعومة هذا الجلد فى الزمن القديم، ولكنه غير يائس فيصف شيبه باعتباره مؤثراً فى الغوانى أو النساء الجميلات، إذ يهزهن هذا الشيب: فهو «شميط مرجل». أى اختلط سواد شعره المسرج ببياضه، مثل الفرس المتحكم فيه، ويكون الشاعر بذلك قد وصل معنى بآخر، أو وصل وصف الفرس بما تقدم من وصف الشيب أصلا. وعلى هذا النحو انتقل تأبط شرا من ذكر سيطرة المرأة عليه وأسرها عاطفته، إلى معنى آخر وهو: تحرره منها، كما تحرر من قبيلة بجيلة.

وأما الوجهة الثانية التى ذكرها أبو هلال فهى: وجهة الشعراء المحدثين الذين أكثروا من هذا النوع من الخروج المسوع، كما صنع مسلم بن الوليد، وابن وهب، وغيسرهما، فمسلم بن الوليد فى أبياته الأربعة (إذا شئتما أن تسقياى مدامة . . .) خرج من معنى بدأ به الأبيات وهو: لومه على إسرافه فى شرب الخمر، إلى معنى آخر وهو: لوم أبى الحسن على كرمه، فكلاهما كريم فيما يفعل والخروج هنا فنى، لأن محور المعنيين واحد وهو «العطاء». وكذلك صنع ابن وهب فى أبياته الثلاثة؛ فقد خرج من: وصف آخر ليلته الخمسرية الممزوجة بأول صباحه المبهج، إلى: وصف وجه الخليفة المسرور بالمعنيين واحد وهو الصدارة.

وقد يبدو من النظرة العامة العمجلى أن آراء ابن رشيق (ــ 80٦ ــ) فى هذا النوع من الربط معطابقة مع آراء السابقين عليه، وآخرهم أبو هلال، ولكن النظرة المتأنية سرعان ما تثبث لهذا الناقد خصوصية النهج، وتميز التناول، قال: «قيل لبعض الحذاق بصناعة الشعر، لقد طار اسمك واشتهر، فقال لأنى: أقللت الحز، وطبقت المفصل، وأصبت مقاتل الكلام، وقرطست نكت الأغراض بحسن الفواتح، والخواتم، ولطف الخروج إلى المدح، والهجاء»(١).

إن هذه العبارة التي تمهد لموقفه من ترابط المعانى وإحكامها ـ تدل على أن مهارة الشاعر أو حذقه راجع إلى «تقليله» من الحز أو الفصل بين المعانى المتعددة في القصيدة بهدف المحافظة على ترابطها، وإلى «توفير» نكت الأغراض وعللها، وذلك بتحسين «الفواتح والخواتم»، وبإجراء الخروج اللطيف من معنى كالمدح إلى آخر كالهجاء، وقد صدق ابن رشيق على هذا

ـ(۱) العمدة ١/٢١٧ .

المفهوم بقوله «وقد صدق، لأن حسن الافتتاح داعية الانشراح، ومطية النجاح، ولطافة الخروج إلى المديح سبب في ارتياح الممدوح، وخاتمة الكلام أبقى في السمع، وألصق بالنفس، لقرب العهد بها، فإن حسنت حسن، وإن قبحت قبح، والأعمال بخواتيمها، كما قال الرسول عَلَيْنَ (١).

ينص هذا القول على فكرة نقدية تتعلق بنظام القصيدة وهى: اشتمالها على ثلاثة أجزاء رئيسية وهى: البدء أو الافتتاح، والخروج، والخاتمة. وهى تشكل فى نظره هيكل القصيدة، ولكن هذا اليهكل لن تكون له قيمة إذا لم يكن كل جزء منه موصوفا بالحسن، أو الفاعلية الساعية إلى الوصل والربط، أو الإحكام على جهة الاستدعاء.

فحسن البدء أو الافتتاح، يعنى تضمنه طاقة تهيئ المتلقى ليعرف هدف الشاعر ومراده، يقول ابن رشيق «وينبغى للشاعر أن يجود ابتداء شعره، فإنه أول ما يقرع السمع، وبه يستدل على ما عنده من أول وهله، وليجتنب (ألا) و(خليلى) و(قد)، فلا يستكثر منها في ابتدائه؛ فإنها من علامات الضعف والتكلان، إلا للقدماء الذين جروا على عرق، وعملوا على شاكلة، وليجعله حلوا سهلا، وفخماً جزلا» (٢)

وهذا البدء الفنى المؤثر سبيل إلى الاندماج، أو الاتصال بمعنى آخر، أو الخروج منه إلى غرض يستهدفه الشاعر ويُعد محور القصيدة؛ وهو المدح أو الهجاء أو غيرهما من المعانى المغايرة للمعنى الأول، خاصة إذا اتسم – أى الإبتداء – بسمات القوة والسهولة والجزالة والفخامة، وإمكان الانتقال من معنى يتضمنه إلى معنى آخر يعده الشاعر مركز القصيدة أو وسطها.

⁽١) السابق ١/ ٢١٧ .

⁽٢) السابق ١/ ٢١٨

ولابد من أن تكون الخاتمة غير بعيدة عن وسط القصيدة أو محورها ومركزها حتى تكون: «أبقى في سمع المتلقى وألصق بنفسه، فيتحقق بذلك غرض الشاعر الأساسى، وهو إحداث التفاعل الإيجابي سلبا كان ذلك أو إيجابا. فالعبرة بخواتيم الأعمال كما يقول الحكماء.

ويفصل ابن رشيق فكرته بقصد توضيح معالم هذا الهيكل فيقول: «والعادة أن يذكر الشاعر ما قطع من المفاوز، وما أنضى من الركائب، وما تجشم من هول الليل وسهره، وطول النهار وهجيره، وقلة الماء وغؤوره، ثم يخرج إلى مدح المقصود ليوجب عليه حق القصد وذمام القاصد، ويستحق منه المكافأة»(١).

ويقول أيضا «وللشعراء مذاهب فى افتتاح القصائد بالنسيب، لما فيه من عطف القلوب، واستدعاء القبول، بحسب ما فى الطباع من حب الغزل، والميل إلى اللهو والنساء، وإن ذلك استدراج إلى ما بعده»(٢).

فهو يريد بهسذين النصين بيان أن ثمة طريقتين أو نهجين في البدء الساعي إلى الاتصال، الأول: ذكر معاناة الشاعر في قطع الصحراء، وإرهاق الركائب، والسهر ليلا، والمسير في الهجير نهاراً. وهذه المعاناة تسويغ يدفع إلى المديح يستحق عليه المكافأة. والثاني: ذكر النسب المثير للعاطفة التي تهيئ المتلقى وتستدرجه، لتقبل ما يهدف إليه، وهو المديح الباعث على العطاء.

ويطبق ابن رشيق هذا المفهوم على عدد من النصوص الشعرية، بقوله: «والخروج إنما هو أن تخرج من نسيب إلى مدح وغيره بلطف تحيّل، ثم تتمادى فيما خرجت إليه، كقول حبيب في المدح: (٣)

⁽۱) السابق ۱/ ۲۲٦

⁽٢) السابق ١/ ٢٢٥

⁽۳) دیوان أبی تمام ۲/۱ ۳

صُبُّ الفراق علينا صُبُّ من كَثَب عليه اسحاق يوم الروْع منتقماً سيفُ الإمام الله في سمَّنه هيبتُه لا تخرَّم أهل الأرض مُخْترَمَا

ثم تمادى فى المدح إلى آخر القصيدة. وكقول أبى عبادة البحترى (يمدح إبراهيم بن الحسن(١)

سُقيت رباكَ بكل نَوْء عَاجِل من وبله حقا لها معلومسا ولو آنني أُعْطيتُ فيهنّ المنسى لَسَقيتُهنّ بكفّ إبراهيمسا

وأكثر الناس استعمالا لهذا الفن، أبو الطيب، فإنه ما يكاد يفلت له، ولا يشذ عنه، حتى ربما قبح سقوطه فيه، نحو قوله يمدح سعد بن عبد الله الكلابي: (٢).

ها فانظرى أو فَظُنَّى بى تَرَى حُرَقاً من لم يَذُقُ طرفا منها فقد وَالاَ علَّ الأمير بَرى ذُلِّي فيشفَعَ لسى إلى التي تَركَتْني في الهوَى مَثَلاً "(٣).

ويقول أيضاً: ومن الناس من يسمى الخروج تخلصا وتوسلا. وأولى الشعر بأن يسمى تخلصاً ما تخلص فيه الشاعر من معنى إلى معنى، ثم عاد إلى الأول وأخذ في غيره، ثم رجع إلى ما كان فيه، كقول النابغة الذبياني آخر قصيدة اعتذر بها إلى النعمان بن المنذر(٤).

⁽۱) ديوان البحترى ١/١٨٦ . (۲) ديوان المتنبى ١٢٣/٢ ها : حرف للتنبيه . وأل = نجا. (٣) العمدة ٢/ ٢٣٤ ـــ ٢٣٥ .

⁽³⁾ ديوان النابغة تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم دار المعارف بحصر ص ١٤ وازع = حابس كاف. لسان العرب ٩١٨/٣. الشسغاف = غلاف القلب. السابق ٣٠١/٣. كنهه = الكنه : الحقيقة والمغاية ٣٠٦/٣ والمراد : غير وقته. رواكس والضواجع : موضعان يسهد = يمتم النوم . ليل التمام = ليل الشاء الطويل، القعاقع = الأصوات، السليم : اللديغ. سمى بذلك تفاؤلا به بالسلامة. وكان من عادة العرب إذا لدغ أحدهم علقوا عليه حلى النساء، ليسمع صوتها فلا ينام. تنازرها الراقون: أنذر بعضهم بعضا بها، والراقون: جمع راق، وهو الذي يفعل الرقية.

وكفكفت منى عَبَرةً فرددتُهِ إلى النحر منها مستَهلٌ ودامعُ على حين عاتبتُ المشيبَ على الصبا وقلت اللَّا أصح والشَّيْبُ وازعُ ثم تخلص إلى الاعتذار، فقال:

ولكن هماً دون ذلك شاغل مكان الشيّغاف تبتغيه الأصابِع وعيد أبى قابوس في غير كُنّهِ أَتَانَى ودونَى راكس فالضّواجعِ ثم وصف حاله عندما سمع عن ذلك فقال:

فبت كأنى ساور تنسى ضيلة من الرقش فى أنيابها السَّمُ ناقع يُسَهَّد فى ليل التمام سكيمُها لجلى النساء فى يديه قعاقيم تناذرها الراقون من سوء سُمها تُطلقه طوراً وطوراً تراجمها

فوصف الحية والسليم الذي شبه به نفسه ماشاء ، ثم تخلص إلى الاعتذار الذي كان، فقال:

أتانى - أبيت اللّعن - أنك لُمْتَنسى وتلك التي تُسْتَك منها المسَامعُ ثم اطرد له ما شاء له من تخلص حتى انتهت القصيدة»(١).

يتبين من هذين النصين، أن ابن رشيق يرى من جهة أن الترابط الفعال بين المعانى المتوالية المتعددة في القصيدة، إنما يكون «بالاستدعاء الفني»، أو الخروج المؤسس على لطف التحيل، كما وضح في بيستى أبي تمام (صب

⁽۱) العمدة ١/ ٢٣٥ ، ٢٣٦ .

الفراق)، و(سيف الإمام) إذ انتقل من النسيب إلى المدح انتقالا فنيا، حيث جاور بين تأثير فراق الحبيب، وتأثير إستحاق في المعركة، ذلك التأثير الذي دعا الشاعر إلى مدحه.

كما ظهر هذا الخروج الفنى فى بيتى البحتىرى (سُقيت رباك.)، (ولو اننى ...) اللذين استهدف مدح إبراهيم بن الحسن بن سهل، فقد انتقل البحترى من معنى طلب الخير والخصب لمحبوبته، إلى معنى مازجه وخالطه، وهو تمنيه أن يكون هذا الخير بكف ممدوحه إبراهيم. وهذا ربط بين المعنين ملائم؛ لأن توفير الخير عائد إلى قوة السبب المتمثلة فى المطر المرجو، وعطاء الممدوح المأمول.

وقد مثل هذا الخروج أو الاستدعاء الفنى فى بيتى المتنبى (هافانظرى)، و(عل الأمير . .) إذ انتقل الشاعر من معنى عنف تأثير هجر المحبوب فى نفسه، إلى معنى مقابل هو: القدرة على استرجاع هذا المحبوب، بواسطة شفاعة الممدوح، فوفر بذلك الرابطة الفنية، وهي استدعاء المعنى الأول للمعنى الثانى؛ إذ إن عنف تأثير الهجر يتطلب عملا مؤثرا، وهو شفاعة قادرة من الأمير.

ومن جهة أخرى يرى ابن رشيق أن هذا النوع من الربط يتوقف على «الحركة التبادلية» في القصيدة أو النص الشعرى، بمعنى أن يتخلص الشاعر من معنى إلى معنى، ثم يعود إلى المعنى الأول، ويأخذ في غيره، ثم يرجع إلى ما كان فيه؛ فالنابغة في أبياته التي يعتذر فيها للنعمان بن المنذر بدأ العمل بالحديث عن «هم شخصى شديد»، وذلك في بيته: (وكفكفت منى عبرة..)

و(على حين عاتبت المشيب..) وهو أن ما يشعر به من هم أقل من هم آخر نشأ عن الوعيد الذى صدر عن المنعمان، بكل ما يحمل من تهديد وتخويف، وحينئذ، تخلص الشاعر من هذا المعنى إلى معنى آخر وهو: تأثير الوعيد في نفسه بعد أن بلغه وسمع به، وذلك في أبياته الثلاثة (فبت كأني ...)، و(ويسهد في ليل التمام..)، و(تتاذرها الراقون...)، حيث ذكر أن سماعه بالوعيد جعله مثل من لدغته حية خطيرة.

هذا الانتقال من معرفته بالوعيد إلى مراقبة تأثيره النفسى يمثل تخلصا فنيا، شكل رابطة فنية، أحكمت الحركةالشعورية في الأبيات، وهي رابطة «المقابلة»؛ لأن عنف الوعيد لابد من أن تقابله استجابه عنيفة، وإذا كانت حاله هكذا، فمن الضروري التخلص والتحرر من تأثيرها العنيف، وذلك بالاعتذار إلى النعمان بقوله (أتاني أبيت اللعن...).

ويرى ابن رشيق أن ثمة ما يجب اجتنابه عند الخروج أو التخلص من معنى إلى معنى وهو: «الطَّفْر»، والانقطاع، قال: «وقد يقع من هذا النوع شيء يعترض في وسط النسيب ـ كمدح من يريد الشاعر مدحه بتلك القصيدة، ثم يعود بعد ذلك إلى ما كان فيه من النسيب، ثم يرجع إلى المدح، كما فعل أبو تمام، وإن أتى بمدحه الذي تمادى فيه منقطعا، وذلك كقوله في وسط النسيب من قصيدة له مشهورة:

ظلَمتْكَ ظالمةُ البرىء ظل والظلمُ من ذى قُدرة مَذْمُومُ والظلمُ من ذى قُدرة مَذْمُومُ وعمتْ هواك عفا الغداة كما عَفَتْ منها طُلُولٌ باللَّوى ورسُومُ

لا، والذي هو عالمٌ أن النَّــوى أَجَلٌ وأنَّ أبا الحُسَيْنِ كَريــمُ مازلتُ عن سَنَنِ الوِدَاد ولا غـدَتْ ﴿ نَفْسَى عَلَى إِلْفِ سُواكِ تَحُومُ ۗ ثم قال بعد ذلك:

لمحمد بن الهيثم بسن شَبَابسة مَجْدٌ إلى جَنْب السّماك مُقيمُ

ويسمى هذا النوع «الإلمام»، وكانت العرب لا تذهب هذا المذهب في الخروج إلى المدح، بل يقـولون عند فراغهم من نعت الإبل، وذكر الـقفار، وما هم بسبيله: (دع ذا)، و(عَدِّ عن ذا)، ويأخــذ فيما يريدون، أو يأتون بأن المشدّدة ابتداء للكلام الذي يقصدونه، فإذا لم يكن خروج الشاعر إلى المدح متصلا بما قبله، ولا منفصلا بقوله: (دع ذا)، و(عدُّ عن ذا)، ونحو ذلك ــ سمى «طفرا وانقطاعا»، وكان البحترى كثيرا ما يأتي به نحو قوله:(١):

> لو لا الرجاء لمَتُّ من ألم الهوى لكن قلبي بالرجاء مُو كَلل لُ إن الرعية لم تَزَلُ في سيررة عُمريّة مُذْساسَها المتوكلّ (٢)

يتبين من النص أن ابن رشيق يرى أن إحكام القصيدة، ذات الأغراض المتعــددة ــ هو هدف الشاعر المقتــدر، كما أنه مطلب المتلقى، وبما أن توفــير الرابطة هو الطريق إلى إحكام القصيدة، فإن غيابها منها «بالطفر والانقطاع» يهدد إحكامها، بل يقضى عليه. وما أورده ابن رشيق من شعر لأبي تمام،

1 / 1

⁽١) ديوان البحتري مجلد ٣ ص١٥٩٦ والبيت الأول غير موجود بهذه الصفحة .

 ⁽۲) العمدة ١/ ٨٣٨ _ ٩٣٢ .

والبحتىرى دليل على ذلك؛ لأن أبا تمام فى أبياته الأربعة انتقل متخلصا من معنى النسيب، إلى معنى المدح، ولكن على جهة الانقطاع، إذ إن انتقاله من وصف الحب والفراق فى قوله: (زعموا هواك...)، إلى المدح بقوله: (وأن أبا الحسين كريم) لا يملك إمكانية الربط والوصل؛ لأنه لاصلة بين هذين المعنيين، كما أن خروجه من قصر حبه على المحبوب فى قوله: (مازلت عن سنن الوداد..)، إلى المديح فى قوله: (لمحمد بن الهيثم ...) لا فاقد للربط كذلك؛ لأنه لاصلة أو رابطة منظورة أو خفية بين المعنى الأول والمعنى الثانى. ومن ثم كان هذا النهج موسوما «بالطفر والانقطاع»، أو بالنقل المفاجى غير المسبب من غرض إلى غرض، أو التوقف التام عن سوق معلومات خاصة بعني، وعن سوق معلومات جديدة عن معنى آخر يليه.

وقد قبوى ابن رشيق قبوله بذكر أن القبصيدة تحتاج فى هذه الحالة إلى صيغتى (دع ذا)، و(عد عن ذا) القديمتين، وإلا حُقّ على معانيها المتبعددة وصف «الطفر»، وصدق عليها وصف «الانقطاع»، على نحو ما وضح فى بيتى البحترى. ومعنى هذا أن ثمة ما يجب الحرص على توفيره فى قصائد المعانى المتعددة، وهو تأسيسها على رابطة تكون مهمتها: الوصل أو الربط بين هذه المعانى، بهدف التوثيق والإحكام.

ببليوجرافيا للمادة النقدية الوادة في الكتاب

174

الفصل الأول: إحكام الصيع المتجاورة

-341-

بيليوجرافياللمادة النقدية الوائدة في الفصلاالأول

الفصل الأول: إحكام الصيغ المتجاورة

-	3 }.			أبو سعيا	السيرافي					الر مان ی			
- 1878			3	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =					1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1			
قواعد الشعر			>-1 -1/2-13		والمواسة	لأبي حيان		التوحيدي	, بالة النكت في	•	إعجاز القرآن ضمن	كتاب ثلاث رسائل	في إعجاز القرآن زغلول سلام
c. areal			الممل أمين	- -	ر بر بر	•			محمد خلف	•	الله آحمد 	c. orcat	رغلول سلام
الحلبي - بمصر	9(1) V3P1		دار مکنة	ڹۧ		ا بيروٽ - لبنان			دار المارف	٤	ا غور عراد	-	
۷۲, ۸۲,	٠٨٠,٠٧	۸۲ ، ۸۱		1/171	~ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		36 , 06,		16, 16,				
ا الربطين المالي المالية. - الربطين المالية المال	می از این ایمر والد این ا	17	الربط في حروف الصينة	الف دة، وين الصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ				قاعدة التخالف والتضاد فر	المرابع المرابع والمرابع	Corci Coro	التعبير .		
	- ١٩٢٨ قواعد الشعر د. محمد	عبد المناهر - ١٩٢٥ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ١٩٤٧ - الربطيين المنين المنين المنات المر والأبيات المراد ال	- ١٩٢١ قواعد الشعر	- ۱۹۲۱ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۲۲، ۱۸، م. عبد النعم ط(۱) ۱۹۶۸ ۲۷، ۸، خفاجي اله، ۸۲ اله، ۲۸	- ۱۹۲۱ مـ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۷ عبد النعم ط(۱) ۱۹۶۸ ۲۷ خفاجي الجمد أمين دار مكتبة	- ۱۹۲۱ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۲۲، ۱۸، م. عبد النعم ط(۱) ۱۹۶۸ ۱۹، ۱۸، ۲۸ خفاجي الم، ۲۸ دفاجي دار مكتبة الم، ۲۲ مـ كتاب الإمتاع أحمد الزين الحياة ١٢١١ مـ ١١٢ م. ۲۸	- ۱۹۲۱ مـ قواعد الشمر د. محمد الحلبي – بمصر ۷ عبد النمم ط(۱) ۱۹۲۸ ۹۷ خفاجي دار مكتبة والمؤانسة أحمد الزين الحياة لايي حيان در مكتبة	- ۱۹۲۱ مـ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۷ عبد المنعم ط(۱) ۱۹۶۸ ۹۷ خفاجي دار مكتبة والمؤانسة أحمد الزين الحياة لابي حيان بيروت - لبنان ه	- ۱۹۲۱ مـ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – عصر ۲۲، ۲۸، - ۱۹۹۸ مـ قواعد الشعم عبد المنعم طر(۱) ۱۹۶۸ هـ ۲۸، ۲۸ خواجي دفاجي دار مكتبة الحياة ۱۲۱۱ مـ كتاب الإمتاع أحمد الزين الحياة ۱۲۱۱ هـ ۱۲۲۱ مـ التوجيدي ييروت ـ لبنان ۱۲۵، ۲۸، ۱۲۵ هـ ۱۶، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹	- ۱۹۲۱ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۱۲، ۱۸، د. مجد النعم ط(۱) ۱۹۶۸ ۱۹، ۱۸، ۱۸ خفاجي الم ۱۸، ۱۸، ۱۲۰ حد الزين دار مكنة الحياة ۱۱، ۱۲۱ لايي حيان العد الزين الحياة ۱۱، ۱۸، ۱۸، ۱۲۰ التوحيدي ي محمد خلف دار المعارف ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹، ۱۹،	- ۱۹۲۱ مـ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۱۹۵۷ ۲۷، ۱۸، م. خفاجي خفاجي دار مكتبة الحياة ۱۸، ۱۸، ۱۲۰ والؤمتاع أحمد الزين الحياة ۱۸، ۱۸، ۱۸، ۱۸، ۱۳۰ التوحيدي التوحيدي يبروت ـ لبنان ۱۳۵۵ ۱۸، ۱۸، ۱۹۹ وي ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹، ۹۹	- ۱۹۲۱ قواعد الشعر د. محمد الخلبي – بمصر ۱۲، ۱۸، د. مواجي عبد النعم ط(۱) ۱۹۶۸ هـ ۱۸، ۲۸ خفاجي خفاجي دار مكتبة الحياة الرين الحياة الرين الحياة الرابا التوحيدي محمد خلف دار المعارف ۱۳۱۱ هـ ۱۳۸۹ التوحيدي محمد خلف دار المعارف ۱۳۹۲ هـ ۱۳۸۹ التوان ضمن الله أحمد بمصر ط(۳) ۱۳۸۸ هـ ۱۹۹، ۹۹ هو ۱۹۹۸ هـ ۱۳۸۹ مـ الله أحمد بمصر ط(۳) ۱۳۸۸ هـ ۱۹۹، ۱۹۹۸ هـ ۱۳۸۹ مـ ۱۳۸۹ الله أحمد بمصر ط(۳) ۱۳۸۸ م. ۱۹۹ هـ ۱۳۸۹ مـ ۱۳۸۹ مـ ۱۳۸۹ الله أحمد بمصر ط(۳) ۱۳۸۹ م. ۱۹۹ هـ ۱۳۸۹ مـ ۱۳۸۹ مـ ۱۳۸۹ الله أحمد بمصر ط(۳) ۱۳۸۹ م. ۱۳۸ م. ۱	- ۱۹۲۱ قواعد الشعر د. محمد الحلبي – بمصر ۱۲، ۱۸، د. معد النعم ط(۱) ۱۹۶۸ هـ ۱۸، ۱۸، د. خفاجي دفاجي الم، ۱۸، ۱۲، ۱۲۱ هـ كتاب الإمتاع أحمد أمين دار مكتبة اليوت. الحياة ١١،١٢١ التوجيدي التوجيدي محمد خلف دار المعارف ١٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩، ٩٩،

-140-

الفصل الأول: إحكسام الصيسخ المتجساورة

00, 00، السبايات الصوتى بين حروف الصيغة وبين الصيغ ١٨، ٨٨، المتوالية. ١٩، ٨٦، ١٠، المتكرار الفنى ١٠، ١٠، ١٠، المتكرار الفنى ١٠، ١٠، ١٠، ١٠٠ المتناسب ١٠٠٤	الاستندعاه: (التوشيح، رد الإعجاز الإشارة، المجاورة. ٢٨٧، ٨٣٠ ٢ – رابطة الاستيقاء (مستخ ٢٨٨، ٨٣٠ ٢) والتقيم والتقييل، والتعريض، ٢٩٤ ٢٠) والإرداف والتوابع والارمتشهاد ٢٠٤ ٢٠) والاستشهاد ٢٠٠ ٢٠٠ ٢٠)	۲۰۱، ۲۰۱ الروابط فسي فنون البسلاغية والبسسيان: ١ – رابطة	٣٧، ٣٦، ٣٧ الربط بين الصيغ يتسمثل فى النظم وطريقة التاليف
00, 00, التباد ۷۷, ۸۸, حروف الصب ۷۷, ۸۸, المتوالية ۱۹, ۹۱, ۲۱, ۲ التكوار ال ۱۰۲, ۱۰۱, ۲ التناسب		143, 304	
مكنة صيح	الكتب العوبية ط(١) مصر ١٩٥٢	دار إحياء	دار المعارف
عبد المتعال الصعيدي	الفضال .	البجاوی و. أبو دار إحیاء	محمد خلف الله أحمد. د محمد زغادل سلام
سر الفصاحة		كتاب الصناعتين	رسالة القول في بيان إعجاز القرآن ضمن ثلاث رسائل في إعجاز القرآن
-113		& T40_	- ۲۸۸ها
ابن سنان الخفاجي	العسكرى	أبو هلال	الخطابي

١١٧٦

الفصل الثاني، إحكسام الجمل والأبيات

	 	ابن طباطبا ــ ۲۲۳	على بن عبد ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ושקיק ואירויים	ابن رشيق _103	عبد القاهر ١٧١	الجرجانى
	البيان والتبين	عيار الشعر	الوساطة بين المتنبي		العملة في - 601 الشعر وآدابه ونقله	دلائل الإعجاز	و أسرار البلاغة
	عبد السلام هارون الخانجي ۱۹۱۸ (۸۸٪ ۲۰۰) المران في المصيبة ٢٠٠١ / ۸۲۸ مرون الخانجي ۱۹۲۸ (۲۰۰۲) مراد المران في المصيبة	د. محمد زغلول سلام	على محمد البجاوي وأبو الفضل	. ابراسیم	محمل محمي اللين عبد الحميد	البيد محمد رشيد رضا	السيد محمد رشيد رضا
	الخانجي ١٩٦٨	منشأة المارف بالإسكندرية۱۸	الحلبي – بمصر ۱۹۱۹	17	دار اجیل - بیرون	دار المرقة بيروت ۱۹۷۸	دار العرفة بيروت ۱۹۷۸
,	1. V.		713, 713 713, 713 713, 713	7, 92.	17.71	31 - 0V 317, 7A7	7.01 . 17 . 17 . 17 . 174 . 174
1 1 1 1 1 1 1 1 1	۱/۸۸، ۱۰۱ القران في التصيية ۱۰۲، ۱۸۲۸ - التماثل ۳ ــ التلاحم.	. ٣ ، ٢٤ ، ٣٠ الشاكلة بين اللفظ والمعنى ٢ - تجنب فضل الحشو . ٢ - التعريض	۲۷, ۲۷, ۸۹ ر ـ الانتظام والالتئام ۱۱3, ۱۱3 من الاجزاء ۱۱3, ۱۱3 مـ تقابل الاقسام.		_ التوقف ، والتعاقب	 العنى . التاسب ين المعنى . النحوى والعنى الأدبى . السام ؟ — الضم 	۲۸۶ (معانی النحو . ۱۱۰ ، ۲۸ م ــ الاستدعاء فسی نص کثیر ۱۷۹ ، ۱۷۹ عزة: (ولما قضینا من منی)

-\W-

الفصل الثالث: إحكام الماني التعددة، والأغراض المختلفة.

	 	T	وي،۾	2: 2:
محمد محيى الدين دار الجيل بيروت ١/ ١٧ ٧ ، ٢١٨ الوصل بين المصانى والإغراض عبد الجديد إلى عبد الجديد اليد. إلى عبد الحديد اليدي المسائة. تجنب الحديد الم الحسائة. تجنب ١٨٣٨ الطفر والانقطاع.	أسساس الربط بين أغسراض القصيلة هو حسن الحروج. ١ – وجهة الشعراء القدامي ٢ – وجهة الشعراء المحدثين.	۱۵۲، ۱۵۲، قسوى تحتقسيق الوحسدة : ۱۵۵ الاستهلال، النخلص، الحاتمة.	انفصيده. حسن الشخلص من غوض إلى آخر بهدف تحقيق وحمدة الفصيدة	وصل معساني القيصيدة وأغراضها المتعددة طلباً لوحدة
341, 641 041, 144 1/ 111, 114	\$00 , £0Y .	۱۵۷ ، ٤٨	T. (T.	۱۸، ۲۸
دار الجيل بيروت	إحياء الكتب العربية ١٩٥٢	الحلبي بمصر	منشأة المعارف بالإسكندرية ١٩٨٠	دار التراث _ القاهرة
محمد محي الدين . عبد الحميد	البجاوي وأبو الفضل	على محمد البجاوى، ومحمد أبو الفضل إبراهيم	د. محمد زغلول سلام	أحمد محمد شاكر
العمدة	كتاب الصناعتين	الوساطة بين المتنبى وخصومه	عبار الشعو	الشعر والشعراء
	1			
این رئسین	أبو هلال العسكرى	الجرجاني	ابن طباطبا	اين قنيية

المصادروالمرجح

_1 > 9__

المصادروالمراجح

- ٢ ــ أرسطو : فن الشعر . تحقيق : د . عبد الرحمن بدوى، مكتبة النهضة
 المصرية ١٩٥٣م.
- ۳ ــ أرسطو : كتاب الشعر. ترجمة: د . شكرى عياد. دار الكاتب العربى ــ القاهرة ١٩٦٧م.
- ٤ ــ أرسطو : الخطابة : تحقيق : د. عــبد الرحـمن بـدوى، وكـالة
 المطبوعات، الكويت ١٩٧٩م.
- ٥ ــ الأخطل : ديوانه : تحقيق : إيليا حاوى، دار الثقافة، بيروت ١٩٦٨م.
- ٦ ـ الأعشى: ديوانه. تحقيق: إبراهيم جــزينى، دار الكاتب العربى، بيروت
 ١٩٦٨م.
- ٧ ــ امرؤ القيس : ديوانه : تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم . دار
 المعارف بمصر ١٩٦٤م.
- ۸ ــ أوس بن حــجــر . ديوانه . تحــقيق: د . مــحــمــد يوسف نجم . دار
 صادر، بيروت ١٩٦٧م.
- ٩ ــ تأيط شرا: المفضليات . تحقيق: أحمد شاكر، وعبد السلام هارون. دار
 المعارف بمصر ١٩٧٤م.

- ١٠ ــ البحترى : ديوانه. تحقيق: حــسن كامل الصيرفي. دار المعارف بمصر
 ١٠ ٢٩٦٣م.
- ۱۱ _ بشار بن برد: ديوانه. تحقيق، محمد طاهر بن عاشور، القاهرة
- ۱۲ _ البغدادى : خيزانة الأدب. تحقيق : تحقيق: عبد السلام هارون، دار الكاتب العربي بمصر ١٩٦٨م.
 - ١٣ ــ ابن البواب: دلائل الإعجاز لعبد القاهر الجرجاني.
 - ١٤ _ ابن البيداء الرياحي : البيان والتبيين للجاحظ .
- ۱۵ ــ أبو تمام : ديوانه، بشرح التبريزى، تحقيق : محمد عبده عزام، دار
 المعارف بمصر ١٩٦٤.
- 17 _ ثعلب : قواعد الشعر، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي ط (١) ___ 1988م.
 - ١٧ _ الثقفي: البيان والتبيين .
- ۱۸ ـــ الجاحظ : البيان والتبيين . تحقيق : عبد السلام هارون. الحلبى مصر
 ط (۱) ۱۹۳۸م.
- 19_ الجرجاني (على بن عبد العزيز): الوساطة بين المتنبي وخصوصة، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، وعلى محمد البجاوي. ط عيسى الحلبي بمصر 1979م.

141

- · ٢ جرير : ديوانه ، تحقيق : محمد إسماعيل الـصاوى. ط (١) المكتبة التجارية بمصر.
- ٢١ ـ حسان بن ثابت: ديوانه، تحقيق: د. سيد حنفى حسنين. الهيئة العامة للكتاب. مصر ١٩٧٤م.
- ۲۲ ـ حسن البندارى (د) . تكوين الخطاب النفسى فى النقد العربى القديم، ط(۱) الأنجلو المصرية ۱۹۹۲م.
- ٢٤ أبو الحسن بن طباطبا الأصبهاني _ كتاب الصناعتين لأبي هلال العسكرى.
 - ٢٥ ــ الحطيثة : ديوانه: تحقيق د. نعمان أمين طه. الحلبي بمصر ١٩٥٨م.
 - ٢٦ ــ أبو حفص الشطرنجي. دلائل الإعجاز لعبد القاهر الجرجاني.
- ۲۷ ــ أبو حيان التوحيدى : الامتاع والمــؤانسة، تحقيق: أحمد أمين، وأحمد الزين، مكتبة الحياة، بيروت.
 - ۲۸ ـــ أبو حيان التوحيدى : البصائر والذخائر .
 - ٢٩ ــ أبو حية النمرى : البيان والتبيين للجاحظ .
- ٣٠ ـ الخطّابى: رسالة القول فى بيان إعجاز القرآن، ضمن كتاب ثلاث رسائل فى إعجاز القرآن، تحقيق: محمد خلف الله أحمد، ود. محمد زغلول سلام. دار المعارف.
 - ٣١ ـ خلف الأحمر : البيان والتبيين للجاحظ.

141

_

٣٢ _ الخنساء . ديوانها . دار صادر بيروت .

٣٣ _ دجانه بن عبد قيس التميمي: كتاب الصناعتين لأبي هلال العسكري.

٣٤ _ ابن الدميمة : دلائل الاعجاز لعبد القاهر .

٣٥ _ أبو ذوئيب الهزلى : المفضليات. تحقيق . أحمد شاكر، وعبد السلام هارون، دار المعارف بمصر ١٩٦٤م.

٣٦ ــ ذو الرمة : ديوانه، المكتب الإسلامي ط (٢) ١٩٦٤م.

٣٧ _ الراعى : كتاب الصناعتين لأبني هلال العسكرى .

٣٨ _ ابن رشيق: العمدة: تحقيق: محمد محيى الدين عبد الحميد.ط(٤)، . الجيل بيروت ١٩٧٣م.

٣٩ _ الرمانى : رسالة النكت فى إعجاز القرآن. ضمن كتاب: ثلاث رسائل فى إعجاز القرآن، محمد خلف الله أحمد، ود. زغلول سلام. دار المعارف ط(٣).

٤ _ زهير بن أبى سلمى : ديوانه، بشرح الأعلم الشنتمرى، القاهرة،
 مطبعة دار صادر بيروت ١٩٦٤م.

٤١ _ أبو سعيد السيرافى . ضمن كتاب الامتاع والمؤانسة لأبى حيان التوحيدى دار الحياة . بيروت ١٩٥٣م.

٤٢ _ السكرى: شرح ديوان الهزليين . تحقيق: عبد الستار فراح، مكتبة خياط بيروت .

117

- ٤٣ ــ ابن سنان الخفاجى: سر الفـصاحة. تحقيق : عبد المتعـال الصعيدى. مكتبة صبيح ــ مصر ــ ١٩٦٩م.
 - ٤٤ ـــ ابن سيرين : البيان والتبين للجاحظ .
- 20 ـ ابن سيناء. الشفاء ـ الشعر ـ تحقيق: د. عبد الرحمن بدوى، الدار المصرية للتأليف والترجمة والنشر ١٩٦٦م.
 - ٤٦ ــ الشريف الرضى : سر الفصاحة لابن سنان الخفاجي .
- ٤٧ ــ ابن طباطبا العلوى: عيار الشعر، تحقيق: د. محمد زغلول سلام. منشأة المعارف، الإسكندرية ١٩٨٠م.
- ٤٨ ــ طرفة بن العبد . ديوانه . تحـقيق: د . على الجندى ــ الأنجلو المصرية ط(١) ١٩٥٨م.
- ٤٩ ــ عــبد الله بن المقــفع: الأدب الكبــير والأدب الصــغــير. دار الجــيل. بيروت.
- ٥٠ عبد القاهر الجرجانى ـ دلائل الإعجاز. تصحيح: رشيد رضا. دار المعرفة، بيروت ١٩٧٨م. وبتحقيق: محمود شاكر. الخانجي بمصر ١٩٨٤م
- ٥١ عبـد القاهر الجرجاني. أسرار البلاغة: تـصحيح: رشيـد رضا. دار
 المعرفة بيروت ١٩٧٨م.

٥٢ _ عبد الصمد بن المعـذل. ديوانه. تحقيق: زهير غازى ذاهد، مطبعة النعمان، العراق ١٩٧٠م.

۵۳ ــ عروة بن الورد : ديوانه. تحقيق : كرم البستاني، دار صادر، بيروت ١٩٦٤ ـ .

۵٤ _ علقمة بن عبده: ديوانه بشرح الأعلم الشنتمرى. نشر: أحمد صقر
 ۱۹۲٥م.

٥٥ _ أبو على القالى : الأمالى . طبعة دار الكتب المصرية ١٩٢٦م.

٥٦ ــ عمرو بن كلثوم . الشعراء الستة تحقيق: مصطفى السقا الحلبي بمصر.

۵۷ _ عمرو بن معدى كرب. ديوانه. تحقيق : مطاع الطرابيشي. دمشق ١٩٧٤م.

٥٨ _ على بن محمد بن جعفر. أسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجاني .

٥٩_ ابن عون: التشبيهات . تحقيق: محمد عبد المعيد خان _ كميردج .

٦٠ أبو الفرج الأصفهاني: الأغاني طبعة دار الكتب، وطبعة مصر
 ١٩٧٠م

٦١ ــ الفرزدق : ديوانه. تحقيق إسماعيل الــصاوى. المكتبة التجارية بمصر،
 وطبعة دار صادر بيروت ١٩٦٦م.

110

1

٦٢ ــ ابن قتية : تأويل مشكل القرآن تحقيق: السيد أحمد صقر، دار المعارف
 ٢٩٥٤ ــ بصر ط(١) ١٩٥٤م.

۱۳ – ابن قتیبة : الشعر والشعراء تحقیق: أحمد محمد شاکر. دار التراث العربی بمصر ط(۳) ۱۹۲۷م.

٦٤ ــ قدامة بن جعفر : نقد الشعر : تحقيق : د. محمد عبد المنعم خفاجي بيروت.

٦٥ ــ كثير بن عبد الرحمن. ديوانه. تحقيق د . إحسان عباس. دار الثقافة، بيروت.

٦٦ ــ كمال بشر: (د) علم اللغة العام دار المعارف بمصر ط ١٩٧٢.

٦٧ ــ المبرد: الكامل في اللغة والأدب: مكتبة المعارف، بيروت.

٦٨ ــ المتنبى : ديوانه . تحقيق: السقا، والإبيارى. دار المعرفة، بيروت
 ١٩٧٨م، وطبعة الحلبى بمصر ١٩٥٦م.

٦٩ ــ المرزباني: معجم الشعراء.

٧٠ ــ مزرّد : أسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجاني.

٧١ ــ محمد غنيمى هلال : (د) النقد الأدبى الحديث . دار النهضة العربية
 عصر ط(٤) ١٩٦٩م.

٧٢ ــ محمود محمد شاكر : مجلة المجلة المصرية عدد نوفمبر ١٩٦٦م.

•

۷۳ _ مسلم بن الوليد . ديوانه تحقيق: د. سامى الدهان. دار المعارف عصر.

٧٤ ــ ابن المعتز : البديع . تحقيق كراتشوفكي . دار المسيرة. بيروت.

٥٧_ المفضل النضبّى: المفضليات. تحقيق: أحمد شاكر، وعبد السلام هارون، دار المعارف بمصر١٩٧٤م.

٧٦ ـ منصور النمري . أسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجاني.

۷۷ ــ ابن منظور : لسان العــرب المجيط . إعداد وتصنيف يوسف خــياط، بيروت. لبنان ١٩٧٤م.

٧٨ ـ النابغة الذبياني . ديوانه تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم . دار المعارف بمصر .

۷۹ _ نصيب : ديوانه. تحقيق : د. داود سلوم . بغداد ۱۹٦٧م.

٨٠ أبو هلال العسكرى: كتاب الصناعتين. تحقيق، محمد أبو الفضل إبراهيم، وعلى محمد البجاوى. إحياء الكتب العربية ط(١) ١٩٥٢م.

الفعيس

1^

الفهسرس

الصفحة	الموضوع
71_0	المقدمة الإحكام الشعرى: التاريخ والأفكار
75 _ 77	تمهيد، مجالات الإحكام.
70	القصل الأول: إحكام الصيغ المتجاورة
77	_ تحديد المفهوم ، وجهات الإحكام
T TV	_ الجمع بين المتشابه والمتوافق
TE _ T.	_ التخالف الصوتي
77 _ 78	الاستدعاء التبادلي.
	_ الترابط النامي في حروف الصيغةِ المنفردة، وبين الصيغ
17 _ TX	المتجاورة
F3 _ A3	_ التخالف والتضاد
01_ 81	_ التجانس أو المزاوجة
07 _ 01	التلاحم والالتصاق
70 _ 30	_ النظم وطريقة التأليف. ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
30 _ 70	_ الربط الاستدعائي
78 _ 07	_ الربط الاستيفائي التكميلي
V1 _ 78	_ الربط التطابقي
νπ <u> </u>	الربط التشابهي التصويري
۷۸ <u> </u>	الربط التبايني
A1 _ V9	الربط التلازمي
۸۳ <u> </u>	_ الربط التناسبي
Λŧ	الفصل الثاني: إحكام الجمل والأبيات.
۸۷ _ ۸٥	_ القِران
19 _ 1V	_ التوافق
٨٩	_ التوثيق.
۸۹	_ الشاكلة .
91 _ 9.	_ الانتظام الجمالي
97 _ 97	_ الالتئام.

119

1.7 _ 97	ــ الانتظام الجمالي المتوازن
1.9_1.8	ـــ التوقف والتعاقب
117_1.9	ــ قوة المعنى النحوىـــــــــــــــــــــــــــــ
119_117	ــ التناسب الاستدعائي
171_119	_ السعى إلى التضام
171 171	ــ وظيفة النحو في الضم
187 _ 181	ــ الترتب.
127	الفصل الثالث: إحكام المعانى والأغراض
١٤٤	ــ تحديد المفهوم : مجالات الإحكام
124 _ 128	ـــ إمكانات الربط الاستدعائى وتوازن الأجزاء
100_181	ــ التخلص الفنى
101-100	ــ وَصُلُ الأجزاء الرئيسية في القصيدة
171 _ 101	ـــ الفَصْل بين الأغراض بُحْسن الخروج
17 171	ــ الانتقال المسوَّغ لأغراض القصيدة ومعالمها
177 - 17.	ــ فاعلية الطفر والانقطاع
144 - 144	- ببليوجرافيا للمادة النقدية الواردة في الكتاب
144 _ 149	ــ المصادر والمراجع
19 144	ـــ الفهرس

كتب أخرى للمؤلف

- فن القصة القصيرة عند نجيب محفوظ، ط(١) أم القرى الكويت ١٩٨٤م. وط (٢)
 الأنجلو المصرية ١٩٨٨م.
 - في البلاغة العربية (علم البيان). الأنجلو المصرية ط (١) ١٩٨٨.
 - قيم الإبداع الشعرى في النقد العربي القديم. الأنجلو الصرية ١٩٨٨م.
 - تدوق الفن الشعرى في الموروث النقدى والبلاغي. الأنجلو المصرية ١٩٨٩م.
 - في البلاغة العربية (علم المعاني). الأنجلو المصرية ١٩٩٠م.
 - مقاييس الحكم الموجز في الموروث النقدي الأنجلو المصرية ١٩٩١م.
 - تكوين الخطاب النفسي في النقد العربي القديم الأنجلو المصرية ١٩٩٢م.
 - فاعلية التعاقب في الشعر العربي الحديث. الأنجلو المصرية ط(١)١٩٩٥.
- جدلية الأداء التبادلي في الشعر العربي المعاصر. الأنجلو المصرية ط(١) ١٩٩٥م.
 وط(٢) الأنجلو المصرية ١٩٩٩م.
 - الصنعة الفنية في التراث النقدى، مركز الحضارة العربية. ط(١) ١٩٩٩م.
 - تجليات الإبداع الأدبي. الأنجلو المصرية ط(١) ٢٠٠١م.
- تحليل النص الأدبى. دراسات نقدية في الأجناس الأدبية (بالاشتراك) الأنجلو المصرية ط(١) ٢٠٠١م.
- الجرح ، مجموعة قصصية . ط(١)، لجنة النشر للجامعيين القاهرة ١٩٧١،
 وط(٢) مكتبة الأنجلو المصرية ١٩٩١م.
- الكلام: مجموعة قصصية ط(١) دار الفكر العربي ١٩٨١. وط(٢) مكتبة الآداب
 ١٩٩١م.

كتبتحت الطبع

- اتجاهات معاصرة في إضاءه التراث النقدي. الأنجلو المصرية.
- عمود الشعر العربي بين الثبات والتحول في الموروث النقدي . الأنجلو المصرية .
 - الأساليب الكاشفة في الشعر العربي الحديث. الأنجلو المصرية.
 - اجنحة الحب (مجموعة قصصية) الأنجلو المصرية.

مطبعة العمرانية للأوفست الجيزة ت : ١٥٥٧٧٧